



الدار العربية للعلوم ناشرون  
Arab Scientific Publishers, Inc.



# مذكرات

مكتبة | 266

# طهالب

## الحقيقة المرة

الكتاب الخامس من السلسلة

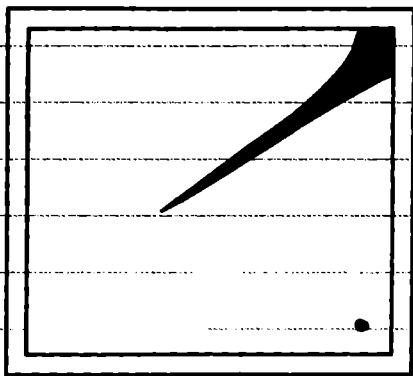


ترجمت هذه السلسلة الى 35 لغة

وطبع منها 75 مليون نسخة في العالم

وتحولت الى فيلم سينمائي

جيف كيني

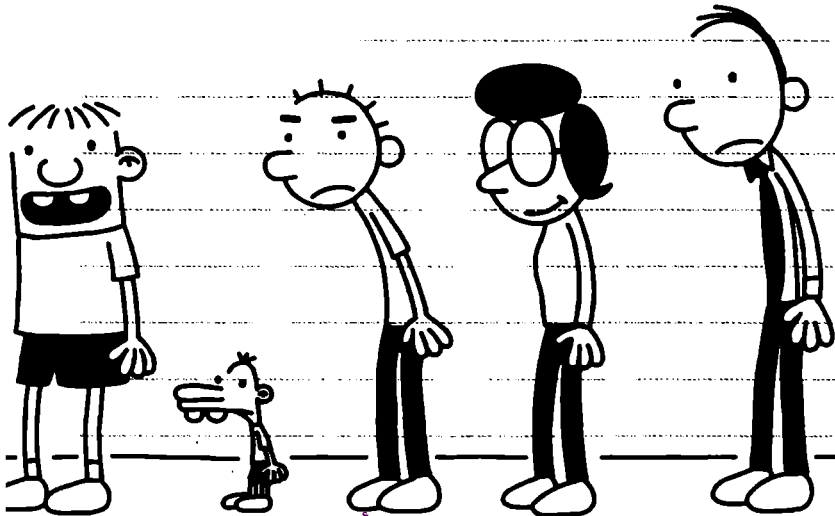


telegram @ktabpdf

للمزيد والجديد من الكتب والروايات

تابعوا صفحتنا على فيسبوك

مكتبة الرمحي أحمد



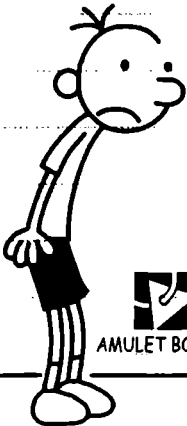
مكتبة الرمحي أحمد

مذكرات

طالب

الحقيقة المُرّة

بقلم جيف كيني



AMULET BOOKS

الدار العربية للعلوم ناشرون  
Arab Scientific Publishers, Inc.



مكتبة الرمحي أحمد

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يتضمن هذا الكتاب ترجمة الأصل الإنكليزي

**DIARY OF A WIMPY KID: THE UGLY TRUTH**

حقوق الترجمة العربية مرخص بها قانونياً من الناشر

Wimpy Kid, Inc.

بمقتضى الاتفاق الخطي الموقع بينه وبين الدار العربية للعلوم ناشرون، ش.م.ل.

Wimpy Kid text and illustration copyright © 2010 Wimpy Kid, Inc.  
Diary of a Wimpy Kid®, Wimpy Kid™, and the Greg Heffley design™ are  
trademarks of Wimpy Kid, Inc. All rights reserved

First published in the English language in 2010

By Amulet Books, and imprint Harry N. Abrams, Inc., New York

Original English title: Diary of a Wimpy Kid The Ugly Truth

(All rights reserved in all countries by Harry N. Abrams, Inc)

Arabic Copyright © 2012 by Arab Scientific Publishers, Inc. S.A.L

الطبعة الثانية

1434 هـ - 2013 م

ردمك 9-0508-01-614-978

جميع الحقوق محفوظة للناشر

الدار العربية للعلوم ناشرون  
Arab Scientific Publishers, Inc.



عين التينة، شارع المفتي توفيق خالد، بناية الريم

هاتف: 786233 - 785108 - 785107 (+961-1)

ص.ب: 13-5574 شوران - بيروت 2050-1102 - لبنان

فاكس: 786230 (+961-1) - البريد الإلكتروني: asp@asp.com.lb

الموقع على شبكة الإنترنت: <http://www.asp.com.lb>

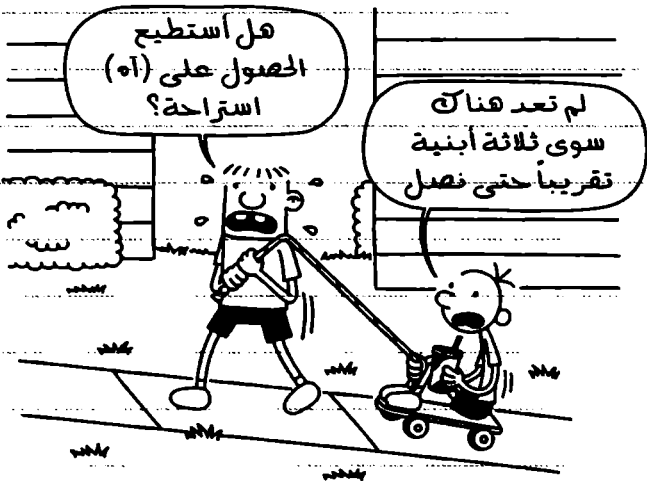
إلى توماس



# أيلول

الخميس

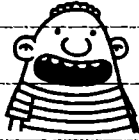
مضى أسبوعان ونصف الأسبوع تقريباً منذ الشجار الكبير الذي حصل بيني وبين صديقي الحميم السابق راولي جيفرسون. بهراحة، ظننتُ أنه سيأتي إلي زاحفاً ولكن، لسبب ما، لم يحدث ذلك. في الواقع، بدأتُ أشعر ببعض القلق لأن العام الدراسي على وشك أن يبدأ، وإن كنا نريد إعادة أوامر الصداقة بيننا، فيجب أن يحدث شيء، ما بسرعة... وإن كانت صداقتنا قد انتهت فعلاً، فسيكون هذا مرفقاً، لأن ما بيننا كان جميلاً جداً.





الآن، بعد أن أصبحت صداقتنا من الماضي، بدأت  
أبحث عن صديق حميم جديد. المشكلة هي أنني  
أمضيت وقتي بكامله مع راولي، وليس لدي من ينتظر  
للحلول مكانه.

أفضل خيارين لدي في الوقت الحالي هما كريستوفر  
براونفيلد وتايسون ساندرز. ولكن، لكل من هذين  
الولدين مشاكله الخاصة.



كريستوفر

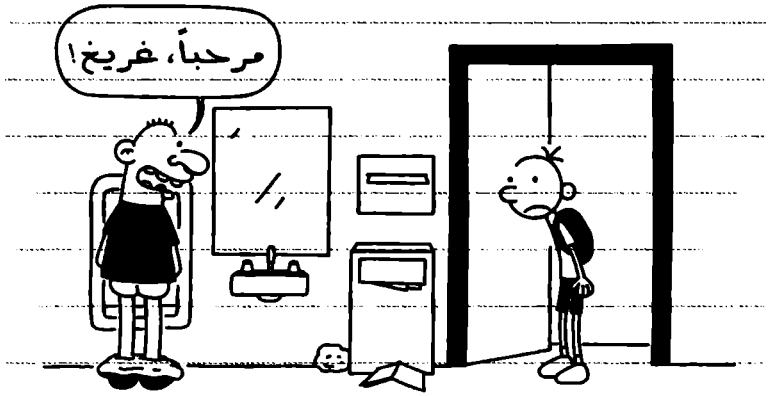


تايسون

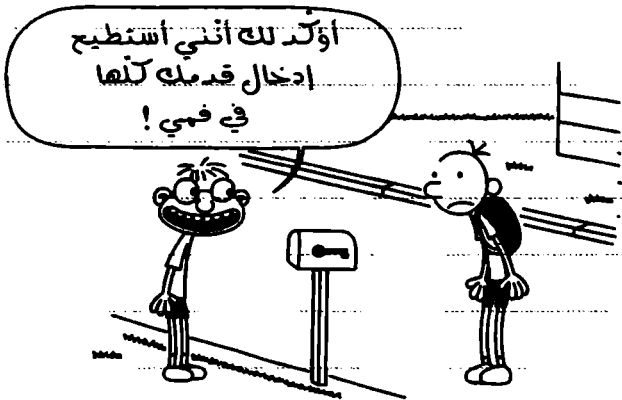
صادقتُ كريستوفر خلال أسابيع الصيف الأخير،  
وتحديداً لأنه مغناطيس ممتاز حقاً لجذب البعوض.  
لكن كريستوفر مناسب كصديق لتبضية فصل  
الصيف معه أكثر من كونه صديقاً خلال عام دراسي.



تايسون لطيف، ونحن نحب ألعاب الفيديو  
نفسها. لكنه يخفض بنطاله بالكامل كلما استخدم  
المرحاض، ولا أدري إن كنت سأتمكن من تقبل ذلك  
يوماً ما.



ثمة ولد وحيد في مثل سني لا يرافق أحداً، وهو  
فريخلي. لكنني استبعدته منذ زمن طويل.



على أي حال، تركتُ باب الفرصة مفتوحاً قليلاً  
لراولي، في حال بذل رأيه. ولكن، إن أراد إنقاذ هذه  
الصداقة، فعليه أن يتحرك بسرعة.

وإن ظلت الأمور على حالها، فلن تبدو صورته حسنة  
في سيرتي الذاتية.



## الفصل الثامن الطفولة

كنت أعيش بجوار ولد. أظن أن اسمه كان  
روبرت، أو رودجر، أو شيئاً من هذا القبيل.

ولكن، إن خالفني الحظ، فسأصبح ثرياً ومشهوراً،  
وسيظل راولي قادراً على إبداع طريقة لينجح على  
حسابي .

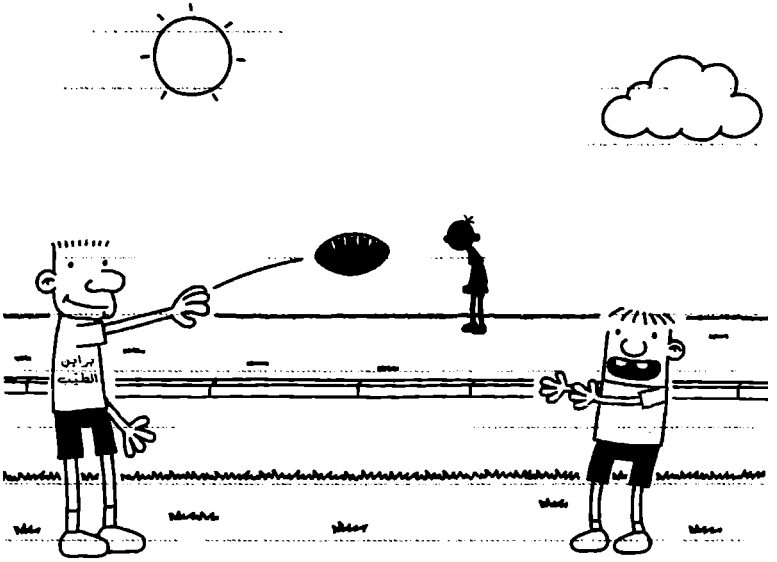


### السبت

السبب الذي يجعلني أعتقد أنّ الأمور لن تتغير  
بيني وبين راولي هو أنه سبق له أن وجد لنفسه  
صديقاً بديلاً. ولاأكون أكثر دقة، أبواه هما اللذان  
وجداه صديقاً .

فخلال الأسابيع القليلة الماضية، وافق راولي  
المرهق المدعو براين .

كلما مررتُ أمام منزل راولي، رأيتُه في الحديقة  
يرمي طابّة أو صحناً طائراً للشابّة يبدو وكأنه في  
الثانوية.



حسناً، أجريتُ بعض الأبحاث، واكتشفتُ أنّ براين  
هذا ليس مجرد ولد عادي من الجوار، بل ينتهي إلى  
شركة تدعى "برايين الطيب"، لتأجير أخ أكبر

في الواقع، أنا واثق أنّ الاسم الحقيقي لهذا الشاب  
ليس براين.



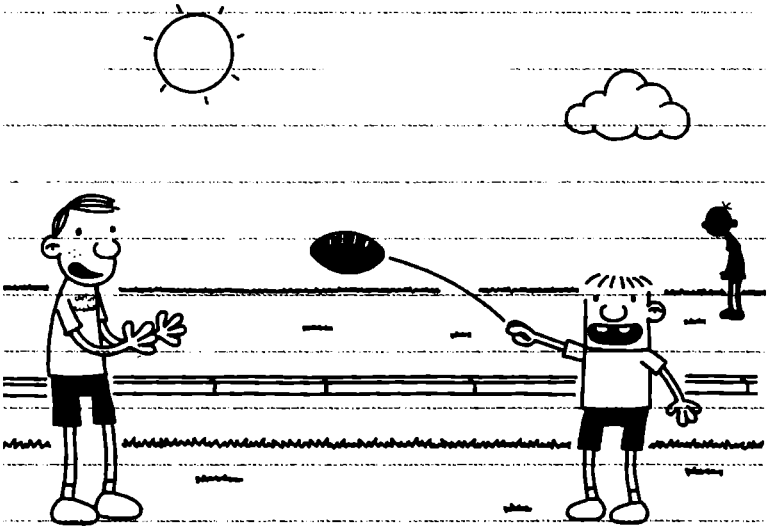
قالت أمي إن الاستعانة بشركة براين الطيب فكرة جيدة برايها، لأنها تعطي الأولاد مثلاً أعلى يتطلعون إليه. وهذا ما أثار غضبي، لأنني أعتقد أنني مثل راولي الأعلى.



والآن، يدفع والدا راولي المال للشابة ليفعل ما كنتُ أفعله طوال هذه السنوات مجاناً.

ما ألمني حقاً هو أنّ راوولي لا يعرف على الأرجح  
أنّ أبويه يدفعان المال لذلك الشاب لكي يهضي  
الوقت معه. ولا أعتقد أنّ راوولي سينزعج إن عرف  
الحقيقة.

اليوم، رأيتُ راوولي يلعب مع براين طيب مختلف.  
إذاً، لا بد أنّ صديق راوولي المعتاد قد حصل على  
إجازة. ولكن، يبدو أنّ راوولي لم يلاحظ ذلك.

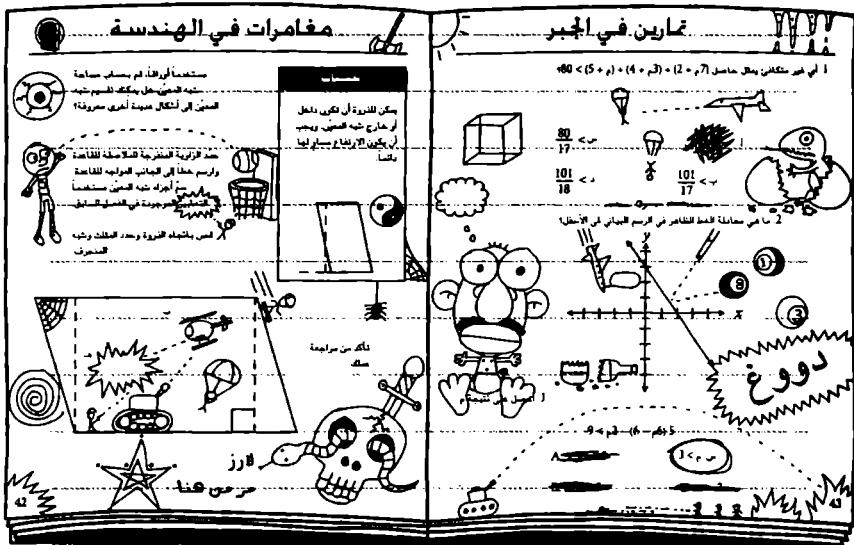


### الثلاثاء

اليوم، أول أيام المدرسة. لا أريد أن أحسد نفسي،  
ولكن يبدو أنّه سيكون عاماً عظيماً بالنسبة إليّ.

في غرفة الصف، استلمنا كتب الفصل الدراسي.  
لا تستطيع مدرستي شراء كتب جديدة كل عام،  
ولذلك نحصل عادة على كتب مستعملة.

عندما تحصل على كتاب استعمله عشرة أولاد  
قبلك، فليسعب عليك التعلم بجذبة.



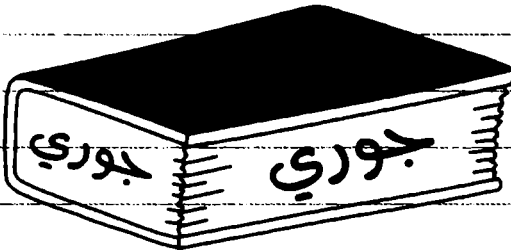
عادة، حظي سبني فعلاً في ما يتعلق بالكتب  
المستعملة ففي العام الماضي، حصلتُ على كتاب  
رياضيات كان براين فون قد استعمله سابقاً.



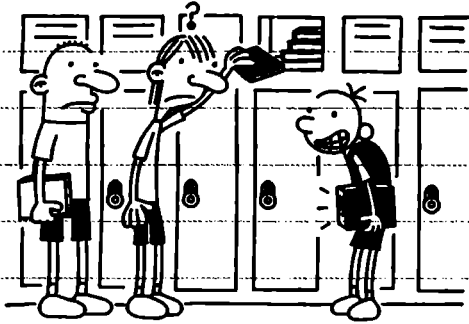
وهذا الأمر لم يرفع معنوياتي تماماً في الأروقة.



ولكن، هذا العام كنتُ محظوظاً جداً. فعندما استلمتُ كتاب الرياضيات، اكتشفتُ أنه كان يخص جوردن جوري. وجوردن جوري هو الولد الأكثر شعبية في الصف الأعلى من صفي، وحملُ كتابه يجب أن يزيد من شعبيتي.



من بين أسباب شعبية جوردن حفلاته الكبيرة التي يقيدها دائماً، والتي يصعب حقاً الحصول على دعوة إليها. لكن، أظن أن كتاب الرياضيات هذا هو ما أحتاج إليه لجذب انتباهه.....



ولدى الحديث عن الأولاد ذوي الشعبية، لا بد من القول إنني جلستُ اليوم قرب برايس أندرسن وأصدقائه عند تناول الغداء. ففي صفّي، يعتبر برايس جوردن جوري، ولديه مجموعة من الأصدقاء الذين يوافقون دائماً على ما يقوله.



وهؤلاء الأولاد مخلصون لبراييس مها بدوا حقي  
بسببه.



كما ترى، إن فكرة براييس أندرسون صحيحة. فهو لا يحتاج إلى صديق حميم، لأنه يملك مجموعة من الأتباع الذين يبجلونه. وسبب فشل صداقتنا أنا وراولي هو أننا كنا شريكين متساويين في صداقتنا، ولا أظن أن لدى هذا النموذج أي فرصة للنجاح.

### الجمعة

اليوم في المدرسة، سمعتُ راولي يقول لبعض الأولاد إنه ذاهب إلى حفل روك الليلة. أقر أنني شعرتُ ببعض الغيرة، لأنه لم يسبق لي أن ذهبت مطلقاً إلى حفل حقيقي. ولكن، عندما عرفتُ من سيغني، سررتُ لأنني لستُ مدعوًا.

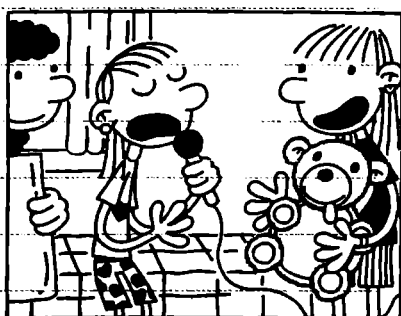
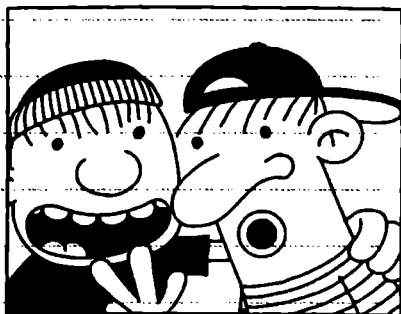
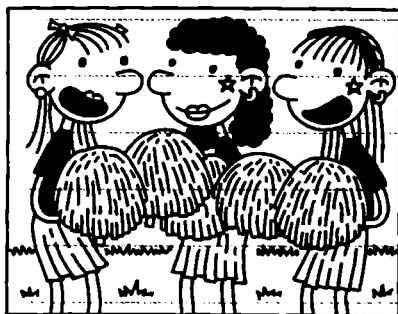
# غوشير



ومع ذلك، انزعجتُ نوعاً ما لأن راولي يتسلى أكثر مني.. في الواقع، بدالي وكأنت الجميع يتسلون أكثر مني هذه الأيام..

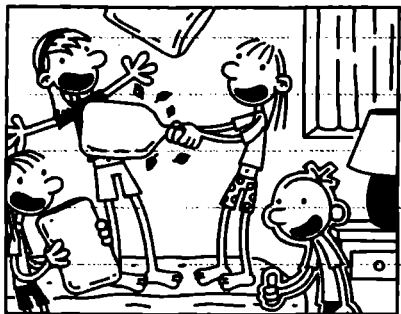
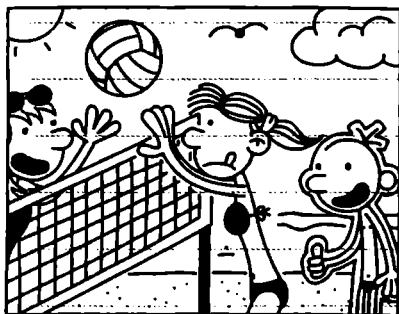
إذ يقوم بعض الأولاد في صفي بعرض صورهم على شبكة الإنترنت...

ولها يبدو، يهضي الجميع وقتاً ممتعاً أكثر مني  
بكثير.

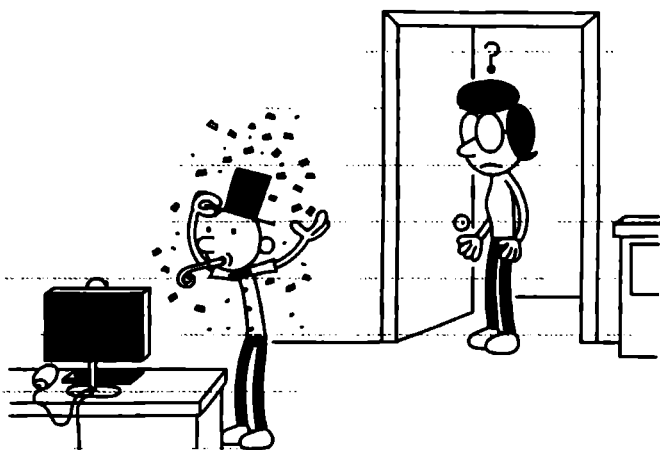


لم أشأ أن يعتقد الناس أن حياتي مملة، لذا قررتُ  
التقاط بعض الصور لأريهم كم أستمتع بوقتي.

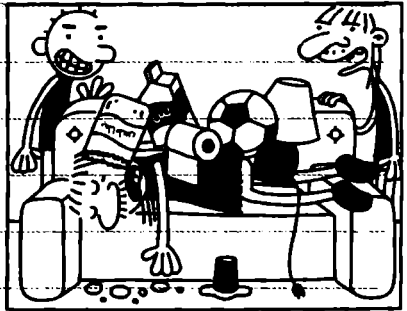
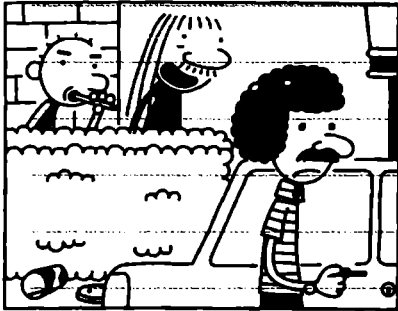
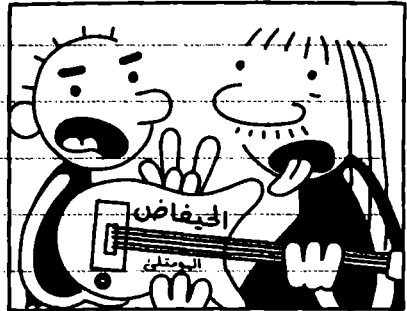
كل ما تحتاج إليه فعلاً كاميرا رقمية وبرنامج لتعديل  
الصور لتجعل الأمر يبدو وكأنك في غاية السعادة.



الليلة، كنتُ منشغلاً بابتكار مشهد جنوني لحفلة رأس السنة عندما فاجأني أتي.

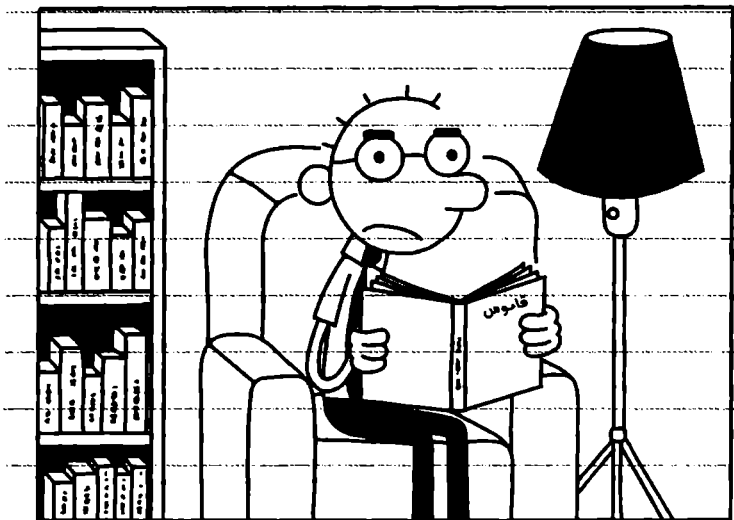


حسناً، أمي لا تسمح لي بعرض صور على شبكة الإنترنت، بسبب الخصوصية وما شابه ذلك.. ورتبها لأنها تعلمت درساً بعد ما سمحت لأخي الأكبر رودريك بعرض صورهِ.



فقد كان رودريك يحاول إيجاد وظيفة ليتمكن من شراء طبل جديد، لكن أحداً لم يرغب في توظيفه. عندها، قالت له أمي إن أصحاب العمل هذه الأيام يجرون أبحاثاً عبر الإنترنت عن الأشخاص الذين يفكرون في توظيفهم، وإن صورهِ تقلل من فرصهِ على الأرجح.

وهكذا، استبدل رودريك الصور الخاصة بالفرقة  
الموسيقية بهذه الصورة.



### الأربعاء

هذا العام، يأخذ كل من في صفي دروساً متقدمة  
تتعلق بالصحة، وتتناول مواضيع في غاية السرية  
لا أظن أننا جاهزون لتعلمها بعد.

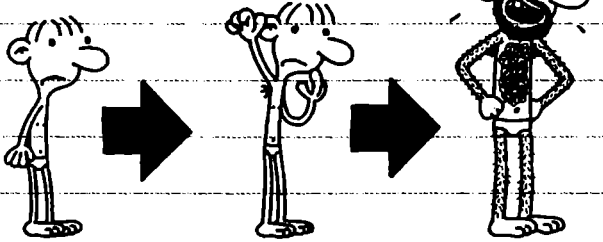
الحصص الأولى القليلة حضرناها معاً ذكوراً وإناثاً  
في صف واحد. لكن السيدة باول قالت اليوم إنها  
ستوزعنا على مجموعتين. وأرسلت الفتيات إلى  
غرفة السيدة غوردون، ثم شغلت لنا نحن الصبيان  
شريط فيديو لهشاهدته.



وكما بدا لي، يرجع شريط الفيديو إلى ثلاثين عاماً مضت، وأنا واثق أن أبي شاهد الشريط نفسه حين كان في مثل سني.

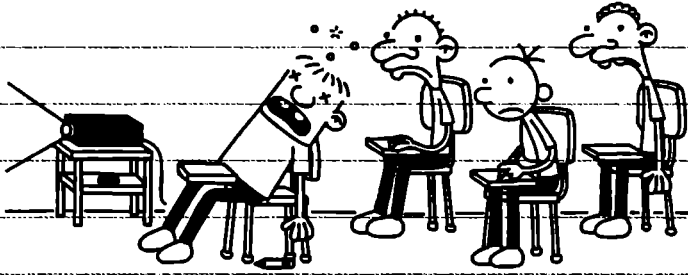
## تعرف إلى نفسك

(نسخة الذكور)

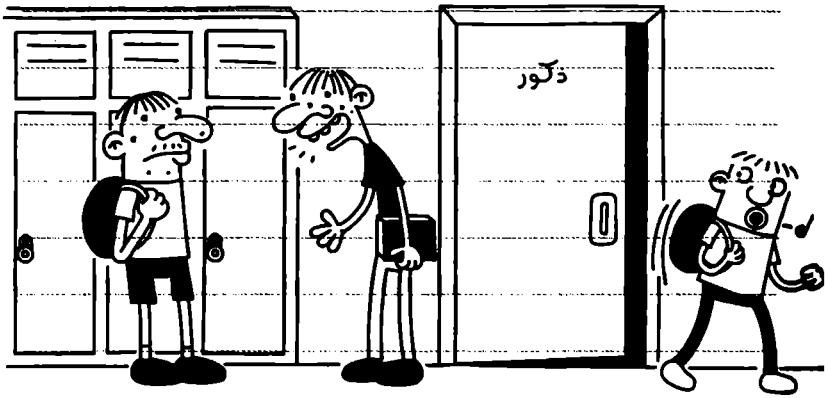


لن أصف كل ما عرض في فيلم الفيديو، لأنه في الواقع معروف جداً. وإن أردت رأيي، بعض تلك الأمور لا علاقة لها حقاً بالدراسة.

لم يتمكن راولي من مشاهدة فيلم الفيديو بأكمله، فقد أغضب عليه بعد دقيقتين عندما قالوا كلمة "تعرف".

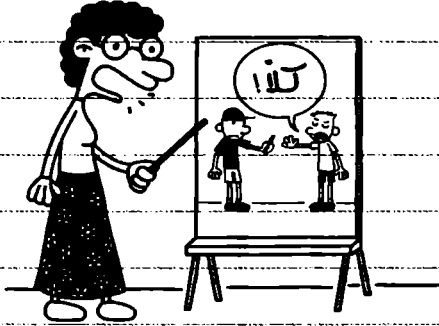


بصراحة، لا أعرف إن كان راولي جاهزاً لتعلم هذه الأمور، فهو أساساً مثل طفل صغير. وقد قال لي سابقاً إنه يتجنب الأولاد الأكبر سناً في المدرسة لأنه يخشى من «التقاط عدوى البلوغ».

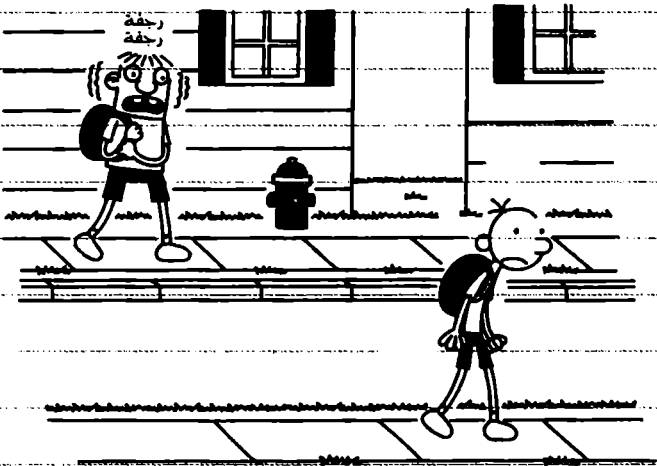


في الواقع، ولدى التفكير في الأمر الآن، ألاحظ أنني لم أرَ براين الطيب منذ مدة. لذا، تساءلت عما إذا كان راولي يتجنبه هو أيضاً لأنه يظنه مُعدياً.

حدث الأمر نفسه في العام الماضي في درس الصنعة  
الذي تناول مضار التدخين. فقد قالت المعلمة حينها  
إننا لا نعرف أبداً من يمكن أن يقدم لنا سيجارة،  
فقد يكون صديقنا الحميم من يفعل ذلك.

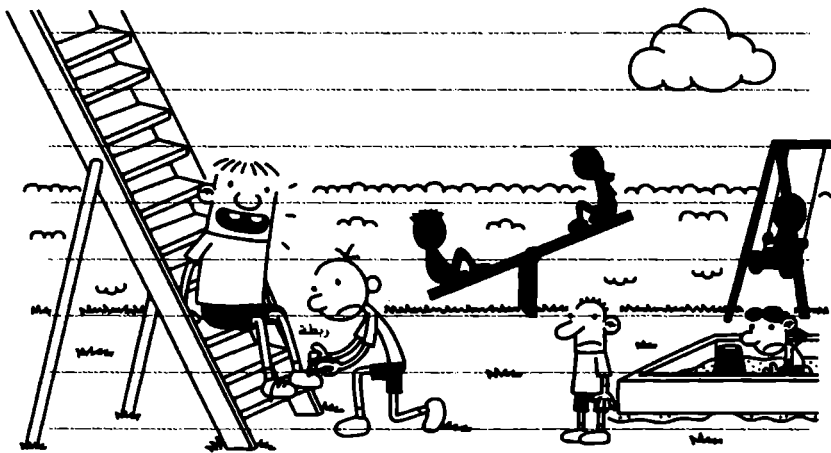


وعندما سمع راولي بذلك، امتنع عن السير برفتي  
على الجانب نفسه من الشارع لمدة شهر كامل.





في العام الماضي ، اشترت أمي راوولي لابنها حذاءً رياضياً ذا شريط ، ولن تتخيل كم مرة اضطررتُ فيها إلى ربط شريط حذائه .



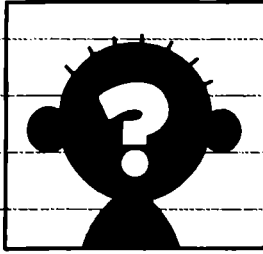
برأيي ، لا بد أنها كانت على الأرجح إشارة تحذير من أن صديقي الحميم معجب بقدرتي على ربط حذائي .

### الخبيس

اليوم ، كنتُ أقرأ الزاوية الكوميدية في الصحيفة ، ورأيتُ إعلاناً لفتَ انتباهي .

كان الإعلان خاصاً بهتلجات بيتشي بريس ، ويبدو أنهم يبحثون عن ممثل جديد .

قد يكون ابنك هو التالي



طفل بيتشي بريز؟

جارب مفتوحة في السوق التجارية  
في شارع لايرتي هذا السبت!

وكانت شركة بيتشي بريز تعرض إعلانات متواصلة  
على شاشة التلفاز يقوم بتمثيلها ذلك الولد ذو الوجه  
المكسوة بالنمش، وذو النبرة العالية.



كان ممثل بيتشي بريز جميلاً ولكن، على مر  
السنوات ظهرت بعض البثور على وجهه.



لذا، أعتقد أن الشركة تبحث عن ولد آخر ليحل  
مكانه.

حسناً، أعتقد أنني ممتاز لهذا الدور. أولاً، أنا أحب  
المثلجات، ولذلك لن أواجه صعوبة في التمثيل.  
ثانياً، أنا على استعداد للتغيب عن المدرسة كثيراً  
لكي أفي بالتزاماتي مع بيتشي بريز.

وما من سبب يدعو الشركة للخوف من أن أصبح  
كبيراً وغير مناسب للدور، لأنني مستعد لتناول ما  
يلزم من أدوية لكي يتوقف نموي.



لا أرى سوى عقبة وحيدة في طريقي، فأبي يكره إعلانات بيتشي بريز لأنه يجد الولد مزعجاً. لذلك، لا أظن أنه سيفرح كثيراً إن مثلتها.



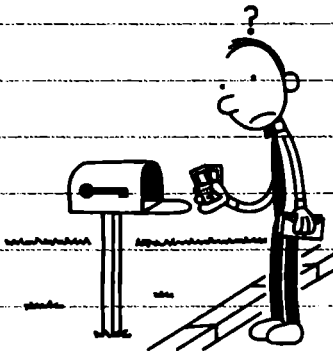


ثمة أمر ما في ذلك الولد يثير أعصاب أبي في الواقع،  
أظن أنه يكره ممثل بيتشي بريز أكثر منا يكره ليل  
كيوني.

ولما شاهد أبي إعلان بيتشي بريز على شاشة  
التلفاز، كتب رسالة إلى المسؤولين في شركة بيتشي  
بريز يخبرهم فيها أن الإعلان يثير جنونه، وأنه لن  
يشترى أبداً من منتجاتهم.



وفي كل مرة، بعد مرور بضعة أسابيع، يستلم أبي  
عبر البريد رداً من بيتشي بريز لا يتغير أبداً: قسائم  
مثلجات مجانية.

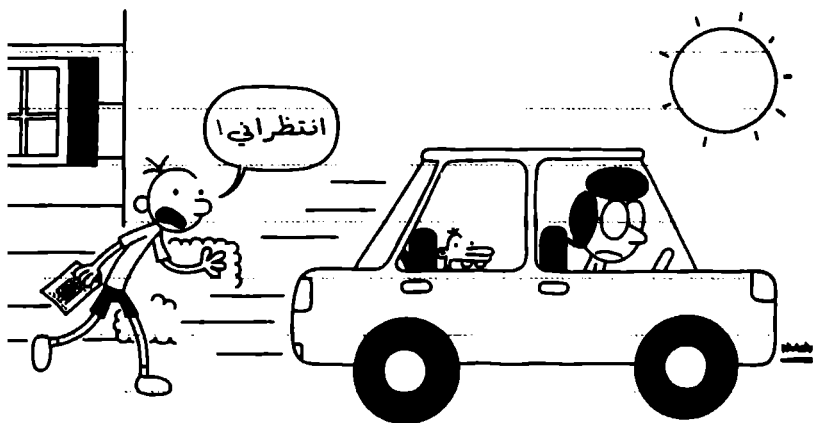


سارت الأمور على هذا المنوال لسنوات. وإن لم يتغير شيء، فسندبضطر إلى شراء ثلاجة أخرى لحفظ كل ما لدينا من مثلجات بيتشي بريس.

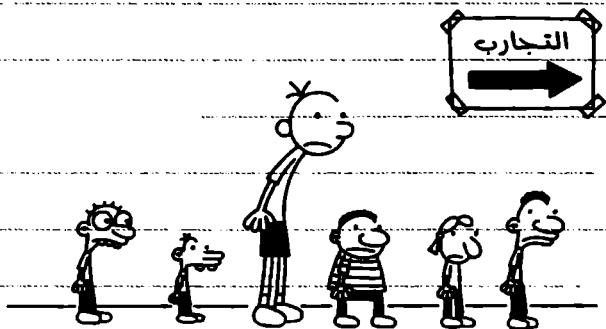
### السبت

أخبرت أمي عن مسابقة طفل بيتشي بريس في الليلة الماضية، فقالت إنها تبدو فرصة رائعة. ولكن، تبين لي لاحقاً أنها كانت تفكر في أخي الصغير ماني عندما قالت ذلك.

في الواقع، استعدت أمي وماني هذا الصباح للذهاب إلى تجربة الأداء من دوني، لكنني لحقتُ بهما في الوقت المناسب..



فوجدت أُمِّي حين عرفت أنني أريد التمثيل في إعلان بيتشي بريز، وقالت إنني قد آتوت كبيراً جداً وغير مناسب للدور. في البداية، وجدتُ كلامها سخيفاً. ولكن، عندما رأيتُ المتبارين في السوق التجارية، فهمتُ ما قصدته.



تصورتُ أنني أستطيع التأثير في الحكام والحصول على الوظيفة في جميع الأحوال. أضفتُ إلى ذلك أنني متفوق عليهم، لأنني الولد الوحيد الذي يستطيع قراءة بطاقة إشعار.

لابد أن متني طفل كانوا واقفين في الصف. وأدركتُ أنني إن أردتُ الحصول على الوظيفة، فعليّ ابتكار حركة ما. لذا، قررتُ أن أقفز وأضرب قدمي معاً وأنا أقول شعار بيتشي بريز.

ولكن، عندما حان دوري أخيراً، لم تسر الأمور حسب  
مخططاتي.



عرفتُ أن حظوظي لنيل الدور لم تكن جيدة لأن  
هيئة اختيار الممثلين طردتني من الخرفة من دون  
أن تسأل عن اسمي.



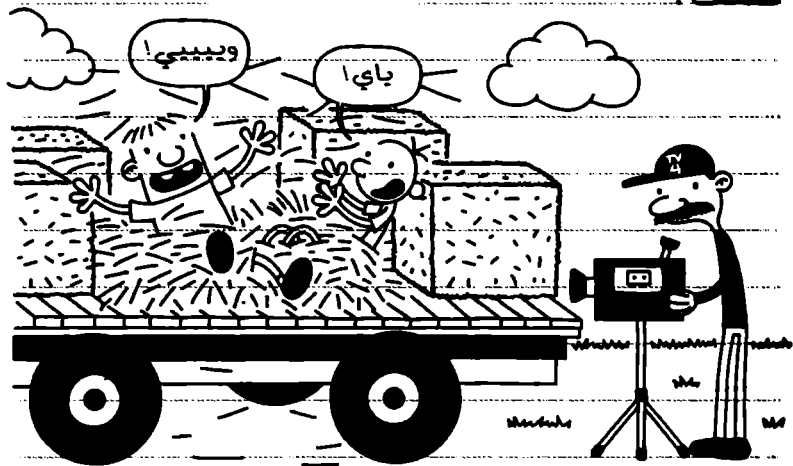
كانت الفرصة تضيع مني ، لذا بذلتُ ما في وسعي  
لإنقاذها..



لكن ، في النهاية ، يبدو أن الوظيفة ستكون من  
نصيب طفل أصغر سنًا ، وهذا أمر مرفوحًا.

في الواقع ، هذه ليست المرة الأولى التي أتعرض فيها  
للتمييز في المعاملة بسبب سني . ففي شهر تشرين  
الأول الفائت ، سبعتنا أنا وراولي أن محطة الأخبار  
المحلية ستزور مزرعة التفاح الحمراء لتصوير  
أطفال يقومون بنحت اليقطين ، و صنع الفزاعات ،  
وما إلى ذلك .

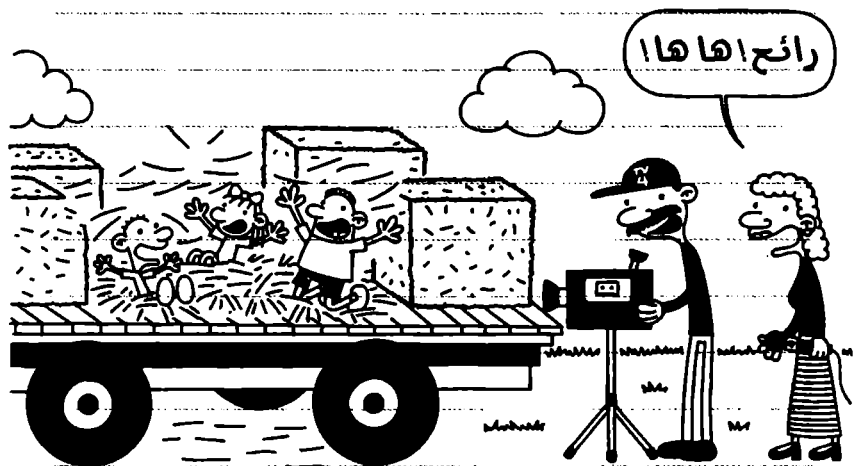
عرفنا أنّ هذه فرصتنا الكبيرة للظهور على شاشة  
التلفاز، لذا ألقينا بنفسينا أمام كاميرا الأخبار ورحنا  
نهتف.



لكن فريق الأخبار لم يحتج إلى أكثر من خمس دقائق  
لطر دنا.



ثم أحضروا بعض الأطفال الصغار ليأخذوا مكاننا،  
ف فعلوا مثلها كنت أنا وراولي ن فعل تماماً.



وبالتأكيد، ظهر أولئك الأطفال في نشرة الأخبار تلك  
الليلة.

في الحقيقة، تحدث هذه الأمور منذ مدة طويلة.  
لكن حدوثها في أسرتي هو الأسوأ.

فحتى سن الثامنة أو التاسعة، كنتُ النجم في كل  
اجتماعات الأسرة.. وكان يُخيل إلي وكان الجميع لا  
يستطيعون الابتعاد عني.



لكن، بعد ولادة ماني، تغيرت الأمور كثيراً بالنسبة  
الي.



كما ترى، عندما تكون طفلاً صغيراً، لا أحد يخبرك  
أن لديك تاريخ صلاحية. وبين ليلة وضحاها،  
تتحول من كونك فزة عين الأسرة إلى قط منبوذ.



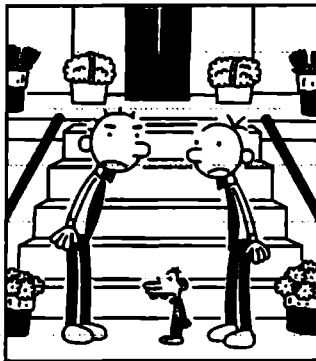
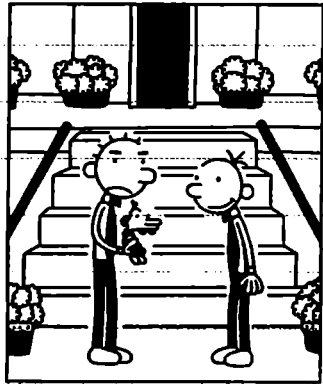
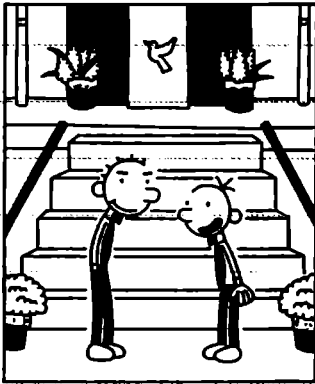
أظن أنني أفهم سبب رداءة طبع رودريك. فقد مضى  
زمن طويل منذ أن كان محط الاهتمام.. وصدقني،  
هو لا يزيد جاذبية.



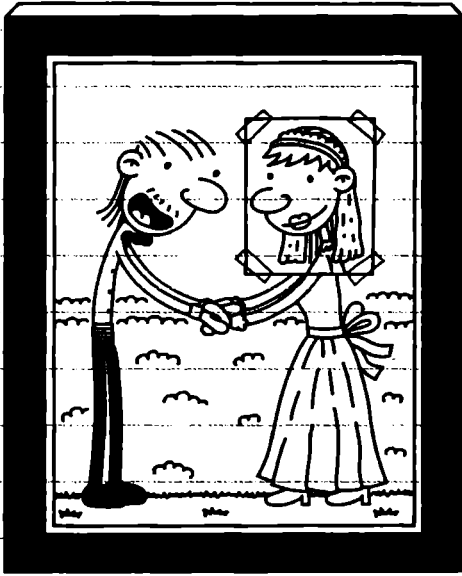
الشخص الوحيد المحظوظ هو راولي. فهو طفل  
وحيد، ولن يخشى أن يحل مكانه قادم جديد.



الليلة، أخبرنا أبي عند تناول العشاء أن أخاه الأصغر، العم غاري، قد خطب صديقه سونيا. اعتقد أنه خبر عظيم، لكن عني غاري تزوج ثلاث مرات من قبل، لذا أصبح هذا الأمر عاديًا بالنسبة إلى أفراد عائلتنا. في الواقع، نحن لا نستخدم جداول نمو في المنزل، بل نكتفي بالنظر إلى صور حفلات زفاف العم غاري لنتتبع مراحل نموها.



لذلك، أعتقد أننا اعتدنا هذا الأمر الآن. عندما تزوج  
العم غاري للمرة الثالثة، لم تكلف أمي نفسها عناء،  
استبدال صورة زواجه الثاني، بل التفتت بالصاق  
صورة لرأس العروس الجديدة فوق رأس الزوجة  
القديمة.



عني غاري ليس رجلاً سيناً على الإطلاق، وكل ما في  
الأمر أنه يتسرع في علاقاته. فقد ارتبط بزوجته  
الأولى ليندا، بعد شهرين من لقائه إياها، ولم  
تكتشف العهل الذي يقوم به ليكسب رزقه إلا يوم  
الزفاف.

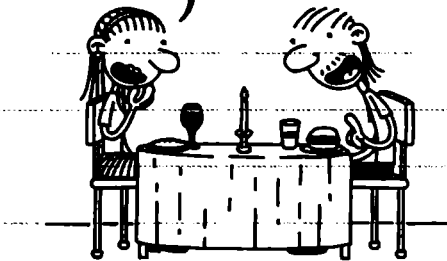
أسف، لقد تأخرت ...  
لم يسمح لي الأطفال  
في الحفلة بالخادرة!



ولسعتُ أنّ زوجة العم غاري الثانية تشارلين، ظننت  
أنه يملك الكثير من المال بسبب سوء تفاهم حصل  
في مواعدهما الثاني.

لدي ربتا ثلاثون ألفاً  
في المصرف ...  
ربتا لدي أربعون .

وأنا لدي  
خمس وأربعون!



وتبين لاحقاً أنّ العم غاري يملك خمسة وأربعين  
دولاراً فقط، وليس خمسة وأربعين ألف دولار..

لكن تشارلين لم تكتشف ذلك إلا عندما حان وقت دفع أجرة الفرقة الموسيقية التي عزفت في الزفاف.



يقول أبي دائماً إنه يجب على العم غاري أن «يكبر» ويتوقف عن التصرف كالأطفال. ولكن، لو كنت مكان أبي، لما قلقت من ذلك.



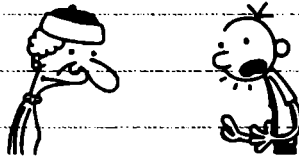
اكتشفتُ أن زفاف العم غاري حُدد في شهر تشرين الثاني، وأن حفل الاستقبال سيتم في منزل الجدة الكبرى غامي، كما في المرة الماضية.

تبلغ الجدة غامي الخامسة والتسعين من عمرها، لكنها ما زالت تعيش في المنزل الكبير الذي نشأت فيه. إنها أشبه بالرئيس الرسمي لأسرة هيفلي بأهلها.

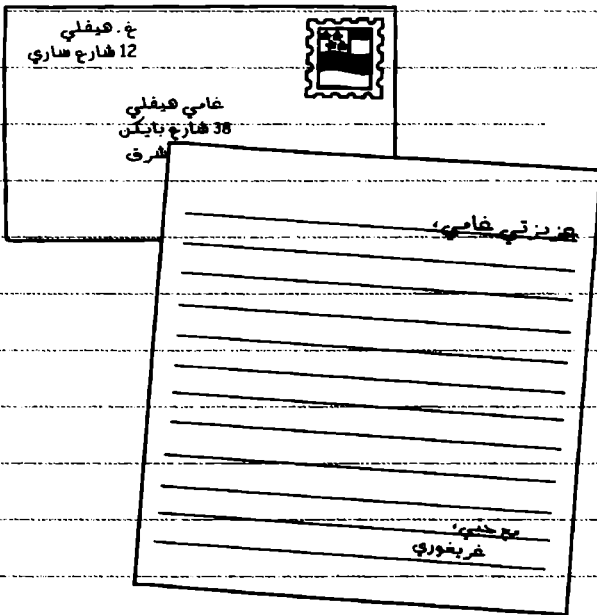


غامى واحدة من الأشخاص القليلين في العالم الذين ما زالوا يكتبون الرسائل. وعندما تكتب لك رسالة، فهي تتوقع منك أن تردّ عليها.

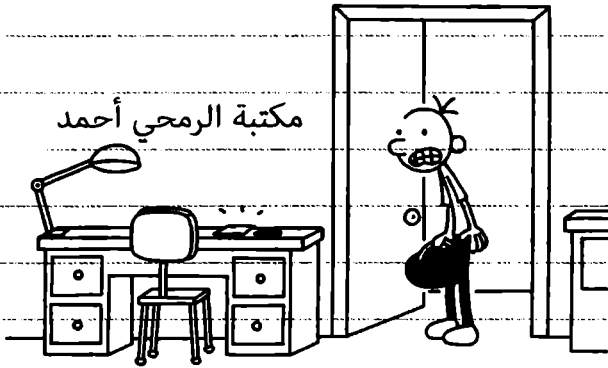
حاولتُ أن أشرح لغامي أن أولاد جبلي لا يعرفون كيف يكتبون رسالة ويضعون عليها طابعاً ويستجلون "عنوان المرسل" وما إلى ذلك، لكنهم لم تثنأ الإصغاء.



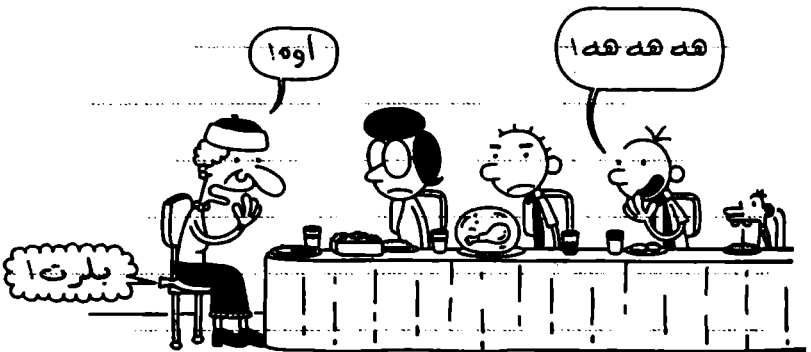
في زفاف العم غاري الهاضي، أعطتني غامي ورقة رسالة فارغة مع مغلف كتبت عليه عنوانها وأصفت عليه طابعاً، لكي لا أجد أي عذر لعدم الكتابة.



ولكنني لم أملاها وأرسلها بعد. والآن، كلتها مرتُّ  
أمام مكتبي في غرفة النوم، أشعر بالذنب.

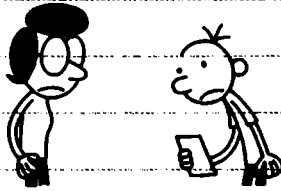


غامي تشعر أن دائماً بالذنب. في مناسبة الشكر  
الهاضية، وضعتُ وسادة ذات زقارة على كرسيها،  
فجلست عليها.





بعد بضعة أيام، استلم كل فرد من الأسرة رسالة  
اعتذار من غامي مكتوبة بخط اليد.



أفراد أسرتي الأعزاء،  
أكتب لكم لأعتذر عن الحادثة المؤسفة  
التي حصلت بعد وقت قصير من  
اجتماعنا حول الهائدة. فمح تقذي في  
السن، أصبحت أجد صعوبة في السيطرة  
على جسدي وأخشى أن الجراحة التي  
أجريتها مؤخراً ساهمت في "هفوتي"  
الصغيرة.

أمل ألا تكون تلك الحادثة المؤسفة قد  
أفسدت مناسبتنا السعيدة.

مح حبي،

غامي

telegram @ktabpdf

في بعض الأحيان، أتساءل إن كانت غامي تبحث مع الجميع وتقوم بهذا النوع من الأمور بشكل متعبد. ففي مناسبة الفصح الماضية، قامت غامي بدعوة أفراد الأسرة جميعاً إلى منزلها، لكن الجميع كانت لديهم مشروعاتهم الخاصة فلم يذهب أحد.

ويوم الأحد، اتصلت غامي بأبي وقالت إنها اشترت بطاقة يانصيب وربحت الجائزة الكبرى البالغة عشرة ملايين دولار. ذاع الخبر بسرعة بين أفراد الأسرة، وسرعان ما حضر الجميع إلى منزل غامي بلهج البصر.

لكن، تبين في نهاية المطاف أن بطاقتها لم تكن رابحة.



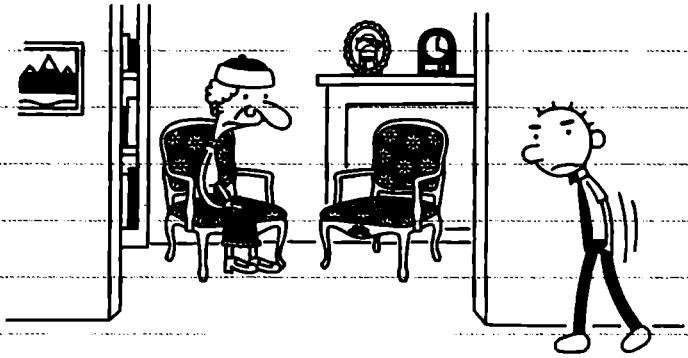
لم يبدُ على غامي الكثير من الانزعاج لأنّها لم تصبح مليونيرة، وأظنّ أنّها حصلت على ما تريد حقاً.



أتمنى أن أعيش حتى أبلغ الخامسة والتسعين.  
وإن حصل ذلك، فأنا أوّكد لك أنني سأعبث مع  
الناس أيضاً.



ما يثير توثري حيال الذهاب إلى منزل غامي في  
تشرين الثاني هو أنّ الوقت قد حان بالنسبة إليّ  
لسماع "الحديث". فكلّما بلغ شخص ما في الأسرة  
سني تقريباً، تجلسه غامي إلى جانبها، وتحدث  
إليه عن أمور لا يعرفها أحد. أعتقد أنّها حكّم مسنين،  
أو شي، من هذا القبيل.



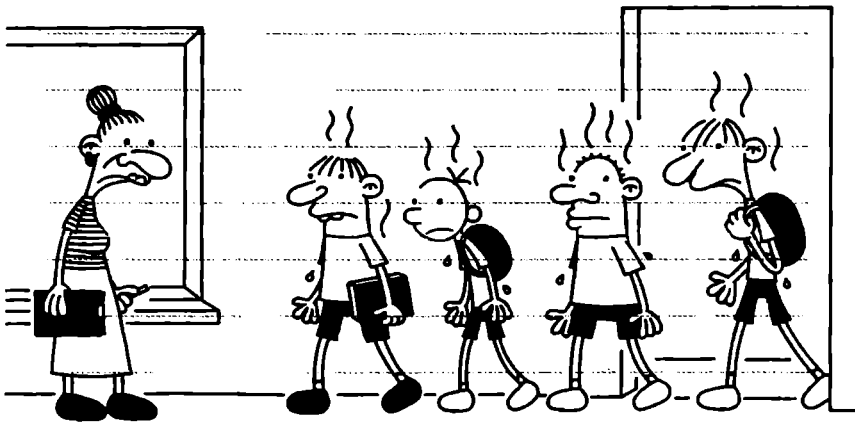
آخر شخص سمع «الحديث» من غامي كان رودريك.  
والآن، حان دوري. أتمنى أن ينفصل العم غامي  
عن صديقه لكي لا أضطر إلى الذهاب إلى هناك،  
لأنّ الموضوع بأهمه يثير أعصابي.

### الخبيس

أنت إلى مدرستنا معلّمة رياضيات جديدة تدعى  
السيدة مالرروي.

كانت تدرّس في صفوف الحضّانة، ولا أظنّ أنّها  
مواصلة بطلاب المرحلة المتوسطة.

تبدأ حصّة الرياضيات بعد حصّة التربية البدنية  
مباشرة. لذلك، ندخل صفّ السيدة مالکروي ونحن  
نتصبّب عرقاً من كثرة التمرين.



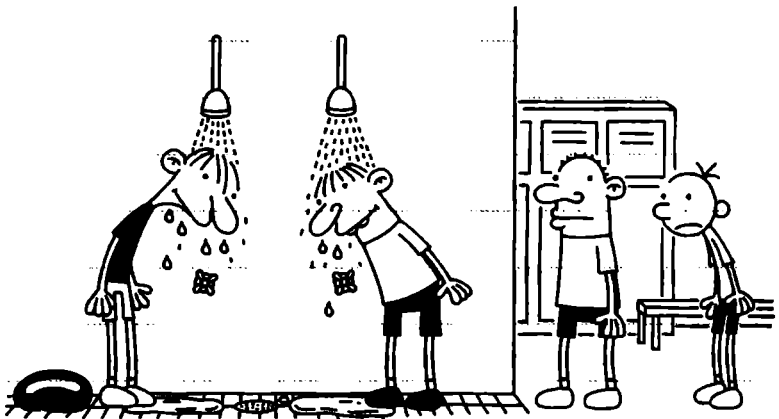
اشتکت السيدة مالکروي لدى المدير، وقالت إنّها  
لا تستطيع التدريس في صفّ رائحته كريهة مثل  
«بيت القردة»، فقال المدير إنّ على الأولاد من الآن  
فصاعداً الاستحمام بعد ممارسة الرياضة.

في الواقع، يمكنني القول إنّ معظم الأولاد في صفّي  
لم يوافقوا على هذا القرار.

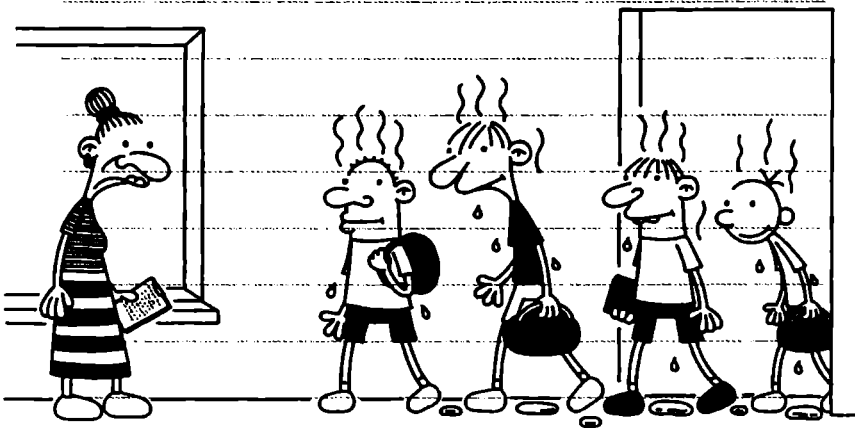
الشخص الوحيد الذي ناسبه ذلك كان رودجر  
قاونسند، لكنه مُنح مرتين. وعلى أي حال، إنه رجل  
تقريباً.



لذا، قررنا نحن الباقون الادعاء بأننا استحمنا.  
ولهذا، بعد انتهاء حصة التربية البدنية أمس،  
تناوبنا على بلّ شعرنا بالماء لنبدو وكأننا  
استحمنا.

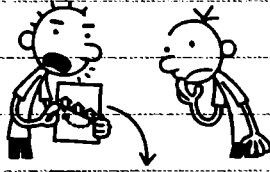


لا أعرف إن كنا قد خدعنا حقاً السيدة ماكلروي،  
ولكن لا أظن أبداً أنها ستدخل حجرة الأولاد للتحقق  
من ذلك.

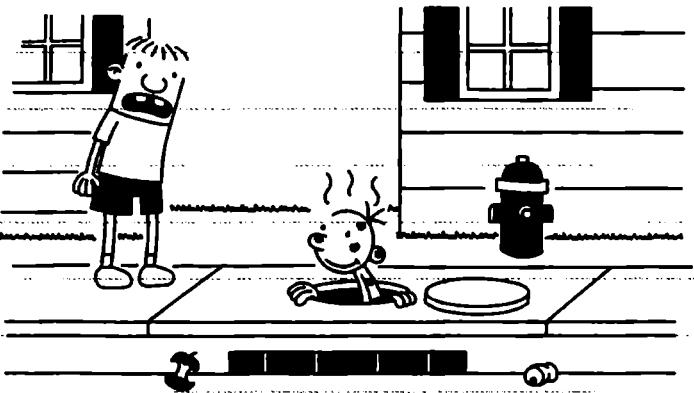


يذكرني موضوع الاستحمام هذا بحادثة وقعت في  
الصيف، عندما كنتُ وراولي لانزال صديقين. كنتُ  
أقصد منزل راولي كل يوم تقريباً، لكن المشكلة  
كانت في اضطراري إلى المرور بمنزل فريغلي في  
كل مرة.

وذات يوم، أخبرني رودريك أنه بإمكانني الذهاب  
من منزلنا إلى أعلى التل عبر الزحف داخل أنبوب  
الصرف الصحي.



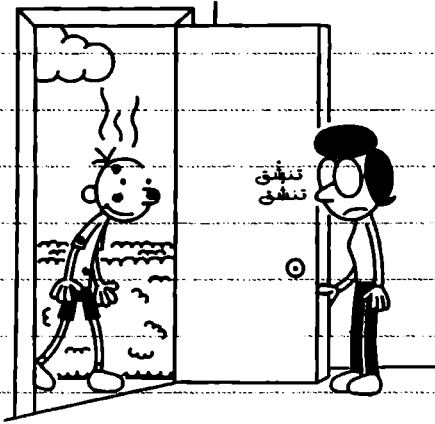
قررتُ أن أعرف إن كان محقًا. وصدّق أو لا تصدّق،  
كان كلامه صحيحاً. وجدتُ أنبوب الصرف الصحي  
مظلماً وقدرًا جدًّا. ولكن عبوره كان يستحق العناء،  
لتجنب فريغلي.



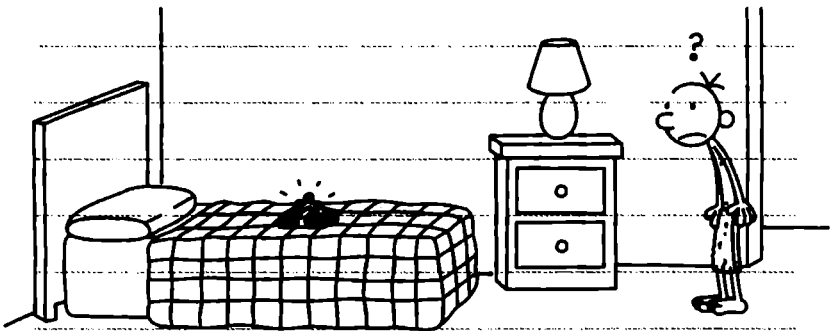
وعندما انطلقت عائداً إلى البيت، عبّرت الأنبوب  
مجدداً.



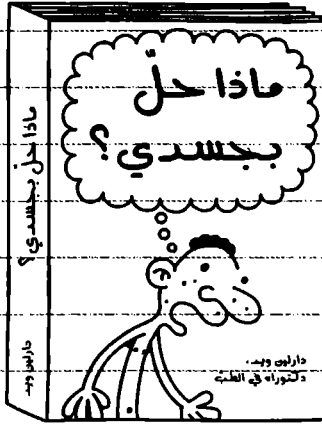
لكن، كان عليّ على الأرجح الاستحمام في الحديقة  
باستعمال خرطوم المياه الموجود هناك، لأنّ أمي  
بدت مراقبة عندما دخلتُ المنزل.



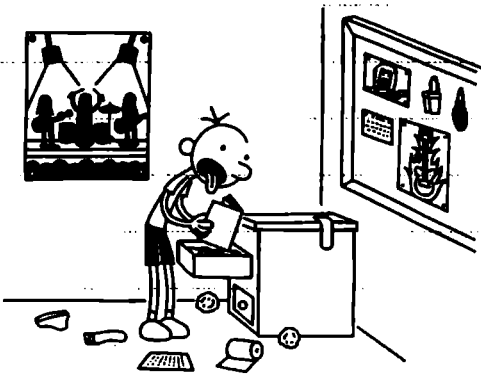
عرفت أنّ أمي ستغضب إن اكتشفت أنّي زحفتُ  
عبر أنبوب الصرف الصحي، لذا لم أقل شيئاً. لكنّها  
طلبت مني الاستحمام قبل تناول العشاء، وعندما  
خرجتُ من الحمام، وجدتُ شيئاً على سريرتي.



فتحتُ غلاف الهدية، ووجدت مستحضراً مزيلاً  
للرائحة وكتاباً.



وضعتُ مزيل الرائحة على المنضدة، لكنني رميتُ  
الكتاب في سلة المهملات. كنتُ قد رأيتُ هذا  
الكتاب من قبل. فلا بد أن أتي اشترت الكتاب نفسه  
لرودريك عندما كان في مثل سني، وعثرتُ عليه  
في درج أغراضه يوماً. صدقني، لا أحتاج إلى رؤية  
الصور الموجودة في ذلك الكتاب مرة أخرى.



الأسوأ هو أن أتي جعلتني الموضوع الذي تناولته في زاويتها في المجلة المحلية ذلك الأسبوع. إنها لم تذكرني بالاسم، ولكنني لا أعتقد أنك بحاجة إلى محقق لمعرفة الشخص الذي تحدث عنه.

## مرحلة البلوغ الصعبة



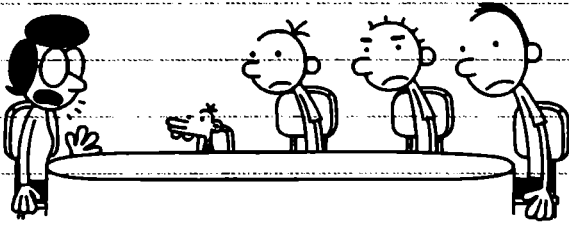
عندما يبدأ الولد بملاحظة التغييرات التي ترافق سنّ المراهقة قد يشعر بالانزعاج أو الارتباك أو الخوف. ولكن، بفضل التوجيه الصحيح، يصبح بإمكانه أن يتقبل الانتقال إلى سنّ الرشد، وأن يستقبله بحفاوة. بدأ ابني الثاني مؤخراً رحلته الرائعة إلى هذه المرحلة الجديدة.

سوزان  
هيغلي

## الأحد

دعنا أتي الليلة إلى "اجتماع عائلي" هذه الاجتماعات لا يكون وراءها خير أبداً. في المرة الأخيرة التي عقدنا فيها اجتماعاً عائلياً، اشتهت أتي من وضع الحمام.

وقالت إنها تعبت من تنظيف الأرض المحيطة  
بكرسي المراض بسبب "سوء تصويبنا".

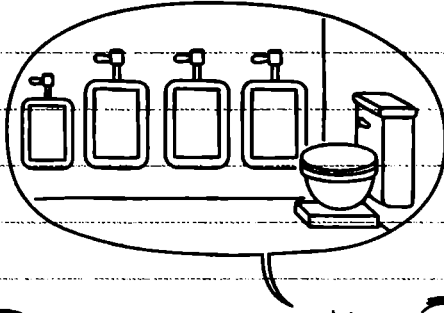


عرفتُ بالضبط ما كانت تتحدث عنه.. ففي إحدى  
المرات، تأخرتُ عن الحافلة لأنني اضطررت إلى  
دخول المراض بعد ماني..



كل ما أستطيع قوله هو إنني لستُ المسؤول عن تلك  
المشكلة. فرودريك يستخدم المراض من دون  
أن يضيء المصباح. لذا، قالت أمي إن القانون  
الجديد يفرض علينا نحن الذكور الجلوس في كل  
مرة نستخدم فيها المراض، مهما كان السبب.

لكن تلك الفكرة لم تعجب أحداً منا. عندها، اقترح رودريك أن نقوم بشراء عدد من المبالون، لأننا نحن الذكور أكثر عدداً. أضفنا إلى ذلك أنه بتلك الطريقة يمكن لأكثر من شخص استخدام المراحيض في الوقت نفسه.

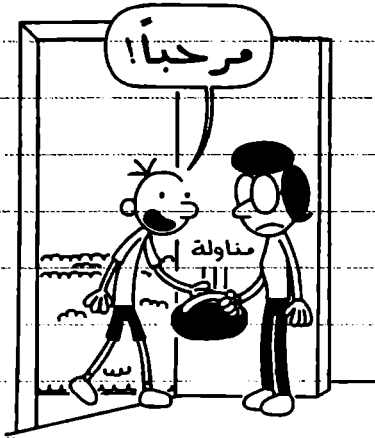


لكن أمي قالت إن هذا الحل «مبتذل»، واستخدمت حق الفيتو لصرف النظر عن الفكرة.

ظننتُ أن اجتماع الليلة سيكون لمتابعة الاجتماع المرتبط بالحمام، لأن لا أحد منا طبق قانون الجلوس، وأصبح الوضع أسوأ من أي وقت مضى. لكن هذا الاجتماع تناول موضوعاً مختلفاً تماماً.

فقد قالت لنا أُمِّي إنها ستعود إلى المدرسة، وستبدأ بحضور الصفوف بضع مرات في الأسبوع.

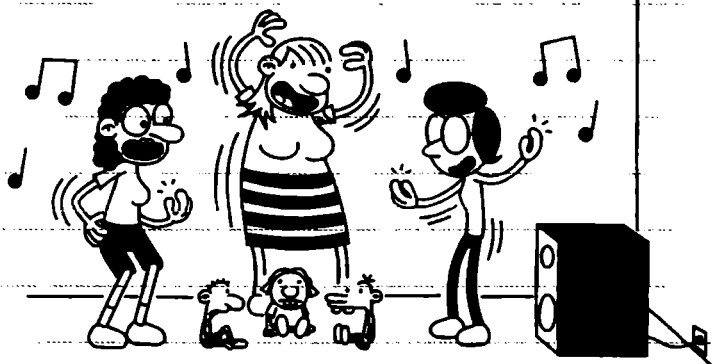
في الواقع، فاجأني الخبر تماماً. فأمِّي موجودة دائماً عندما أراجع من المدرسة، وهذا يعجبني.



لكن أُمِّي قالت إنها بعد كل تلك السنوات التي أمضتها في المنزل معنا نحن الأولاد، أصبحت بحاجة إلى شيء، يحفز عقلها. لذلك، قررت أخذ دروس لهذة فصل واحد، وسترى كيف ستسير الأمور.

أظن أنني أستطيع أن أفهم سبب رغبة أمي، لأنني  
لو فعلتُ ما تفعله كل يوم، لفقدتُ عقلي أنا أيضاً  
على الأرجح .

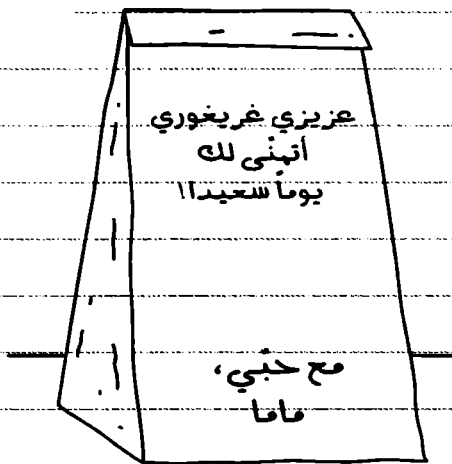
## أنا ومامي دروس في الرقص



قالت أمي إنه سيتوجب علينا نحن الرجال إعداد  
العشاء بضع ليالٍ في الأسبوع، وتولي واجبات كانت  
تقوم بها هي عادةً .

وإعداد الغداء من بين هذه الواجبات . ولاكون صادقاً  
معك، سررتُ لأننا أصبحنا مسؤولين عن هذه المهنة .

فأني تكتب لنا ملاحظات على ألباس غدائنا كل  
يوم، ويهكني حتى الاستغناء عن ذلك.



### الأربعاء

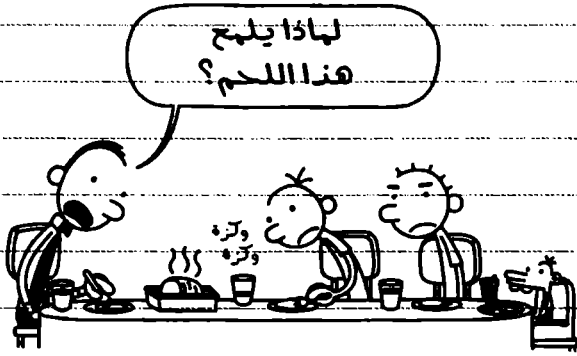
حسناً، كانت الليالي الأولى التي غابت فيها أتي  
كارثة. فقد حاولنا إعداد العشاء بأنفسنا يوم الاثنين،  
لكن أحداً منا لم يعرف ماذا يفعل.

كلفنا ماني بإعداد الشاي المثليج، ولكننا لم نتمكن  
من شربه لأنه حرّكه بيديه.

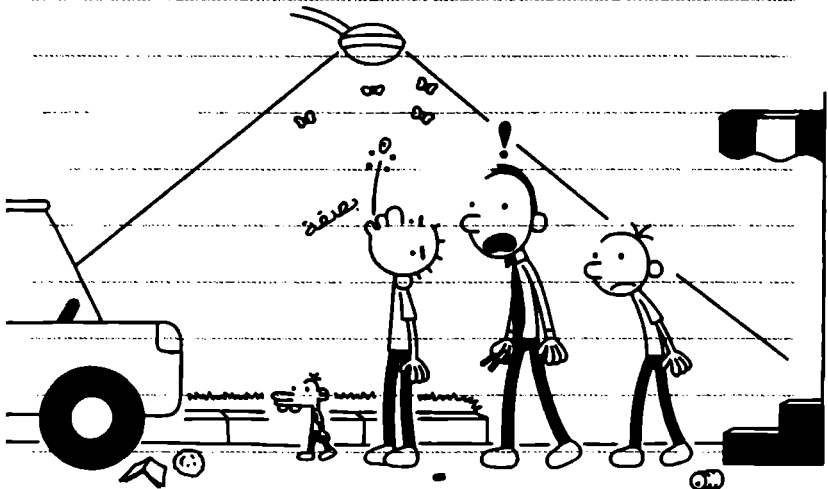




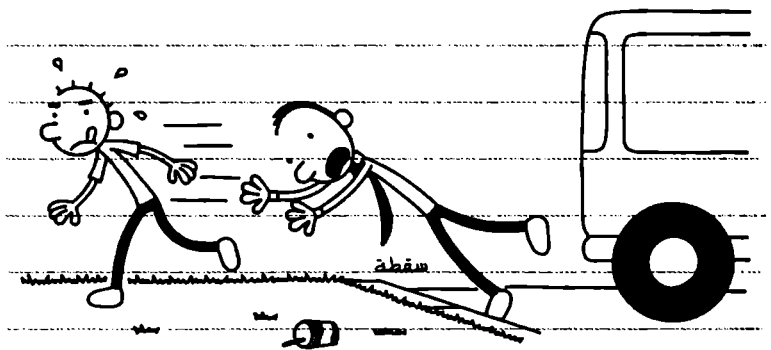
تولى رودريك إعداد اللحم المشوي، لكنه نسي  
إخراجه من الكيس قبل إدخاله إلى الفرن.



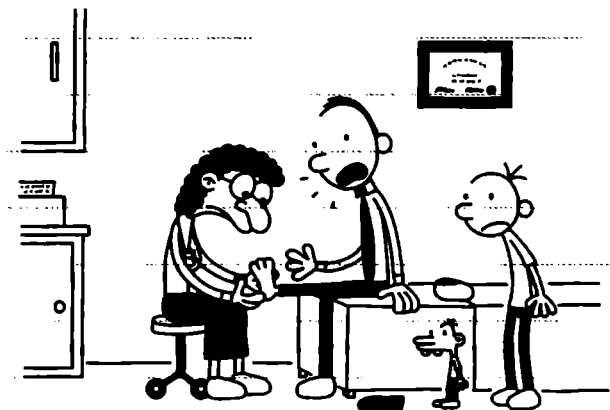
وهكذا، تخلينا عن فكرة إعداد الطعام في المنزل،  
وذهبنا للناكل في الخارج. وعندما خرجنا من المطعم،  
بصق رودريك «علكته» على بعض الفراشات التي  
كانت تطير حوله، ولكنه أصاب أبي من دون أن  
يقصد.



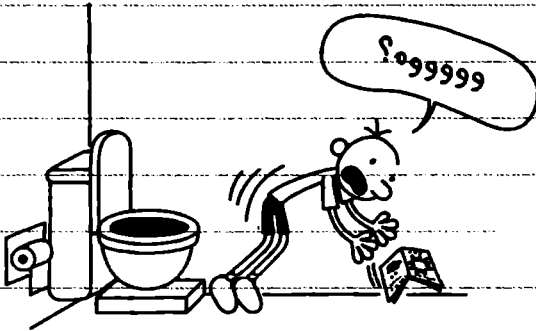
طارد أبي رودريك في موقف السيارات، لكن رودريك  
كان سريعاً جداً في الواقع، فلم يتمكن أبي من  
اللاحاق به. وفجأة، تعثر أبي بالرصيف ولوى كاحله.



نقل رودريك أبي إلى غرفة الطوارئ. وعندما سألته  
الطبيبة عن كيفية إصابته كاحله، قال إنه لم ينتبه  
في أثناء سيره فتعثر بإحدى عربات ماني.



فهبتُ نوعاً ما لما ذالم بشأ أبي قول الحقيقة . ففي إحدى المرات كسرتُ يدي ، وقلتُ للجميع إنني كسرتها في عراق .. ولكن ما حدث بالفعل هو أنني حاولتُ الوقوف بعد أن شعرت بخدر في ساقني من كثرة الجلوس على كرسي المراض . لكنني فضلت رواية الحادثة بطريقة مختلفة .



إذاً، لم يهض على غياب أبي سوى بضعة أيام، وها قد بدأت حياتنا تنهار.. حصلت حتى الآن حادثة خطيرة واحدة، ومن يعرف ما الذي يخبئه لنا القدر؟

### الخبيس

أحضرنا معنا إلى المنزل ما تبقى من طعام بعد أن تناولنا وجبة سبأغيتي في المطعم، وهذا ما تناولناه على العشاء . فقد كان والدي مضطراً إلى التأخر في العمل ، فاتصل برودريك وطلب منه تسخين السبأغيتي لنا في الهايكر وويف .

أعطاني رودريك طبقى أولاً، وعندما فعل ذلك قال :



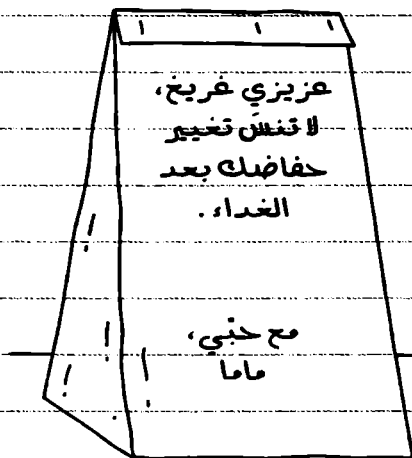
نفختُ على طبقى قليلاً لكي يبرد الطعام . لكن ما لم أعرفه هو أن رودريك لم يسخن السباغيتي في الهايكروويف فعلاً، بل ادعى ذلك وحسب .

لذلك، عندما تناولتُ قطعة لحم وجدتها باردة كالثلج .

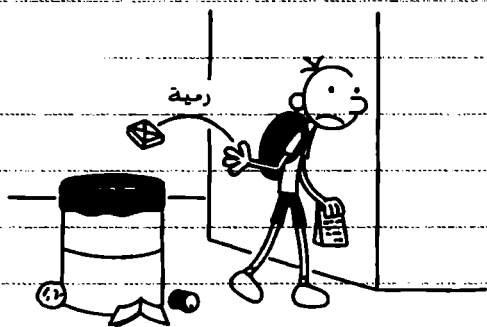


بعد تلك التجربة، أشك في أنني سأتمكن يوماً من تناول بقايا الأطعمة مرّة أخرى .

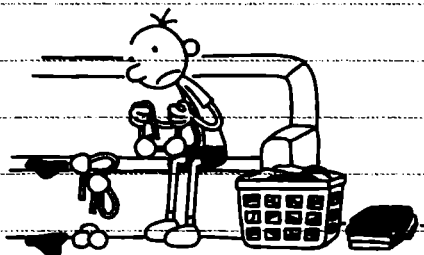
وفكرة كيس الغداء لم تنجح أيضاً. ففي هذا الأسبوع،  
كُتف رودريك بإعداد الغداء، فما كان منه إلا أن  
كتب ملاحظة على كيس غدائي، مثلها تفعل أمي  
تماماً.



لم أكتب نفسي عشاء تناول الشطيرة لأنني لم أر  
رودريك قط وهو يغسل يديه، ولو لمرة واحدة.



كانت مهنتي لهذا الأسبوع هي الخسيل، وكنت أتوق إلى انتهاء مناوبتي. يجب أن يكون قيام الولد بطني ملابس أمه الداخلية مخالفاً للقانون.

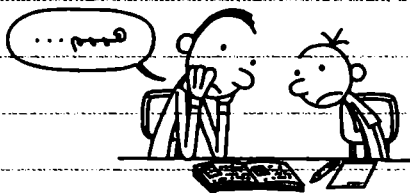


### الجبة

لعل أكبر التغييرات التي طرأت على حياتي لدى عودة أمي إلى الدراسة إنجازي فروضي بمساعدة أبي. فمع احترامي لأبي، إن أمي أكثر براعة منه بكثير في مساعدتي على إنجاز الفروض. فعندما تساعدني أمي، تعطيني عموماً جميع الأجوبة، فأنهي دروسي في غضون عشر دقائق..



الأمر يختلف تماماً مع أبي. فهو يريد أن يعلمني كيف أقوم بالعمل، وهذا الأمر يستغرق وقتاً أطول بكثير. أضف إلى ذلك أنه ترك المدرسة منذ زمن طويل، لذلك علي أن أجلس منتظراً قراءته لكتبي واسترجاعه معلوماته.

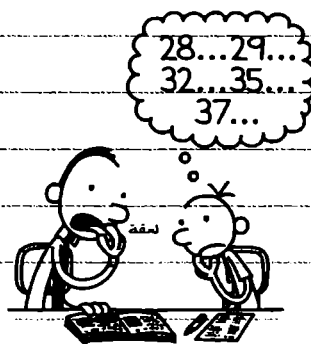


لكن مادة الرياضيات هي الأسوأ. وأظن أنهم يعلمون الرياضيات هذه الأيام على نحو مختلف تماماً عنها كانت عليه حين كان أبي صغيراً. لذلك، يشعر أبي بالإحباط من القواعد الجديدة، ويحاول تعليمي هذه المادة كما تعلمها.

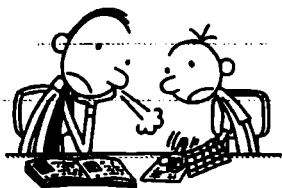


كما أنّ أبي يلحق إبهامه وسنابته ليتكّن من قلب الصفحات بسهولة. وعندما يفعل ذلك، أحاول أن أقدّر الصفحات التي قلبها لكي لا أئس لعابه.

ولكن، مع كل هذه الأرقام في رأسي، لا يبقى هناك مجال كبير لحل المسائل الرياضية.



عندما يساعدني أبي في فروضي فأنا أعرف تماماً متى ارتكبت خطأ، لأنّ أبي يغضب مني ويزفر بقوة. لذلك، صرّْتُ أضع فوطة أطباق على ذراعي ونحن نحلّ تمارين الجبر.





وعندما تُنهي الفروض، تكون ساعتان قد مرّتا،  
وحان موعد نمومي.. كل ما أستطيع قوله هو إنني أمل  
أن تنهي أمي دروسها بسرعة، لأنني شخص يحتاج  
فجلاً إلى مشاهدة التلفزيون في المساء.

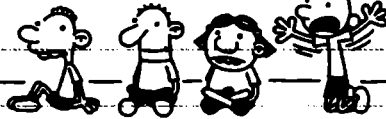
### الاثنين

بدأ موضوع مادة الرياضيات يسبب لي مشكلة.  
فالاختبارات على الأبواب، وسبعتُ أنّ الأساتذة لن  
يحصلوا على علاوات إن لم تكن علامتنا مرتفعة.  
لذلك، كنا نتعرض نحن الأولاد لضغط كبير، وهذا  
أمر مزعج. أذكر أننا عندما كنا في الحضّانة، كانت  
الرياضيات ممتعة حقاً.

كعكة واحدة بالشوكولاته  
زائد كعكة أخرى بالشوكولاته  
يصبح الجوع....



اثنين!  
إنها كعكتان  
بالشوكولاته!!!



قالت السيدة مالروي إننا إن لم نحصل على علامات مرتفعة في الاختبار، فسنخسر شيئاً مهماً بالنسبة إلينا، وسيستبدل صفّ الموسيقى بالحز، أو شيء من هذا القبيل. لكنني لا أظن أنّ الأولاد فهموا الوضع على حقيقته. فقبل بضعة أسابيع، أجرينا مسابقة في الرياضيات، وقالت السيدة مالروي إنّ فتح الكتب مسموح، ما يعني أنّنا نستطيع الاستعانة بملاحظاتنا وكتبنا.

ثمّ غادرت الصفّ لإنجاز شيء ما. وحالها خرجت، عنت الفوضى.



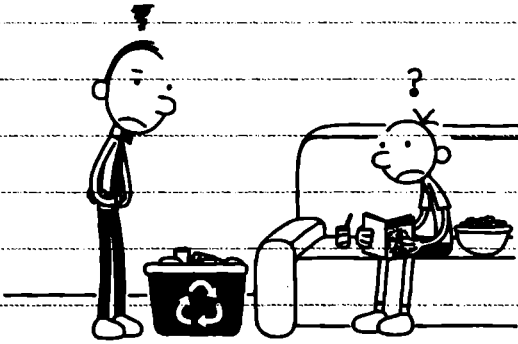
عملياً، رسب الجميع في المسابقة لأنهم كانوا يستخدمون أوراق الدفاتر والكتب.

وهكذا، بناءً على تلك الحادثة، لا أظن أنه يجب على  
السيدة مالروبي وضع خطط كبيرة لكيفية إنفاقها  
علاوتها.

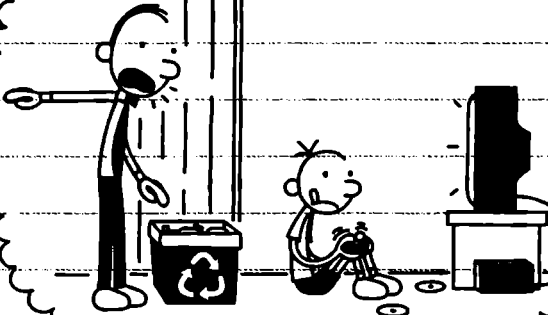
## تشرين الأول

الثلاثاء

هذا المساء، فيها كنت جالسا على الأريكة، اقترب  
مني والدي وهو يبدو منزعا عن شيء ما. فقد أراد  
أن يعرف لماذا لم أفرغ سلة المهملات هذا الصباح  
كما طلب مني.



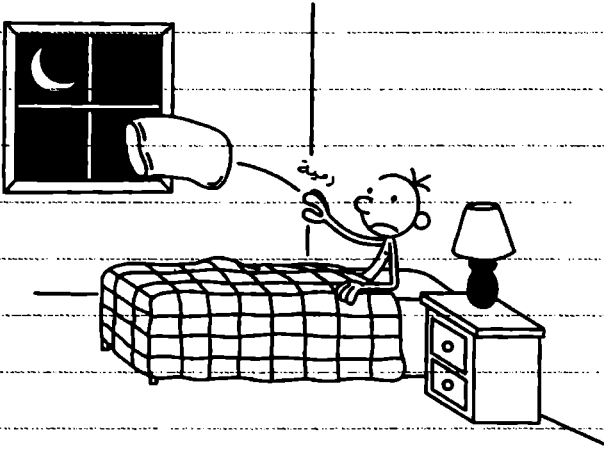
قلت له إنه مخطئ، لأنه لم يأتِ على ذكر سلة  
المهملات أمامي على الإطلاق. لكنه قال إنه طلب  
مني ذلك في الليلة الفائتة بينما كنتُ أتسلى  
بالعاب الفيديو. ولا أكون صريحا معك، بدا لي ذلك  
مألوفاً نوعاً ما.



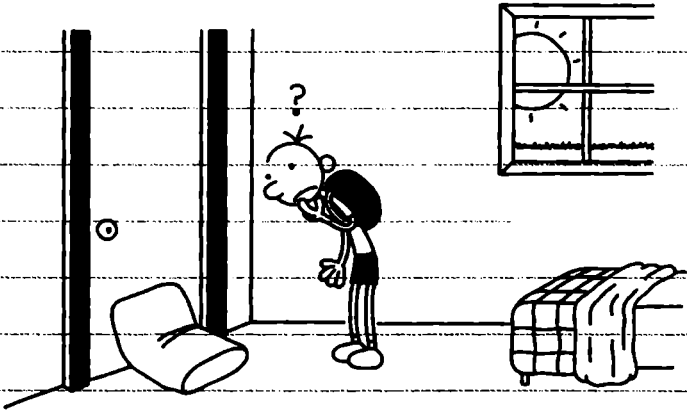
إن كنتُ قد نسيت، فهذا ليس ذنبي في الواقع،  
لدي طريقة عظيمة حقًا لتذكر الأشياء.

كما تعرف، يدون بعض الناس ملاحظات عندما  
يحتاجون إلى تذكر أمر ما. حسناً، أظن أن هذه  
الطريقة تحتاج إلى مجهود كبير، كما أن فيها  
استهلاكاً للكثير من الأوراق.

لنفترض أنني مستلقٍ على السرير، فتدخل أُمِّي  
وتطلب مني أخذ ورقة طلب الإذن معي إلى المدرسة  
في الصباح. في هذه الحالة، لا أفادرفراشي لتدوين  
ملاحظة، بل أرمي إحدى وسائدي عبر الغرفة.



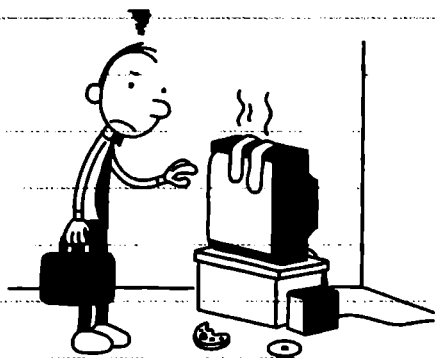
وعندما أستيقظ في الصباح وأتوجه إلى الباب، أرى الوسادة، فأقول لنفسي: «أوه، لِمَ الوسادة هنا؟»



ثم اذكر: «آه، أجل، علي أخذ ورقة طلب الإذن  
معي إلى المدرسة». هل فهمت قصدي؟ إنها طريقة  
مضمونة تماماً.

لدى التفكير في الأمر الآن، أظن أنني تركتُ بالفعل  
ما يذكرني بضرورة التخلص من النفايات. وأذكر  
تحديداً أنني وضعتُ جوربي على التلفاز قبل أن  
أذهب إلى السرير لأذكر نفسي في الصباح.

وان كان أبي قد فعل شيئاً أفسد نظامي، فهو وحده  
الملوم على ذلك.

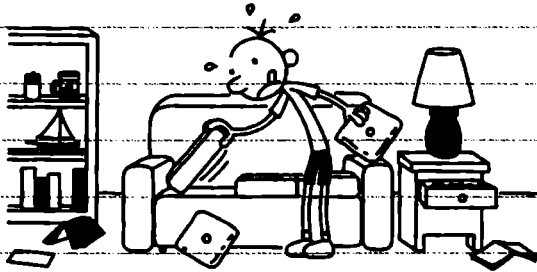


لكن أبي لم يتغاض عنّا حدث. وقال لي إنه يجب  
علي أن آكون «مسؤولاً» أكثر بها أنني صرت أكبر  
سناً.

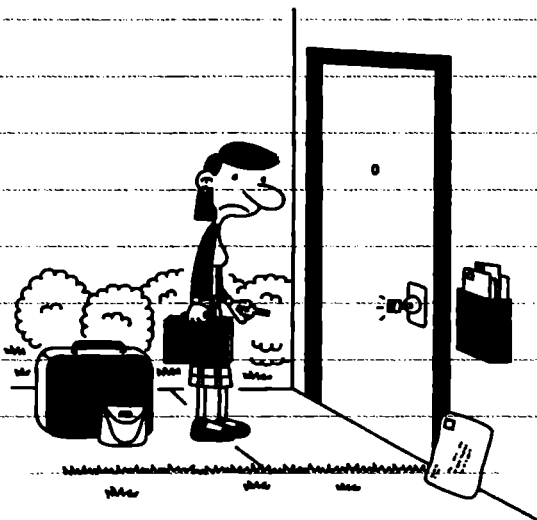
سمعتُ أبي يقول شيئاً كهذا من قبل.. ففي أسابيع الصيف الأخيرة، طلبت مني جارتنا الأنسة غروف الاعتناء بنباتاتها في أثناء سفرها في رحلة عمل. حسناً، قمتُ بذلك في الأيام القليلة الأولى، ثم انشغلتُ حسب ما أظن بأشياء أخرى.

وعندما سألني أبي عن النباتات، أدركتُ أنني لم أذهب إلى هناك منذ أسبوع على الأقل. لذا، أسرعرت لإحضار مفتاح منزل الأنسة غروف لكي أروي نباتاتها، لكن المفتاح لم يكن في مكانه المعتاد.

قربتُ المنزل رأساً على عقب بحثاً عنه، ولكنني لم أجده.



قبين لاحقاً أن سبب اختفاء المفتاح هو أنه لم يكن في البيت. فقد تركته في قفل باب منزل الأناسة فروف، وقد عثرت عليه هناك عندما عادت من رحلتها.

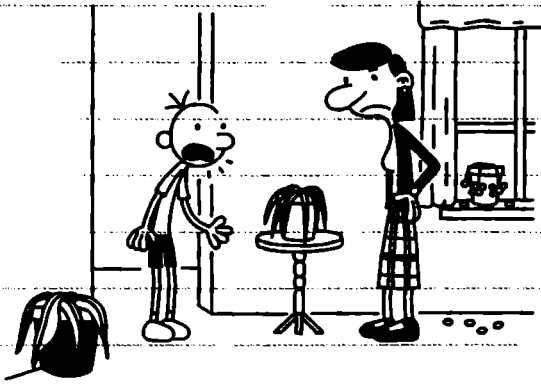


ثار غضب الأناسة فروف لأن مفتاح بيتها كان متروكاً في قفل الباب. لكن، من وجهة نظري، يجدر بها أن تكون سعيدة لأن منزلها لم يتعرض للسرقة.

حزنت أيضاً على نباتاتها، لأن معظمها ذبل مع الأسف. وعندها، اقترحتُ عليها شراء صبار أو نبتة أخرى لا تحتاج إلى الكثير من الماء لتعيش.



وهكذا، سيكون كل شيء، على ما يرام إن أضعتُ  
مفتاحها في الهزّة القادمة التي تسافر فيها في رحلة  
عمل.



لكن الأنسة غروف قالت إنها لن تطلب مني  
مساعدها مرّة أخرى، حتى لو اعتمدت حياتها على  
ذلك. ثم أرسلتني إلى منزلي من دون أن تدفع لي.  
وهذا غير لائق، لأنني أمضيتُ وقتاً طويلاً وأنا أبحث  
عن ذلك المفتاح.

على أي حال، أظن أنّ تلك الحادثة ما زالت حيّة  
في ذهن والدي، لذلك تحدث إلي عن موضوع  
«المسؤولية» مجدداً.

أمل أن يترك أبي جواربي على التلفاز في الهزّة  
القادمة، لكي لا اتصل الأمور إلى هذا الحد.

في الواقع، أبي جاذ فعلاً في تحميلي مسؤولية ألبس وأول ما يريد مني فعله هو الاستيقاظ بهفرد في الصباح...

وهذه مشكلة حقيقية، لأنني أعتمد عليه لإيقاظي.



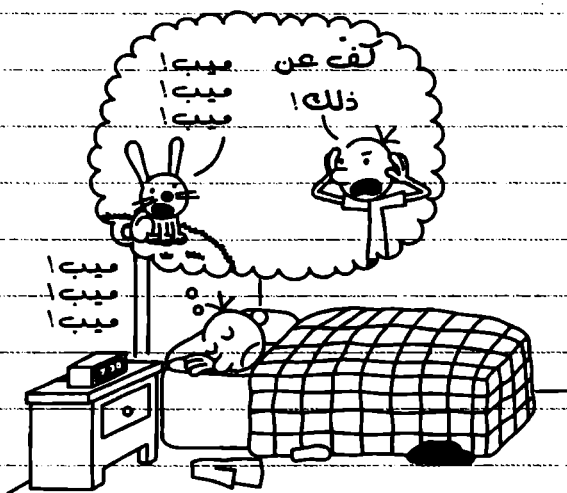
هكذا تسير الأمور منذ سنوات، ولا أرى سبباً لتغييرها الآن.

قال لي أبي إنني إن لم أعتمد على الاستيقاظ بالاعتماد على المنبه فلن أتمكن من القيام بذلك عندما أصبح في الجامعة.

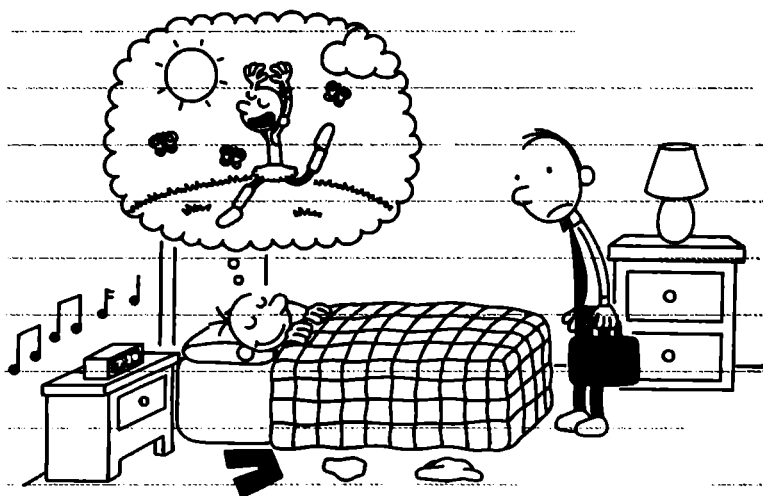
لكنني تصورتُ دائماً أنّ هذه هي الطريقة التي  
ستُبقينا أنا وهو على تواصل .



أعسى، حاولتُ للمرة الأولى الاستيقاظ بمفردي، ولم  
أنجح تماماً. فقد رنّ المنبه، ولكن الصوت سلك  
طريقه إلى حليبي .



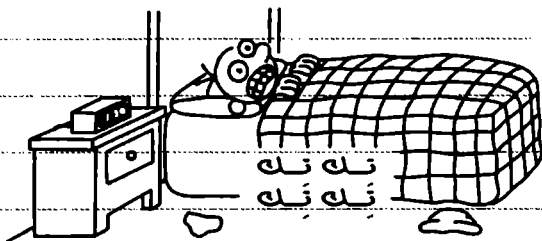
واليوم، لم تسر الأمور بشكل أفضل. فقد ضبطتُ  
 المنبه على "الهدايا"، ووضعتُه على إذاعة تبثُ  
 الموسيقى الكلاسيكية لأنني لم أرغب في سماع  
 رنين مزعج في الصباح. لكن الموسيقى لم توقظني  
 أيضاً.



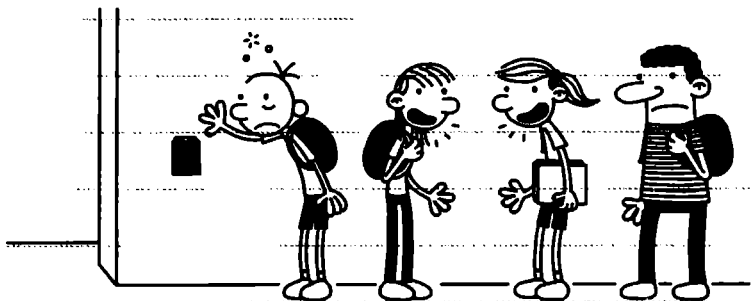
تكمن المشكلة في أن عقلي يجد دائماً حجة ما  
 لهواملة النوم ما لم يوقظني شخص ما. لكن، أظن  
 أنني وجدتُ حلاً لمشكلة المنبه تلك. فقد عثرتُ  
 على أحد تلك المنبهات قديمة الطراز ذات الزنبرك  
 في المستودع اليوم، وهو يُصدر ضجيجاً هائلاً عندما  
 يرت.



فبوجود منبه ذي زنبر كان يصدر صوتاً تحت سريري،  
لشعرتُ وكأنني نائم على قنبلة موقوتة. لذا، بقيتُ  
مستيقظاً من شدة التوتر حتى ما بعد منتصف الليل.

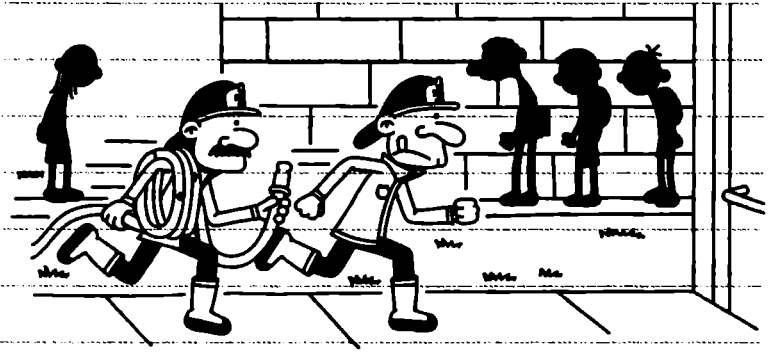


في اليوم التالي، رحلتُ أمشي في المدرسة وأنا نائم.  
لم يسبب ذلك أي مشكلة إلى أن ذهبنا لحضور  
اجتماع. وقفنا في الصف لدخول القاعة، واستندتُ  
إلى الجدار.

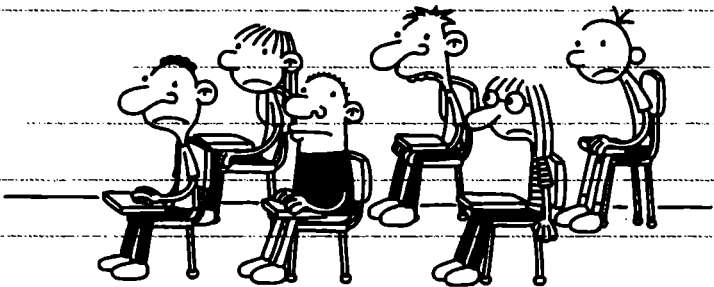


لا بد أنني غفوتُ للحظة، لأن يدي انزلقت ووضعتُ  
على جرس الإنذار عن غير قصد.

وعندها، اضطر الجميع إلى إخلاء المدرسة. وبعد  
ثلاث دقائق، وصلت مجموعة من سيارات الإطفاء.

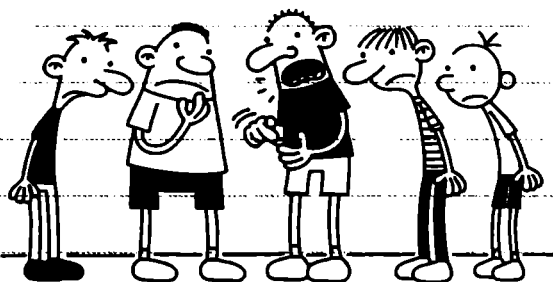


بعد أن اكتشفوا عدم وجود أي حريق، سمحوا  
للجميع بالعودة إلى المدرسة. وقال المدير عبر مكبر  
الصوت إن من أطلق جهاز الإنذار سيفصل مؤقتاً،  
وإن عليه تسليم نفسه.



لا أعرف الكثير من الأمور. ولكن، حسب ما أظن، لا يجب أن يتم الإعلان عن العقاب قبل أن يُطلب من الناس تسليم أنفسهم. لذلك قررتُ أن أتصرف بذلك، وألتزم الصمت حتى تمر هذه العاصفة.

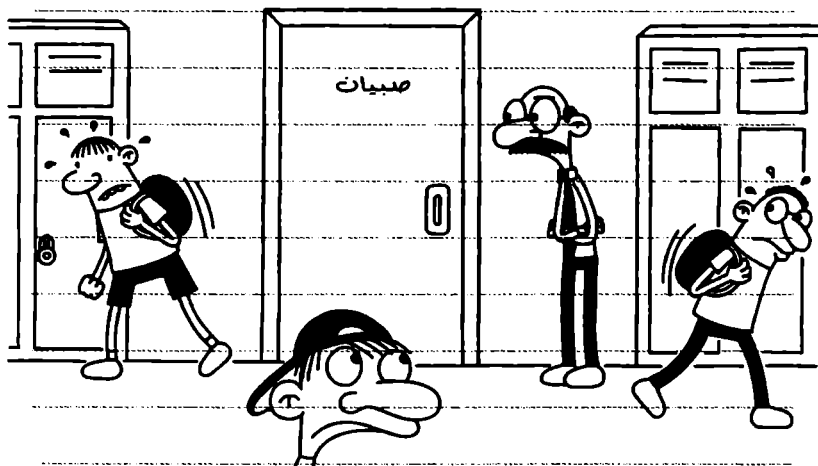
بعد الحصة الثالثة، بدأت شائخة تسري بين الطلاب، وقبل إن جهاز الإنذار يُطلق سائلاً غير مرئي عندما تضغط عليه، وإن الأساتذة يملكون عصا خاصة للتصوير الشعاعي يستخدمونها لرؤية السائل على اليد. وبالتالي، فإنها مسألة وقت قبل أن يكتشفوا هوية الفاعل.



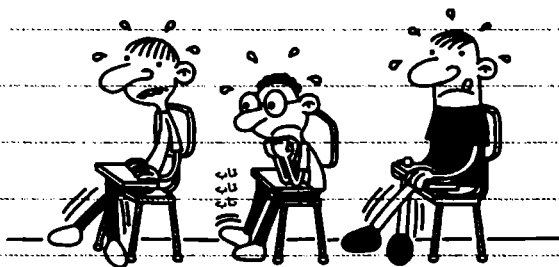
ومع مرور الوقت، بدأ الجميع يتساءلون عنا إذا كان الأساتذة هم الذين أطلقوا الشائخة ليروا الطالب الذي سيقصد الحمام أولاً لغسل يديه. وقالوا إنها مجرد خدعة.



وهذا ما سبب الذعر للجميع .

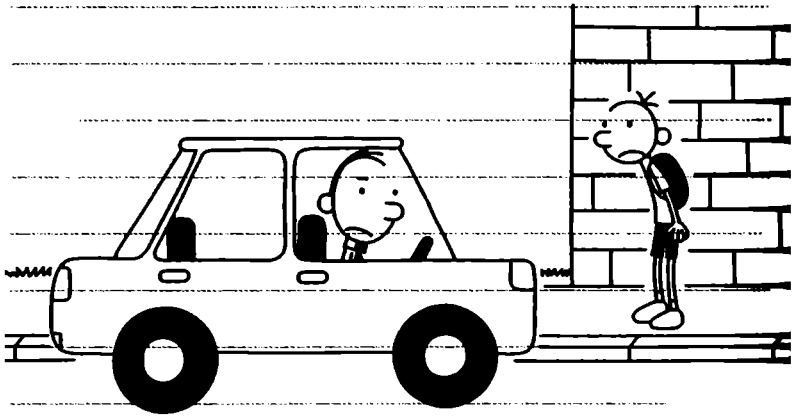


وهكذا، امتنع الجميع عن الذهاب إلى الحمام . ومن  
كان مضطراً إلى دخول الحمام، فقد اضطر إلى  
السيطرة على نفسه حتى نهاية اليوم .



وفي النهاية، قرّر المدير إغلاق المدرسة باكراً لأن  
أحد أ لم يغسل يديه، مع أننا في فصل بصاب فيه  
الناس بالأنفلونزا بسهولة .

كانت أُمِّي تدرس في المكتبة، لذا اضطررت إلى الاتصال بأبِي في العمل، وطلبت منه المجيء، لاصطحابي من المدرسة بالكرسي. غير أنه لم يبدو مسروراً جداً بذلك.



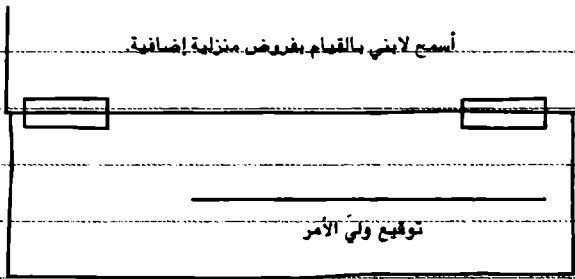
لكن، لو لم يجبرني والدي على الاستيقاظ بهفردني لها حدث شيء، من هذا.

### الأربعاء

بدأنا فصلاً جديداً في مادة الصلحة بعنوان "حقائق من الحياة"، ويبدو أنه يتناول جميع المسائل التي كنا ندور حولها خلال الشهرين الفائتين. أرسلوا معنا طلبات إذن إلى البيت، وإن لم يتم التوقيع على طلبك، فلن يُسمح لك بحضور الصلّة في ما تبقى من الفصل.

في الواقع، لا تُعجبني طلبات الإذن تلك على الإطلاق. فأني لا تسلح لي سوى بمشاهدة الأفلام المناسبة لسني، لذلك عرفت أنها لن تسلح لي أبداً بحضور الصف.

وللتحايل على تلك المشكلة، طبعتُ ملاحظة مزورة وألصقتها فوق طلب الإذن الأصلي.

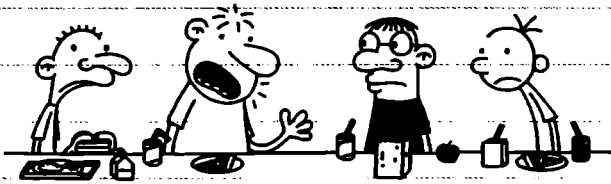


لحسن الحظ، لم تنظر أني إلى الورقة عن كثب، فحصلتُ على التوقيع الذي أحتاج إليه.

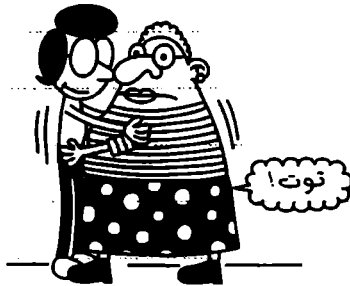


في الواقع، أنا مسرور لأننا سنتعلم بعض الأمور من «حقائق من الحياة»، لأنّ هناك أسئلة كثيرة تراودني حول هذه المواضيع، ولا أملك طريقة موثوقة لأحصل من خلالها على الأجوبة.

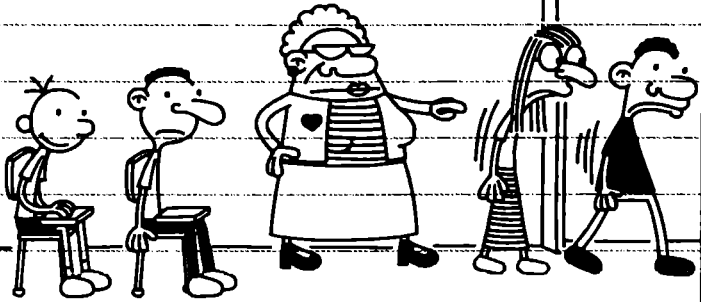
كل ما أعرفه تقريباً في هذا المجال يأتي من ألبرت ساندي، وقد بدأت أتساءل عنها إذا كان يزودني بمعلومات خاطئة. ففي الأسبوع الماضي، قال للجميع الذين كانوا جالسين إلى الطاولة لتناول الغداء، إنه من المستحيل طبياً أن تُخرج الفتاة ربحاً.



حسناً، أعرف أنّ هذا ليس صحيحاً منذ أن حضرتت  
أني العنة دوروثي ليلة الهيلاد.

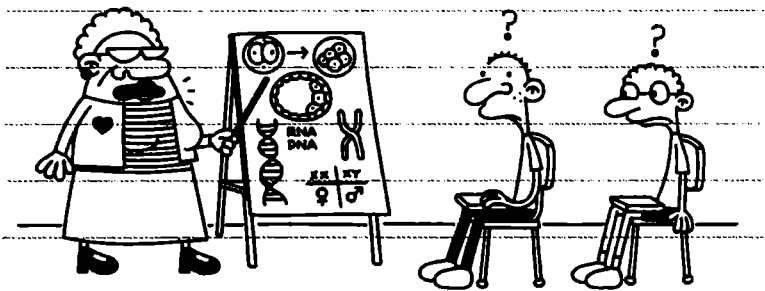


على أي حال ، كان اليوم أول يوم من فصل «حقائق من الحياة» . وبكل تأكيد ، أرسلت السيدة باول الأولاد الذين لم يُحضروا طلبات الإذن الموقعة إلى المكتبة لأداء دور «مساعدين خاضين» .



أما نحن الذين بقينا في الصف ، فقد كنا متحمسين للغاية ، وبالكاد نستطيع الانتظار لسماع المعلومات المبتعة التي ستخبرنا إياها السيدة باول .

لكن الأمور لم تسر كما توقعنا إطلاقاً . فقد رسمت السيدة باول بعض الجداول على اللوح ، وبدأت تتحدث عن «الخلايا الملقحة» و«الكروموسومات» ، وتتفوه بكلمات عديدة أخرى من الهراء العلمي .



بقيتُ منتظراً أن تخبرنا السيدة باول أن هذا كله ليس سوى مزحة، وأن تبدأ بالحديث عن الأمور المشوقة، لكن هذا لم يحدث. لذلك، أعتقد أن إدارة المدرسة تحاول إرباكنا لكي نكف عن الاهتمام بالموضوع.

على أي حال، إن كانت إدارة المدرسة تحاول إرباكنا فعلاً، فقد نجحت في ذلك. فقد حاولنا في أثناء تناول الغداء أن نشرح ما تعلمناه في فصل «حقائق من الحياة» للأطفال الذين لم يحصلوا على إذن للحضور، ولكننا لم نستطع الاتفاق على رأي واحد.



الأمر الثاني الذي تكفل به أبي خلال دراسة أمي هو اصطحابنا إلى عيادة طبيب الأسنان.

معظم الأولاد لا يحبون زيارة طبيب الأسنان، لكنني في الواقع أتوق إليها. فأنا أזור طبيب الأسنان نفسه منذ أن كنت في الثانية من عمري، وعمله يلائمني تماماً.



لكن السبب الأساسي الذي يجعلني أتوق إلى زيارة طبيب الأسنان هو أنني مغرم للغاية بالأخضائية الصخية التي تعمل هناك، رايتشل.

تنصحني رايتشل دائماً بتنظيف أسناني بالفرشاة  
والخيط وغير ذلك. ولكنّها لطيفة جداً إلى حدّ أنه  
يصعب أخذ كلامها على محمل الجدّ.



تلخ عليّ أّمي دائماً لأنظف أسناني بالخيط. وتقول  
إنّني إن لم أعتنِ بأسناني بشكل أفضل، فسأضطرّ  
إلى وضع أسنان اصطناعية قبل أن أذهب إلى  
الجامعة.

فكرتُ في ذلك ملياً، قد لا تكون الأسنان  
الاصطناعية فكرة سيئة جداً.

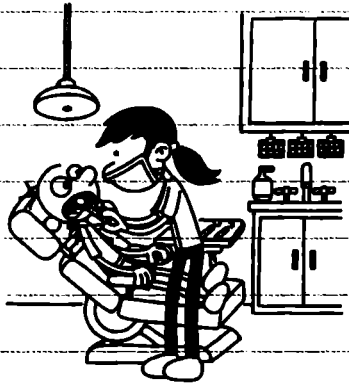


لو كنتُ أملك أسناناً اصطناعية، لطلبْتُ من شخص آخر العناية بها، وبذلك سأمضي وقتاً أطول في القيام بأشياء ممتعة.



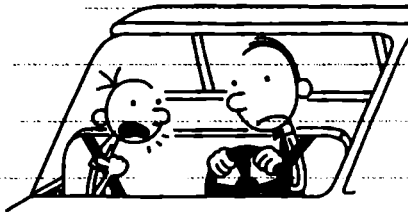
المشكلة الوحيدة عندما تغرم بأخصائيتك الصحية هي أنك لا تراها سوى كل ستة أشهر، أي عندما تذهب لتنظيف أسنانك. لذلك، أضطر إلى استغلال الزيارة إلى أقصى حد.

في الزيارة الماضية، نظرتُ إلى عيني رايتشل طيلة الوقت وهي تنظف أسناني، لكي تعرف أنني مهتم بها حقاً.



هذا الصباح، ذهبتُ واشتريتُ عطراً لأتركَ لديها  
انطباعاً أفضل.. وهكذا، عندما ناداني أبي للمخادرة  
كنتُ جاهزاً.

لكن أبي تجاوز عيادة طبيب الأسنان وسلك  
الطريق السريع. قلتُ له إنه تجاوز المنعطف، وإن  
عيادة طبيب الأسنان اللمسة الحنون تقع في ذلك  
الشارع.



لكن أبي قال لي إنني أصبحت «كبيراً جداً»، وما عاد بإمكانني أن أقصد طبيب أسنان للأطفال.. ومنذ هذا اليوم فصاعداً سيأخذني إلى طبيب أسنانه، د. كاغان.

انتابتنني فشعيرة عند ما لفظ اسمه. وكان قد سبق لي أن رأيتُ لافتة لعبادة د. كاغان على الطريق، تركت لدي انطباعاً بأن أسلوبه مختلف تماماً عن أسلوب عبادة اللبسة الحنون.

د. سالازار كاغان

## جراحة أسنان

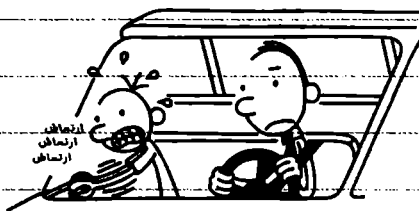
وطب أسنان عام

استئصال الأعصاب  
إزالة الخراج  
تركيب أسنان اصطناعية

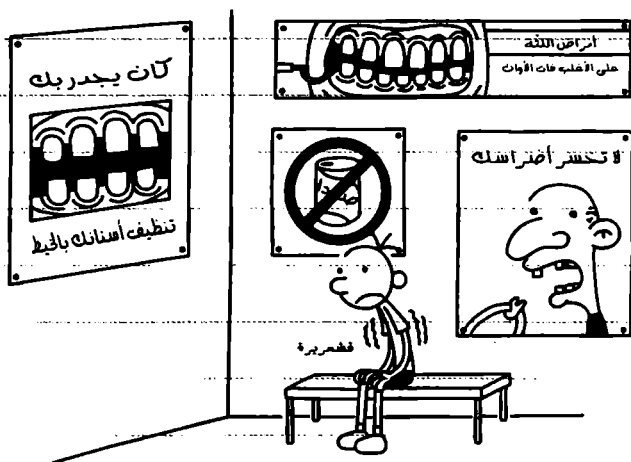


”لأن تضرر الفم لا يدعو إلى الابتسام“.

حاولتُ إقناع أبي بتغيير رأيه، لكنه قال إنه أنجز الأوراق اللازمة لنقلي، وإننا لا نستطيع العودة إلى الورا.. فكرتُ في الهرب، لكن أبي أدرك ذلك على الأرجح، لأنه أقفل أبواب السيارة.

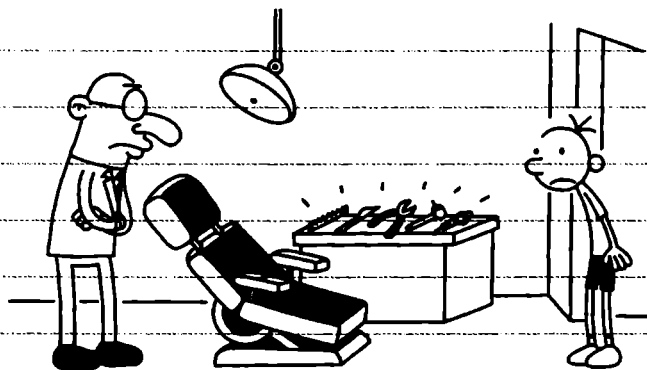


كانت عبادة د. كافات مخيفة أكثر مما تخيلت. فهو لا يهلك أي دفا تر تلويين أو ألعاب كتلك الموجودة في غرفة الانتظار في عبادة اللبسة الحنون.



كان د. كافات ينتظرن في عبادته، وكان كل أدواته المعدنية الحادة وحفاراته مكشوفة في العراء لأراها عند دخولي. telegram @ktabpdf

إذا، يمكن القول إن هذا الرجل لم يكن يمزح .

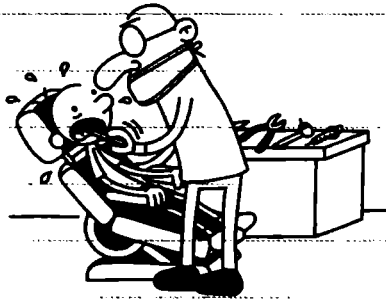


بعدهما جلسْتُ على الكرسي، بدأ د. كاغان بانتقاد عاداتي في الأكل والشرب. ثار غضبه عندما عرف أنني أتناول المشروبات الغازية، وذهب إلى الغرفة المجاورة وأحضر مرطباناً يحتوي على سائل بني فيه سن متآكلة.



أخبرني أنّ هذا ما يحدث للأسنان عندما تُترك  
في شراب غازي لمدة أربع وعشرين ساعة. فقلتُ له  
إنني سأحرص على عدم ترك أسناني في مرطبان  
مليء بالمشروبات الغازية طيلة الليل. أنا واثق أنه  
ظن أنّني أسخر منه، لكنني كنتُ أحاول أن أظهر له  
أنني أنتبه إلى ما يقوله.

بعد ذلك، بدأ بتنظيف أسناني. أحسست بالخوف،  
لأنّ الشخص الوحيد الذي لا ينبغي إغاظته هو  
الرجل الذي يحمل أدوات معدنية ويقحمها في  
فمك.



قام د. كاتان أيضاً بالتقاط صور شعاعية لأسناني.  
فقد وضع قطعة بلاستيكية بين أسناني وطلب مني  
أن أعض عليها، ثم التقط صورة شعاعية، وجفّز  
القطعة البلاستيكية التالية.

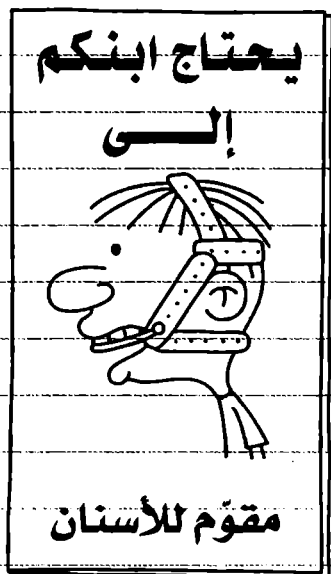
بعد صورتين أو ثلاث، بدأتُ أعتاد الأمر. لذا، عندما أراد د. كاغان تصوير أضرارسي، عضضتُ على القطعة البلاستيكية قبل أن يطلب مني ذلك. على الأقل، ظننتُ أنني أعض على القطعة البلاستيكية. ولكن، تبين لي أنني عضضتُ على إصبع د. كاغان.



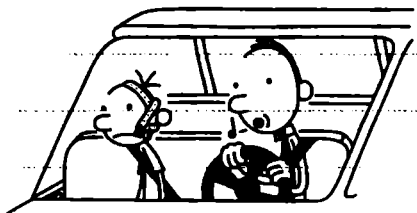
حسناً، إن كان غاضباً مني سابقاً فذلك لا يقارن بحالته الآن.

طلب مني د. كاغان الذهاب إلى غرفة الانتظار ريثما يقوم بتشخيص حالتي. كنتُ واثقاً أنه سيذهب لإخبار أبي أنني أحتاج إلى إزالة عصب أو شيء، من هذا القبيل لكي ينتقم مني.

لكن د. كاغان فعل ما هو أسوأ. فقد أخبر أبي  
لأنني بحاجة إلى "تدابير كبيرة" لتصحيح عفتي،  
وأعطاء هذا الكتيب.



طلب مني د. كاغان وضع هذا المقوم باستمرار،  
وتحديداً في النهار، خلال دوام المدرسة. كان  
واضحاً أنه يحاول القضاء على حياتي الاجتماعية.





عندما استيقظتُ هذا الصباح، لم أجد جهاز التقويم حيث تركته، فذهبتُ إلى المدرسة من دونه. علماً أنني لا أتذكر من ذلك.

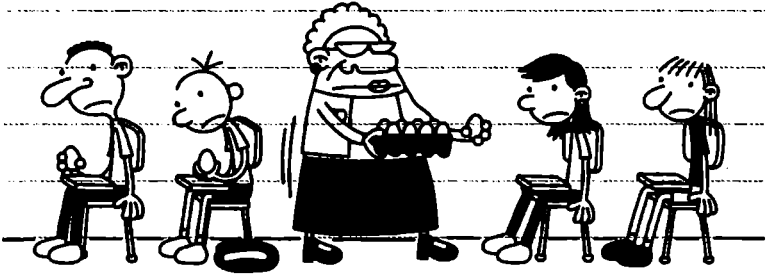
في حصة الصحة، قالت لنا السيدة باول إننا سنبدأ فصلاً جديداً حول تربية الأطفال. وقالت إن الأمومة أو الأبوة مسؤولية كبيرة، وإننا سنتعلم في هذا الفصل أن تربية الأطفال ليست أمراً سهلاً.

ثم حملت علبة مليئة بالبيض، وقالت لنا إن كلاً منا سيأخذ معه بيضة إلى المنزل وسيعيدها في اليوم التالي.



المطلوب أن نعيد إليها البيضة سالمة، من دون شقوق وغير ذلك.

في الواقع، لا أعرف ما علاقة بيض الدجاج بالأطفال،  
ولكن هذا أحد الأمور التي تدفعني إلى التساؤل عنها  
إذا كنتُ سأحصل على تعليم أفضل لو نقلني والدي  
إلى مدرسة خاصة..

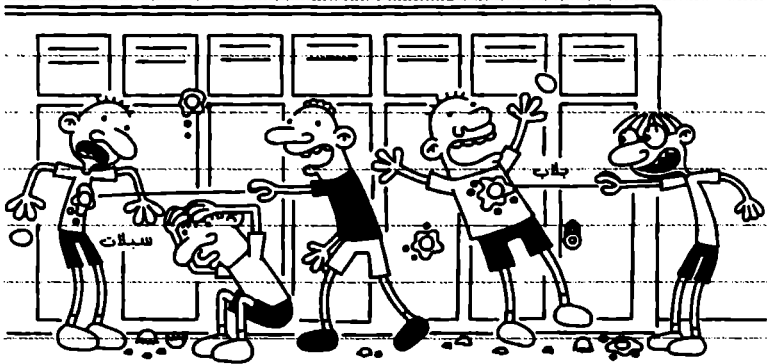


ثم قالت السيدة باول إن المحافظة على البيض هذه  
تشكل 25 بالمئة من علامتنا.

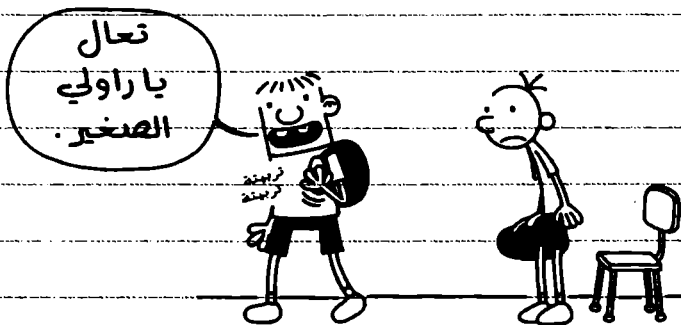
حسناً، عندما ذكرت السيدة باول العلامات، شعرتُ  
بالتوتر فعلاً. فأنا راسب في الجبر، ولا أريد أن أرسب  
في مادة الصلحة أيضاً. عندها، عرفتُ أنّ عليّ  
الحفاظ على سلامة البيضة.

لم يبدُ عليّ بقية الأولاد قلق كبير على علاماتهم،  
نظراً إلى ما حدث بعدما غادرنا الصف.

فقد سمعتُ أنّ عاملة التنظيف أمضت فترة بعد الظهر بألمها في تنظيف الأروقة من صفار البيض.

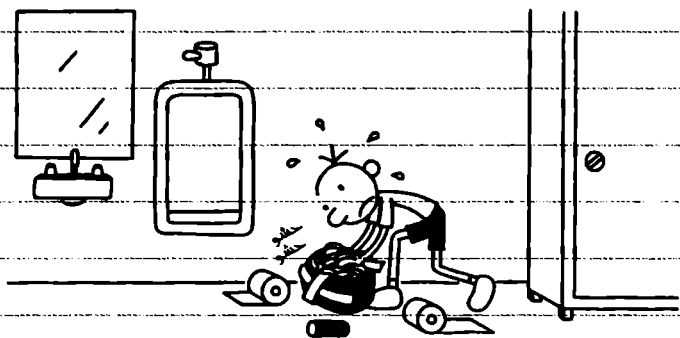


الصبي الوحيد الذي لم يكسر البيضة على الفور بالإضافة إلى كان راولي وقد وضعها في جيب قميصه.



لم تكن أملك جيئاً أو مكاناً آمناً آخر لأضع البيضة فيه، فبدأت أفكر بسرعة في مكان مناسب.

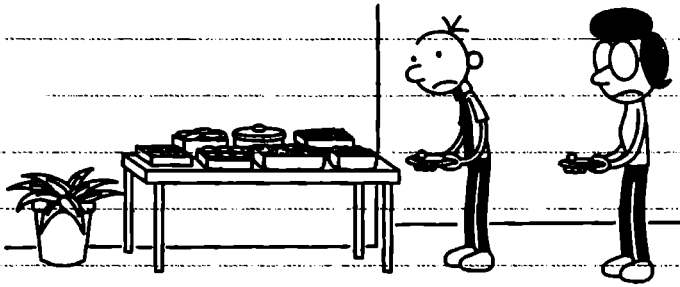
وفي النهاية، أحضرتُ لفافة من المناديل الورقية الخاصة بالحمام، وحشوتُ بها حقيبتني. وأخرجتُ منها بعض الكتب لكي لا تسحق البيضة، منا يعني حسب ما أظن أنني لن أنجز فرض التاريخ الليلة.



على أي حال، البيض يؤثر أعصابي بسبب حادثة حصلت في العام الماضي.

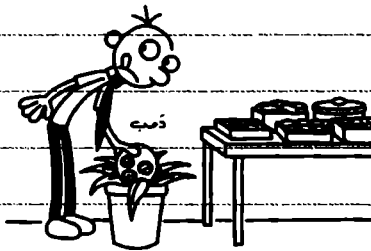
إذ دُعيتُ أسرتي إلى منزل آل سنيلاً لحضور حفل ذكرى ميلاد أحد أطفالهم. كان قد تم إعداد طاولة مليئة بالطعام بمختلف أنواعه، وبدت الأطعمة غريبة بالنسبة إليّ. لكنني عرفتُ أنّ أمي ستجدني فظاً إن لم أضح شيئاً في طبق.

الطعام الوحيد الذي عرفته كان البيض بالتوابل،  
لأنني تناولته في منزل جدي بضع مرات.



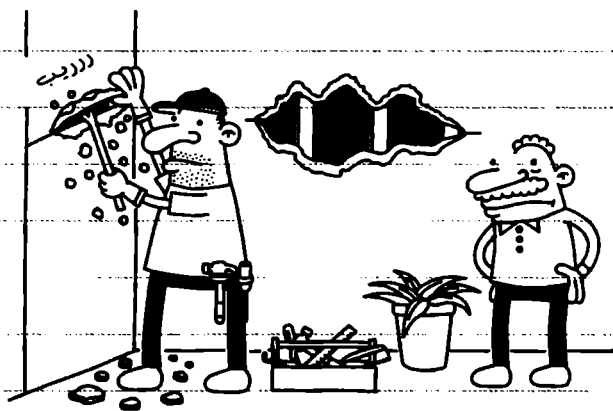
وضعتُ عشرًا منها في طبقٍ.. ولكن، عندما قضيتُ  
إجداها، كدتُ أختنق. فطعم البيض بالتوابل لدى  
آل سنيلا لا يشبه ذلك الذي تُعده جدي.. والآن  
لدي طبق علي، به.

انتظرتُ انشغال الجميع، ثم أقيتُ كل البيض في  
أبيض النبتة الاصطناعية في قاعة الطعام.



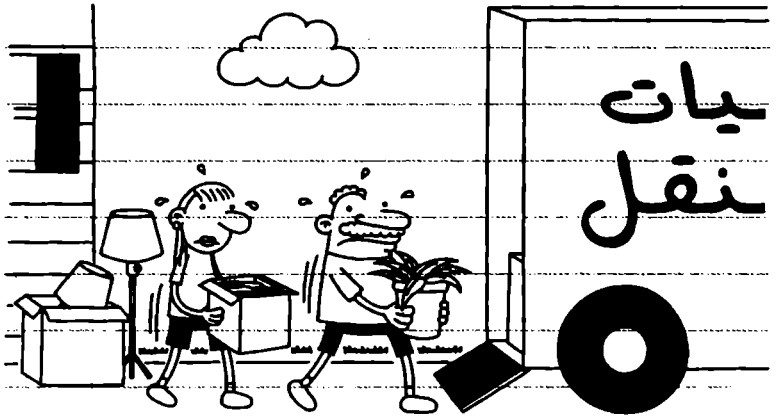
نجوتُ بفعلي. ولكن، بعد بضعة أسابيع قالت  
السيدة سنيلاً لأخي إن رائحة كريهة جداً تفوح في  
منزلهم، وإنهم لا يعرفون مصدرها.  
مكتبة الرمحي أحمد

في البداية، ظن السيد والسيدة سنيلاً أن الرائحة  
صادرة من السجادة، فاستأجرا عاملاً لتنظيفها، لكن  
ذلك لم يحل المشكلة. عندها، فكر أخي أن سنجاباً  
أو فأراً قد يكون ميتاً خلف الجدران الخشبية،  
فأحضر انجاراً ليحاول إيجاده.



وبعد بضعة أسابيع، لم يعودوا قادرين على احتمال  
الرائحة حسب ما أظن، فانتقلوا من المنزل.

وعليّ الإقرار بأنني شعرتُ بشيءٍ من الذنب عندما رأيتهم يأخذون نبتتهم الاصطناعية معهم.



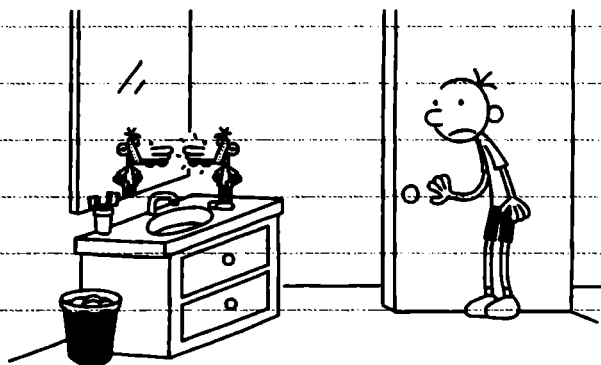
ومنذ ذلك الحين، وأنا أحاول أن أجد طريقة لإدخال بعض البيض بالتواجل إلى منزل فريغلي.

### الثلاثاء

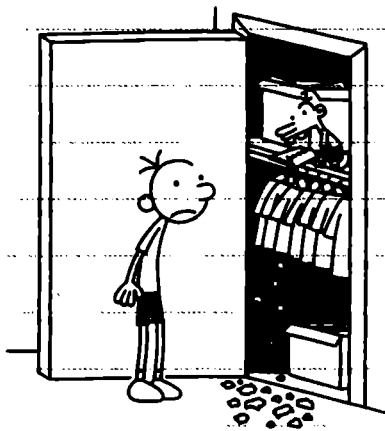
عندما وصلتُ إلى البيت يوم أمس، وضعتُ البيضة في درج الجوارب، لكنني أدركت أنها لن تكون بأمان هناك.

فكلنا أحضرتُ شيئاً جديداً، يجدهماني ويحفظه.

في الواقع، احتاج ماني إلى يوم ونصف اليوم فقط  
ليجد مقوم الأسنان الخاص بي. لا أبه لها قد يقوله  
د. كاغان، ولكنني لن أضع ذلك الشيء، في فهي  
مجدداً.



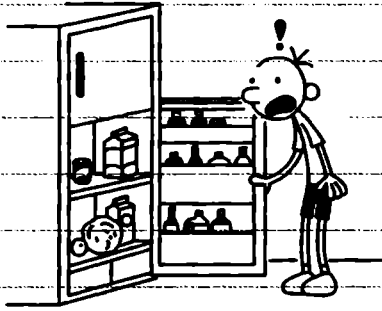
فكرتُ في أن أخبئ البيضة على رف الخزنة، لكن  
ذلك لن يحول دون وصول ماني إليها. فقد خبأتُ  
بعض الكتب الهزلية هناك مرة، لكن ماني بارع في  
التسلق كالقردة.





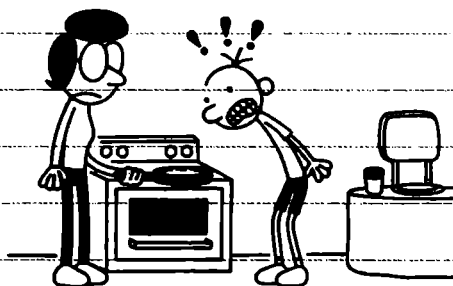
أدركتُ أنني كلما بذلتُ مجهوداً أكبر للإخفاء شيء،  
ما ازدادت فرصة ماني في الوصول إليه. لذا، قررتُ  
أن أخبئ البيضة في مكان عادي لن يفكر أبداً في  
البحث فيه.

ولهذا، وضعتها في الثلاجة على الرف الثاني، لكن،  
حين فتحتُ الثلاجة هذا الصباح لأخذها لم أجدها  
حيث تركتها.



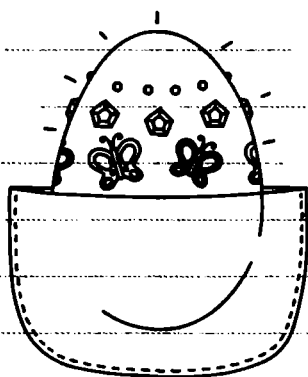
لشعرتُ بالذعر، وسألتُ أنني إن كانت قد رأت ماني  
وهو يأخذ البيضة من الثلاجة.

لكنها قالت إنها هي التي أخذت البيضة، وإنها  
ستكون وجبة فطوري.

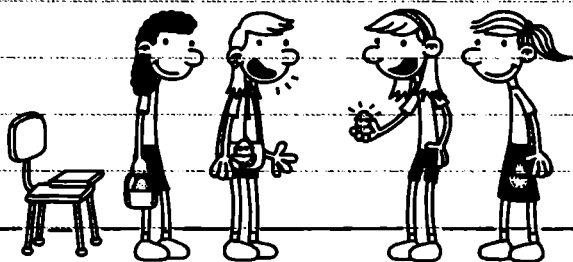


فجأة، شعرتُ بالخثيان، وأدركتُ أنني إن لم أستطع  
الاعتناء ببيضة لمدة أربع وعشرين ساعة، فبالنأكد  
لن أتمكن أبداً من أن أصبح أباً.

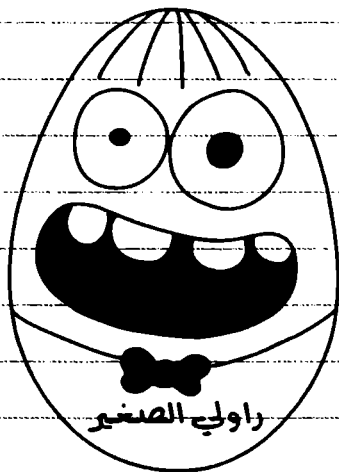
عندما وصلتُ إلى المدرسة، لاحظتُ أن جميع  
الفتيات في صفِّي أحضرن إلى المدرسة البيض  
الذي أخذنه سالماً. كانت بعض الفتيات يضعن  
البيض في جيوب صغيرة قمن بخياطتها، حتى إن  
بعضهن زيتنه بالآلي.



أنا واثق أنّ الهدف من هذا الدرس هو تعليمنا مدى  
صعوبة تربية طفل.. لهذا، لا أظنّ أنّ الفتيات فهمن  
الرسالة فعلاً.



فكرتُ في سرقة بيضة راولي في أثناء انشغاله  
وتقديمها كما لو أنّها لي، ولكنه رسم عليها بقلبه،  
مما حال دون تحقيق ذلك.

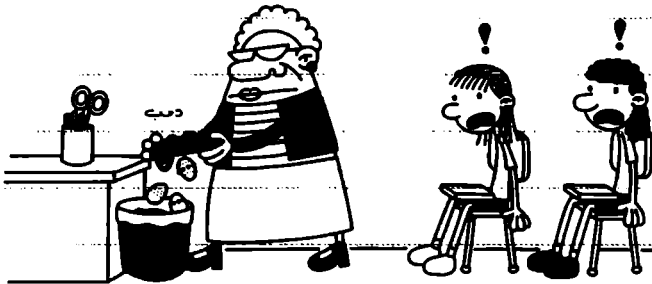


عندما وصلت السيدة باول إلى طاولتي، أخرجتُ  
الكيس الذي يحتوي على البيضة الهقلية. لكن، لم  
يبدُ عليها الرضى.

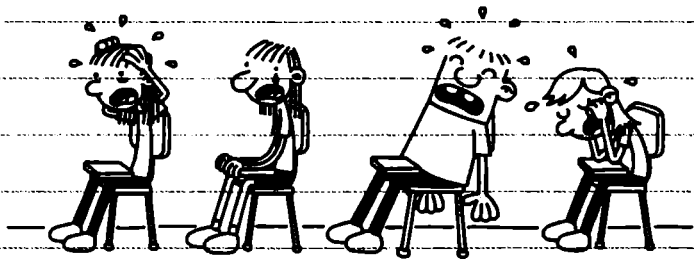


حسبها أعتقد، سأرتاد المدرسة في فصل الصيف  
على الأرجح لدراسة مادة الصحة مجدداً.

هذات السيدة باول كل من حافظ على سلامة البيضة  
الخاصة به حتى اليوم التالي. ثم جمعت كل البيض  
ورمته في سلة المهملات.



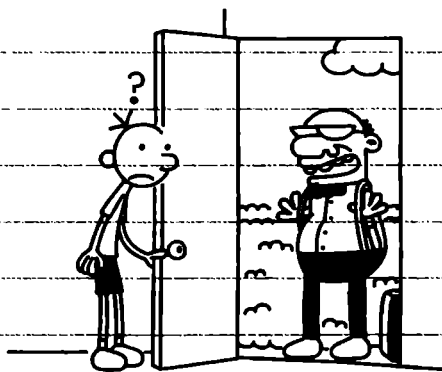
حسناً، سبب تصرفها هذا حالة هستير بالدي راولي  
والفتيات..



لا يسعني سوى القول إن هذه الحادثة جعلتني  
أشعر بالقلق فعلاً على الجيل التالي من الآباء في  
بلادنا..

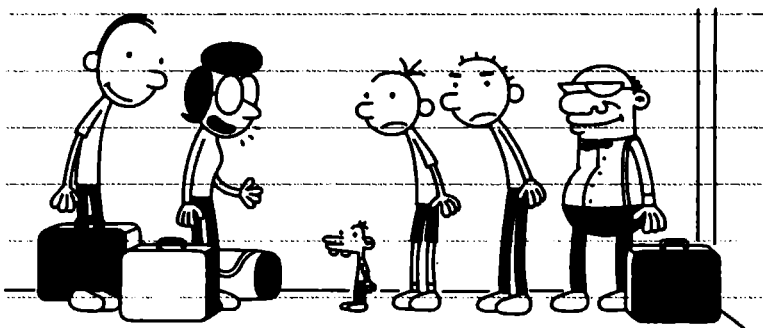
### الجمعة

عصر هذا اليوم، طرق أحدهم بابنا. وعندما فتحت،  
فوجئتُ برؤية جندي واقفاً هناك..



شعرتُ بشيءٍ من الارتباك، لأنه كان يحمل حقيبته معه. لكن، عندما استدرتُ ورأيتُ أبي ورأيتُ حقائبهما، فهبتُ ما يجري ..

قال والداي إنها لم يمضيا معاً وقتاً طويلاً في الآونة الأخيرة، لذا قررا الذهاب لتفضية «عطلة نهاية أسبوع رومانسية»، وطلبا من جدي المجي، للاهتمام بنا في أثناء غيابهما.

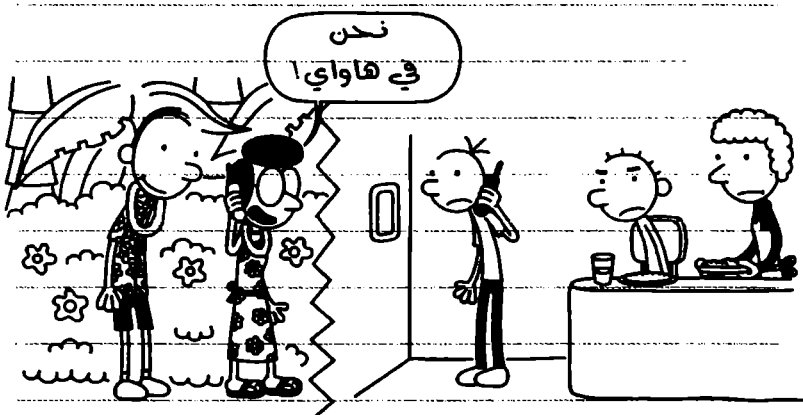


أتمنى لو أنها لم يذهبا ويرميا كلبه «رومانسية» بتلك الطريقة، لأن هذا الجزء، شكلاً حتماً معلومة زائدة بالنسبة إلي ..

لا يستطيع أبي وأمي أن يتركانا أنا ورودريك بهفردنا في المنزل، لأنّ المرة الأخيرة التي فعلا فيها ذلك، أقام رودريك حفلة ضخمة ..

لذا، كلما سافر والداي، كنا يتركاننا عادة مع جدتي .  
لكن جدتي ذهبت في رحلة مع أصدقائها، ولهذا  
السبب تركاننا هذه المرة في عهدة جدي .

لا يعطينا والدانا إنذاراً مسبقاً عندما يرغبان في  
السفر . ففي ذكرى زواجهما، لم نعلم برحيلهما إلا  
عندما اتصل بنا .



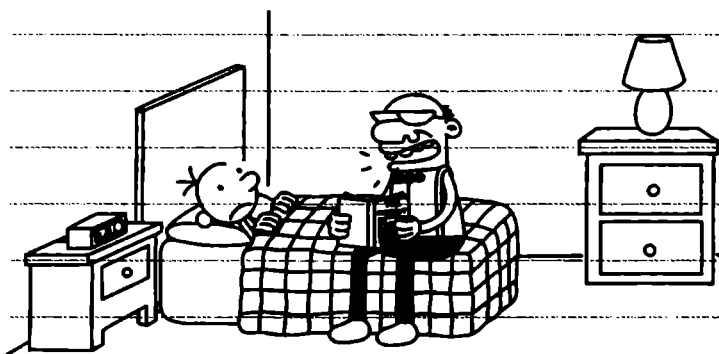
في المرة الأخيرة التي تركاننا فيها أنا ورودريك في  
البيت مع جدي كنا صغييرين فعلاً . لا أذكر جميع  
الأمر السيئة التي حدثت في ذلك الأسبوع، لكنني  
أذكر أنه أخذني لألعب الكرة في وقت غير مناسب،  
وفي الملعب غير المناسب .





ذهب ماني إلى السرير مباشرة، مع أن الساعة لم تكن قد تجاوزت 4:30 عصراً. وهكذا، بقيتُ مع جدي بهفردى.

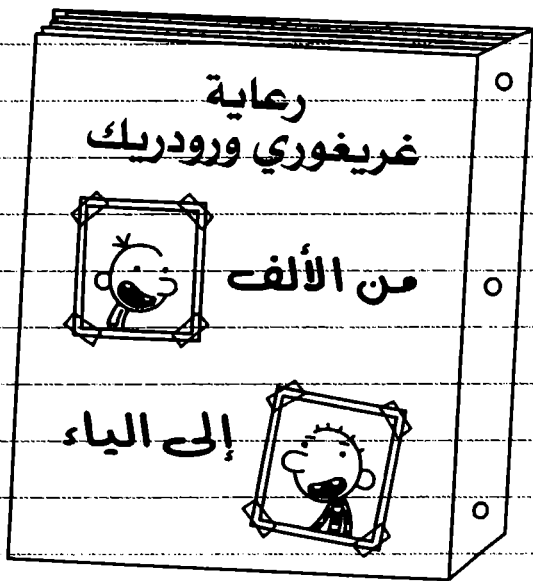
أعد جدي شطائر الجبن المشوي للعشاء، وهذا النوع من الشطائر لم أتناوله منذ أن كنتُ صغيراً جداً. شاهدنا بعض البرامج التلفزيونية. ولكن، عند الساعة 7:00 أطفأ جدي التلفاز، وسألني إن كنتُ أريد أن يقرأ لي قصة. لم يقرأ لي أحد قصة قبل النوم منذ أن كنتُ في صف الحضانة، لكنني لم أرغب في جرح مشاعر جدي، ولهذا وافقتُ على ذلك.



### السبت

بما أنني خلدتُ إلى النوم عند الساعة 7:30 في الليلة الماضية، استيقظتُ بالراً جداً هذا الصباح.

وعندما نزلتُ إلى الطابق السفلي، رأيتُ مجلداً  
كبيراً أبيض اللون على طاولة الطعام.




فجأة، فهمتُ سبب إعداد جذي لبطائر الجبن  
المشوي والحكاية والنوم المبكر. فقد كان جذي  
يستخدم كتاباً أعدته له أمي عند اعتنائه بنا للبرة  
الأخيرة، منذ ثمانية أو تسعة أعوام.

تصفحْتُ الكتاب، ووجدته مليئاً بتعليقات حول  
كيفية العناية بنا حين كنا صغيرين.

كان 95% منه قديماً جداً.

ع عصير الفاكهة  
الأحمر


لا تدع رودريك يشرب العصير  
قبل النوم لأن هذا يجعله  
مفرط الحركة إلى حد كبير.



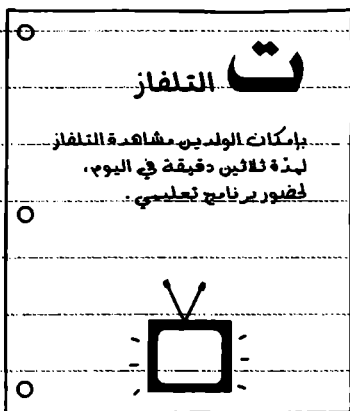
بعض ما كتبت في الكتاب كان محرراً جداً. أنا  
مأسور لأنني وجدت الكتاب قبل رودريك، وإلا ما  
كان سيكف عن مضايقتي به.

ح الحذاء

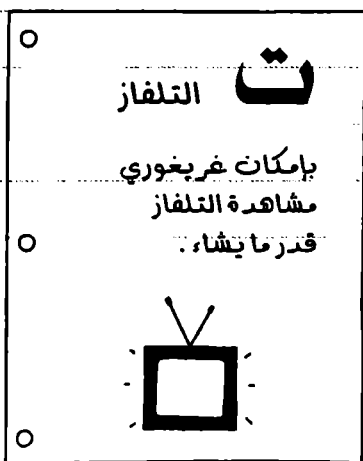
غريغوري يلسني حذاءه  
"الصينيات الشقيقات" ولا يعرف  
أيهما للقدم اليمنى وأيها  
لليسرى. لنلله عليه  
أن تساعد على انتعاله.



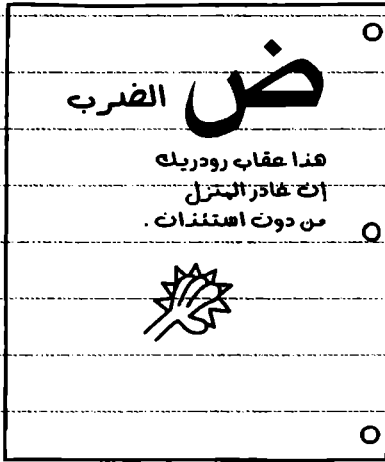
فتحتُ الصفحة التي كتبت عليها الحرف «ت»،  
واليك ما وجدته:



لا أعتقد أنني سأتمكن من البقاء على قيد الحياة  
خلال عطلة نهاية أسبوع كاملة أمضيها مع جدي  
إن لم يسمح لي بمشاهدة التلفاز كثيراً، لذلك مرّقت  
تلك الصفحة وكتبتُ واحدة أخرى.



وصلت إلى الصفحة الخاصة بالحرف «ض»،  
واضطرتُّ إلى استبدال هذه الصفحة أيضاً.



### الاثنين

لسوء الحظ، عاد والداي إلى البيت البارحة قبل عودة  
رودريك، ورجع جذي إلى بيته. وهذا مؤسف، لأنني  
علقتُ أماً عريضة على الحرف "ض".

قالت أمي إنها تحدثت إلى أبي مطوّلاً خلال عطلة  
نهاية الأسبوع، وإنّ الأمور في المنزل بدأت تخرج  
عن السيطرة منذ أن عادت إلى الدراسة.

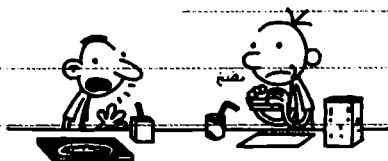
تصوّرتُ أنّ أمي ستعاتبنا نحن الصبيان لأننا لا نقوم  
بواجباتنا، لكنّها قالت إنّها ستوظّف مدبّرة منزل  
للمساعدة في تنظيف المنزل. لم أصدق ما سمعته.  
استخدمتُ أمي عبارة "مدبّرة منزل"، لكنني أعرف  
أنّها عبارة رمزية تعني "خادمة".

أعتقد أنّ أمي محرّجة بسبب اضطرارها إلى توظيف  
شخص للمساعدة في أعمال المنزل، لأنّها طلبت  
مني عدم ذكر ذلك أمام أيّ كان.

حسناً، أنا أسف، لكنّ فرصة كهذه لا تُعوّض،  
لذلك واجهتُ بعض الصعوبة في البقاء صامتاً في  
الهدرسة..

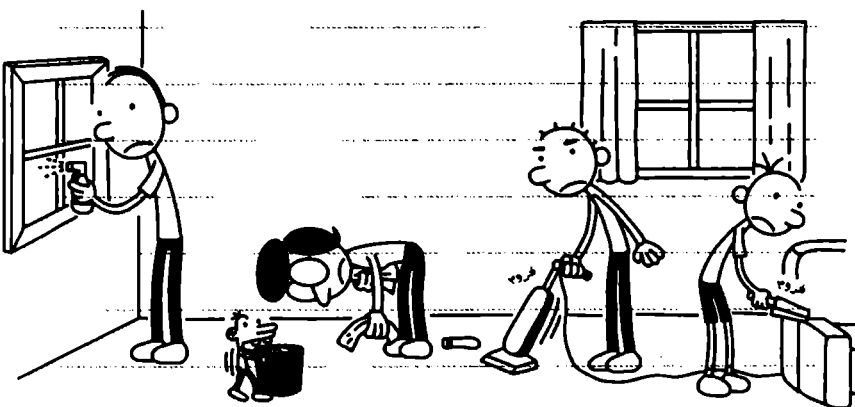


قال شيراغ غوبتا إن عائلته لا تحتاج إلى خادمة،  
وإنه سعيد لأنه يجد أمه في البيت كل يوم عند  
عودته من المدرسة.



لكنني واثق أن هذا ما يقوله جميع الناس الذين لا  
يملكون خادمة ليشرحوا بحال أفضل.

غداً ستحضر خادمتنا إيزابيلا للمرة الأولى. اعتقدتُ  
أن هذا يعني أننا نستطيع الاستراحة والتكاسل  
بعض الشيء،، بما أن شخصاً ما سيقوم بالعمل نيابةً  
عنا. لكن أمي أجبرت الجميع على تنظيف المنزل  
الليلة، وقالت إنها لا تريد أن تظن إيزابيلا أننا نعيش  
في «زريبة».



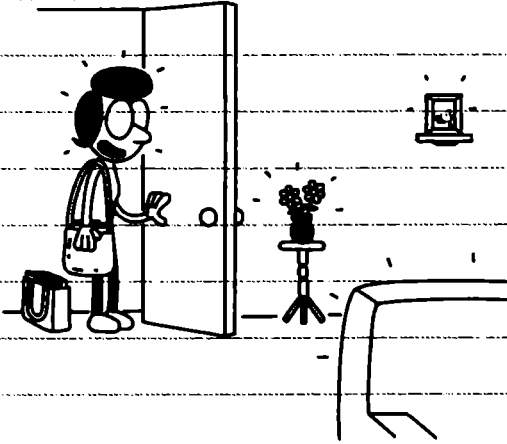
عندما عدتُ اليوم إلى البيت، كانت إيزابيلا في غرفة الجلوس تشاهد برنامجاً تلفزيونياً. أعتقد أنني لا أستطيع لومها على تكاسلها لأننا قمنا بجميع الأعمال. لكنها بقيت لمدة ساعتين، واستأثرت بالتلفاز تماماً.



عندما عادتُ أنني إلى البيت بعد انتهاء يومها الدراسي، دهشنت حين رأيت البيت نظيفاً جداً. لا أعتقد أنها تذكر أننا نحن من قمنا بالعمل كله.



لكنها بدت سعيدة، لذلك لم أشأ إفساد فرحتها.



لم أشعر بالسرور مثل أمي ففي الليلة الماضية،  
تركنت ملاحظة لإيزابيلا أطلب منها فيها غسل  
ملابسي. لم أكن واثقاً إن كانت تتقبل الأوامر من  
ولد، لذا جعلت الرسالة تبدو وكأنها من أمي.

عزيزتي إيزابيلا،  
أرجو أن تغسلي ملابس  
ابني غريغوري.  
مع الشكر،  
السيدة هيفلي

مبدئياً، يُفترض بي غسل ملابسي بنفسني، ولم  
أرغب في أن تعرف أمني أنني أطلب من إيزابيلا فعل  
ذلك نيابةً عني، فأضفتُ هذه الجملة في الأسفل:

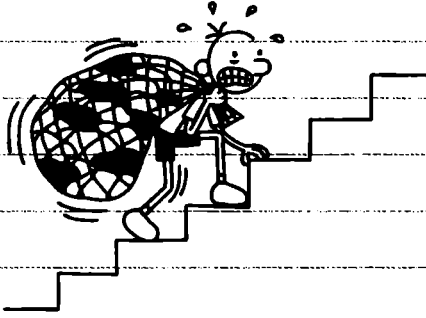
ملاحظة: الآن وقد قرأت  
ملاحظتي، تخلصي منها.

ثم وضعتُ الملاحظة فوق السلة وتركتها هناك  
لتراها إيزابيلا. توقعتُ عند عودتي أن أجد ملابسي  
نظيفة ومطوية على سريرني، ولكنني وجدتُ عوضاً  
عن ذلك ملاحظة من إيزابيلا.

لحسن الحظ، عدتُ إلى المنزل قبل أمني، وإلا كانت  
ستعثر عليها.

عزيزتي السيدة هيفلي،  
هل لك أن تخبريني مجدداً  
من من الأولاد غريغوري؟  
إيزابيلا

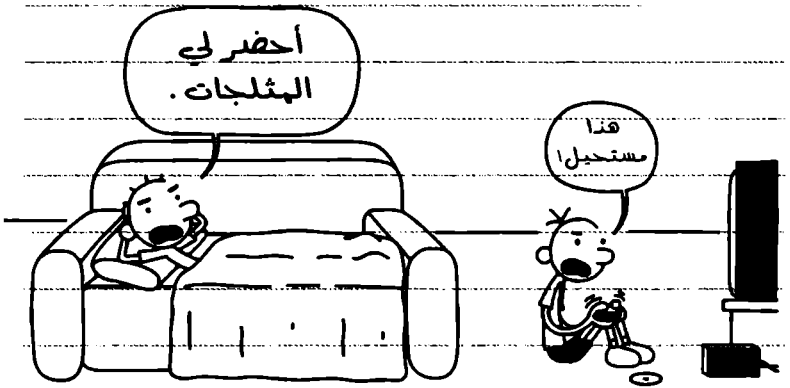
كان هذا كريهاً جداً، لأنني اضطررتُ إلى حمل كيس  
الغسيل مجدداً إلى الطابق العلوي. وفي الواقع،  
وجدت الصعود أصعب بكثير من النزول.



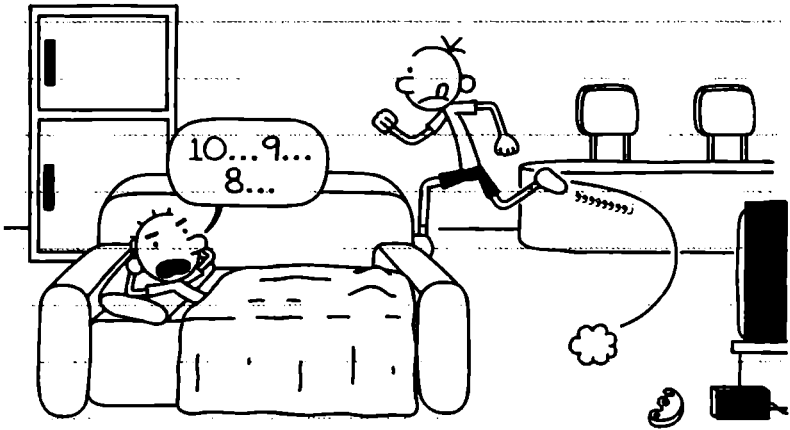
لن ترجع إيزابيلا حتى يوم الخميس، لذلك أظن أنني  
سأنتظر حتى ذلك اليوم لتكرار المحاولة.

كان هذا الأمر مثيراً جداً بالنسبة إلي، لأنني لم أخط  
يوماً بشخص يقوم بعلمي نيابة عني. فرودريك  
يتحايل علي دائماً لأنجز أعماله.

فهو يطلب مني شيئاً، وأنا أرفض دائماً.

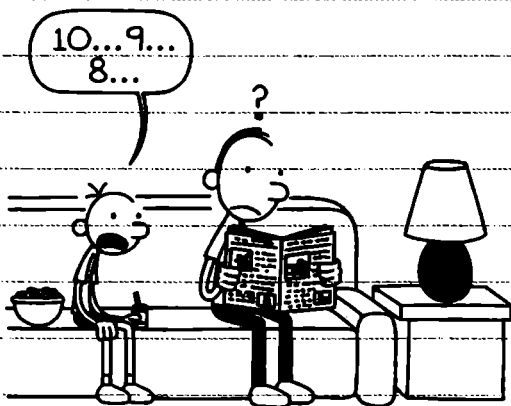


ثم يبدأ بعد تنازلي بدءاً من الرقم عشرة.. لا أعرف السبب، لكن هذا يدفعني إلى تنفيذ طلبه في كل مرة.



علماً أن هذا النوع من الحيل لا ينجح مع الكبار.

ففي الأسبوع الماضي ، حاولتُ أن أجعل أبي يحضر لي جهاز التحكم الخاص بالتلفاز الذي تركته في المطبخ . لكنه لم يحرك ساكناً .



على أي حال ، أتمنى أن تنفذ إيزابيلا طلبي يوم الخميس . فانا أرثدي زوج الجوارب نفسه منذ بضعة أيام ، وبدأتُ أشعر بأنه كالكرتون .

### الخميس

حسناً ، أصبح الوضع سخيلاً بعض الشيء ، ففي الليلة الفائتة ، جرتُ كيس الخسيل مجدداً إلى الطابق السفلي ، وتركتُ ملاحظة أخرى لإيزابيلا .

عزيزتي ايزابيلا،  
غريغوري هو الولد الذي ينام في غرفة  
النوم ذات ورق الجدران الأزرق. أرجو أن  
تغسلي ملابسك وتصعبيها في غرفته.  
شكراً لك،  
السيدة هيفلي

ولكن، عوضاً عن رؤية الملابس النظيفة، وجدت  
ملاحظة أخرى.

عزيزتي السيدة هيفلي،  
شكراً لك على التوضيح. والآت، هل تريد  
منّي أن أفصل الملابس الداكنة عن الفاتحة،  
أم أغسلها معاً؟

إيزابيلا

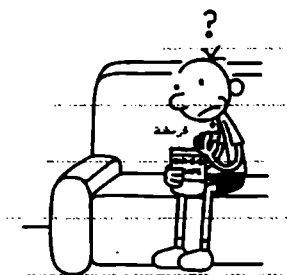
فهذه الآن لعبة إيزابيلا. فهي ستستمر بالمهاتلة  
إلى الأبد. من جهة، علي احترام مهارتها في تجنب  
العمل. ولكن، من جهة ثانية، أحتاج حقاً إلى بعض  
الملابس الداخلية النظيفة قريباً.

والمزجج فعلاً أن إيزابيلا قضت على وجباتنا السريعة.  
فعندما ذهبْتُ لإحضار بعض العيدان المهلحة من  
الخزانة الليلة، وجدتُ الكيس فارغاً تقريباً.

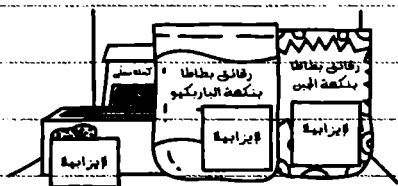
لاحظتُ أن رقائق البطاطا قد اختفت أيضاً. وصدق  
أو لا تصدق، تركتُ إيزابيلا ملاحظة في الخزانة  
تشثكي فيها من ذوقنا في اختيار المشترجات.

عزيزتي السيدة هيفلي،  
الرجاء، أخذ العلم بأنني أفضل  
رقائق البطاطا بنكهة الباربيكيو  
على البطاطا العادية.  
إيزابيلا

حسناً، رقائق البطاطا التي أكلتها كانت بنكهة  
الباربيكيو، لكنها لم تعرف. وذلك لأن ماني يلحق  
قطع البطاطا ثم يعيدها إلى الكيس. لسوء الحظ،  
اكتشفتُ ذلك بنفسني.



خرجت أتي وابتاعت مجموعة من الوجبات السريعة  
للإيزابيلا، ووضعتها في الخزانة. ولم يُسمح لنا  
بلمسها.



## الاثنين

أعلنوا اليوم في المدرسة أنهم سيقبلون حفلة  
خاصة لجميع التبرعات من أجل البرنامج الموسيقي.  
وهي تحمل عنوان "حفلة مغلقة" وحسبما فهمت،  
ستكون حفلة ليلية كبيرة يشارك فيها الصبيان  
والبنات. وبالتالي، سأشارك فيها حتماً.

سنقيم

**حفلة مغلقة**

مساء الجمعة!



انتم مدعو للمشاركة في ليلة من ليالي المرح بحضور مشرفين،  
وذلك في قاعة المدرسة المتوسطة. يستمر الحفل من الغروب وحتى الفجر،  
ويشتمل على ألعاب وجوائز.



تطلب مراقبتين!

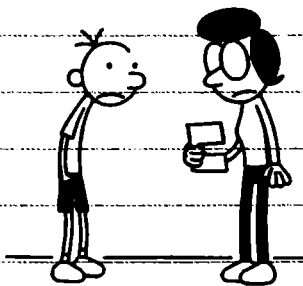


مغ!

يبلغ رسم الدخول 5 دولارات. وتذهب جميع الأرباح  
إلى صندوق برنامج الحفاظ على الموسيقى.



الأمر الوحيد الذي أزعجني كان الجزء المتعلق  
بالمرافق. لذا، قصصتُ ذلك الجزء، قبل أن أعطي  
أمي الإعلان.



الثلاثاء

حسنًا، طُفح الكيل من خادمتنا. فقد قهتُ بمحاولة  
أخيرة لجعلها تغسل ملابسي، غير أنها تهرّبت  
مجددًا.

عزيزتي إيزابيلا،

لا بأس في خلط الملابس الفاتحة مع  
الداكنة. أرجو منك الاهتمام بذلك  
بأسرع وقت ممكن لأن غريغوري  
لم يعد يملك ملابس نظيفة.

السيدة هيفلي

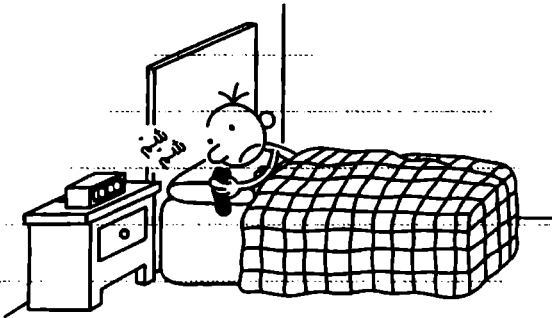
وهذا ما وجدته على كيس الغسيل عندما عدتُ إلى  
المنزل:

عزيزتي السيدة هيفلي،  
أشكرك على توضيح كيفية غسل الملابس  
الفاخرة والداكنة. لكن، لسوء الحظ، أضعت  
ملاحظتك السابقة التي أخبرني فيها من  
يكون غريغوري.

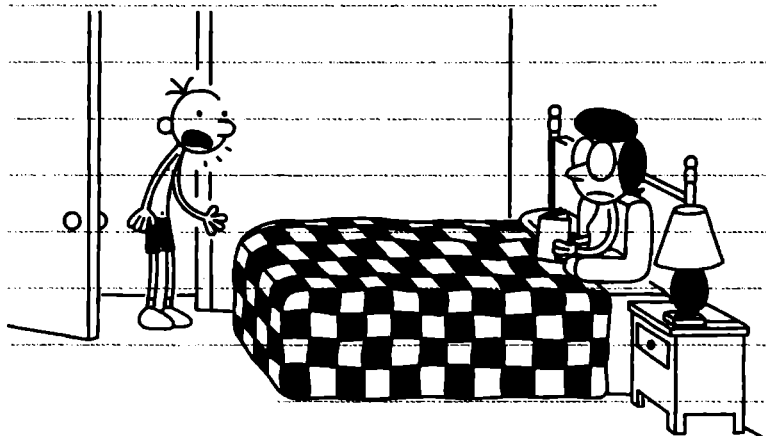
إيزابيلا

استسلمتُ رسيماً.. فيها أننا ننظف المنزل دائماً  
قبل مجيء إيزابيلا، لذا أنا واثق تماماً أن «العامل»  
الوحيد الذي تقوم به هو كتابة هذه الملاحظات.

ازدادت الأمور سوءاً.. فعندما خلدتُ إلى سريري  
الليلة، شعرتُ بشيءٍ ما تحت الغطاء.. مددتُ يدي،  
وعثرتُ على ما أظن أنه فردة جوارب نسائية.



هذا يعني أنّ إيزابيلا كانت تأخذ قبيلولة في سريري. ذهبتُ إلى غرفة أمي، وأخبرتها أنّها أخطأت برأيي في استخدام إيزابيلا، وأنّ عليها صرفها.



لكن أمي لم تصخ إليّ، وقالت إنّ المنزل أصبح «في غاية النظافة» منذ أنّ استخدمتها، وإنّ علينا أن نكون مهنيين لها لما تقوم به من عمل من أجلنا. إذاً، تمكّنت إيزابيلا من خداع أمي تماماً.

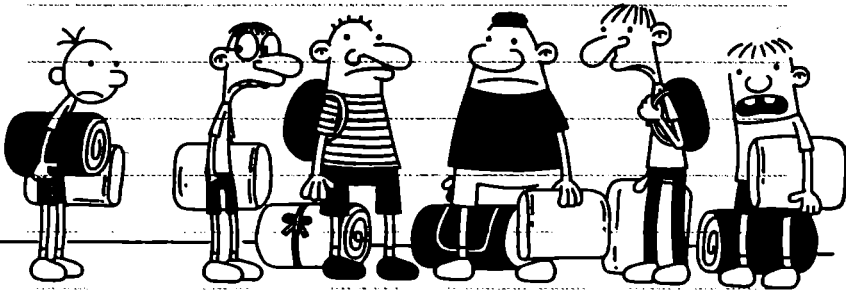
كلّ ما أستطيع قوله هو إن كان عمل الخادمة يقتصر على تهوية اليوم في مشاهدة التلفاز، وتناول الوجبات السريعة، والنوم على سريري، فأنا اعتقد أنّي وجدتُ أخيراً مهنة مثيرة.

telegram @ktabpdf

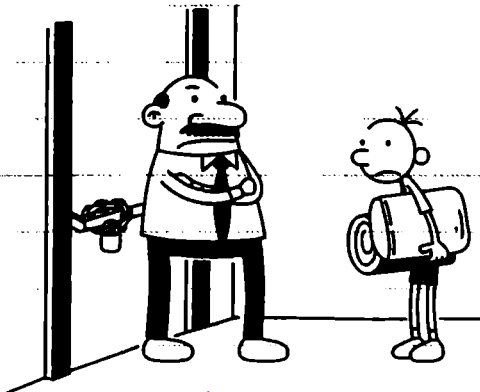
## تشرين الثاني

السبت

أمس، أوصلني أبي إلى المدرسة عند الساعة 8:00 مساءً للمشاركة في الحفلة المخففة، وما إن دخلتُ حتى عرفتُ أنني ارتكبتُ خطأ فادحاً. إذ بدا لي وكانت 90% من المشاركين من الصبيان و10% من البنات. لا، بل إن الأمر أسوأ من ذلك، فقد كان راولي موجوداً.



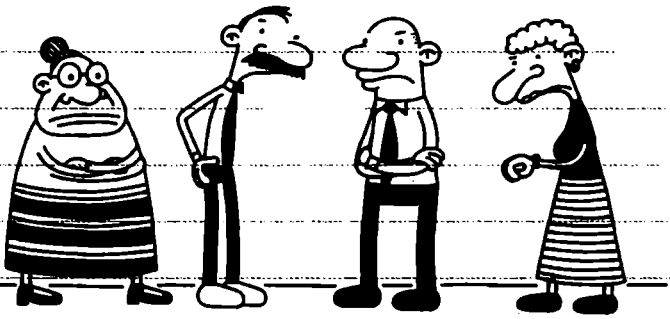
استدرتُ لكي أفادرك، لكن أحد المرافقين كان قد أقفل الباب. وهكذا، علقْتُ هناك طوال الليل مع الجميع.



أظن أن معظم الفتيات في صفّي قررن عدم المشاركة في الحفلة، وأن اللواتي أتين لم يصلهن الخبر في الوقت المناسب.

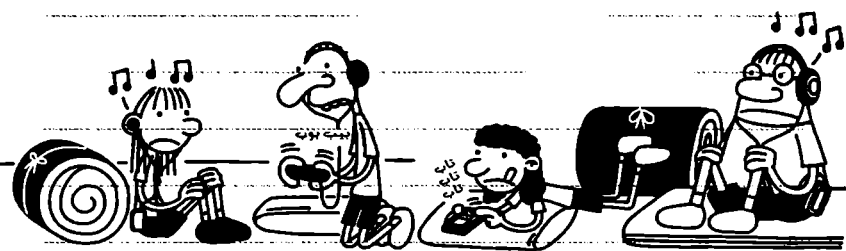
قررت الاستفادة من وقتي قدر الإمكان. لذا، دخلت القاعة التي كان الجميع يأخذون أغراضهم إليها. لاحظتُ أن كل ولد كان برفقة شخص راشد واحد على الأقل، وهذه ليست وصفة عظيمة لتبضية أوقات جنونية.

كان معظم المرافقين آباء وأمهات، ولم يأت سوى قلة من الأساتذة. شعرتُ لسبب ما أن الأساتذة حضروا لأنهم أُجبروا على ذلك.



رميتهُ أغراضني على المسرح حيث جلس الأولاد الآخرون، ثم لاحظتُ أن راوي كان يجلس هناك، فنقلتُ أغراضني إلى الطرف الآخر من المسرح.

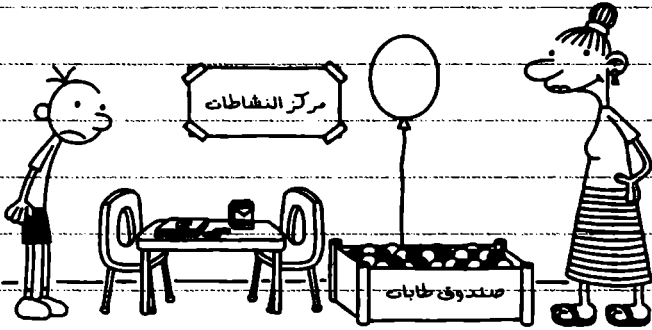
أعتقد أن معظم الأولاد قرروا عدم المشاركة في الأنشطة الليلية، لأن الجميع تقريباً جلسوا وهم يلعبون بأجهزة إلكترونية أحضروها معهم.



لم أفكر حتى في إحضار ألعاب الفيديو، ولا أملك مجلة أو أي شيء، آخر لأتسلى به. لذا، سألتُ إحدى السيدات الراشديات عما يمكنني فعله.

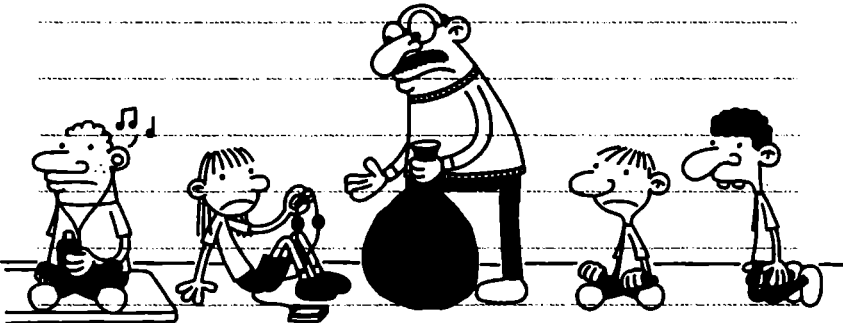
قالت لي السيدة بارنوم إنه ثمة "مركز للنشاطات" في الزاوية، لكل من يرغب في الحصول على "استراحة مرح" خلال الليل.

لكن جميع النشاطات كانت للصغار.

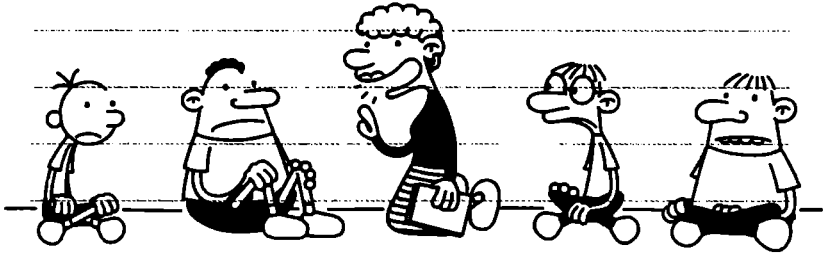


قررتُ الجلوس على كيس نومي وإحاطة ركبتي  
بذراعي عوضاً عن ذلك.

عند الساعة 9:00، قال الكبار إن الوقت قد حان  
للبد، "بالعاب الحفلة"، لكن أحداً لم يسمح ذلك لأن  
الجميع كانوا يضعون الشناعات. قال السيد تاجر  
إن علينا أن نكون "اجتماعيين"، لذا صادر جميع  
الهواتف الخلوية، والأجهزة الموسيقية، وكل ما  
يحملة الأولاد، ووضعها في كيس للبهيمات.



بعد ذلك، جلسنا جميعاً على شكل دائرة في وسط القاعة. قالت السيدة كار إننا سنلعب ألعاب «كسر الجليد» التي ستساعدنا على التعرف إلى بعضنا آثر.



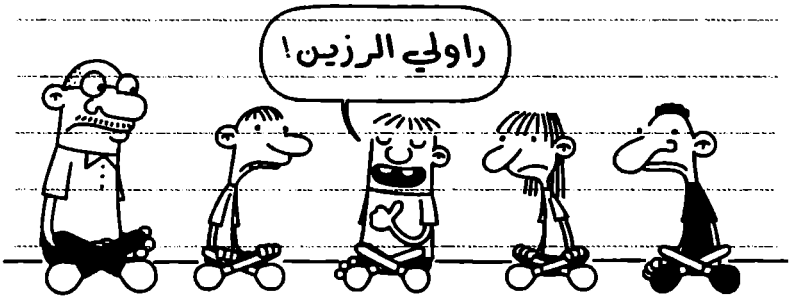
لكن، في الحقيقة، كنا نعرف بعضنا جيداً، لأننا معاً منذ أن كنا في صف الحضنة.

في الواقع، أعتقد أننا نعرف بعضنا آثر منا ينبغي.

قالت السيدة كار إننا سنبدأ بلعبة تسمى «لعبة الاسم»، وفيها سيطلق كل منا على نفسه لقباً يبدأ بالحرف الأول من اسمه، مثل «سيث السريع» أو «ماري المسلية».

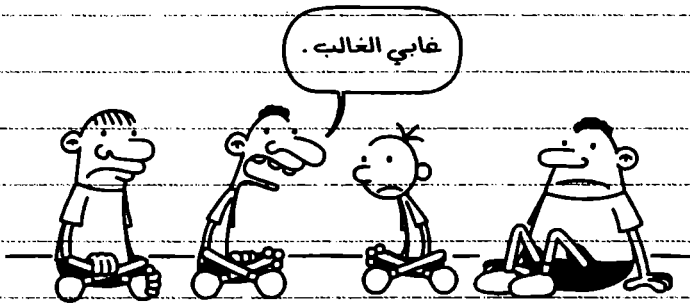
كان الهدف من هذه اللعبة أن يكشف لقبك شيئاً عن شخصيتك.





حاولت بصعوبة كبيرة إيجاد لقب جذاب، وكان دوري يقترب بسرعة.. استقر رأيي أخيراً على «غريغ الغالب». كنت أعرف أنه مبالغ فيه بعض الشيء.. لكن، من الصعب إيجاد لقب لائق يبدأ بالحرف «غ».

أعتقد أن الصبيّ الجالس إلى يميني، غابي فليبر، كان يواجه المشكلة نفسها.



لم أستطع استخدام الكلمة نفسها التي استخدمتها غابي، وإلا فسيظن الجميع أنني سرقتها منه.

جلستُ لبرهة وأنا أحاول التفكير في كلمة أخرى  
تبدأ بالحرف «غ»، لكن الجميع كانوا يحدقون إليّ،  
فتوقفتُ ذهني عن العمل.

عندها، تدخلت السيدة ليبي الإنقاذي.



بدأ الجميع راغبين عن ذلك، مع أنّ كلمة «جميل»  
لا تبدأ بالحرف «غ». وهذا ما يدفعك إلى التساؤل  
عن نظامنا التعليمي، وتحديدًا لأنّ السيدة ليبي  
مدرّسة اللغة العربية للصف الثامن.

وجدتُ لقب «غريغ الجميل» فظيماً.

ولكن، قبل أن أتمكن من إيجاد لقب أفضل، تكلم  
الشخص الجالس إلى يساري وفات الأوان.

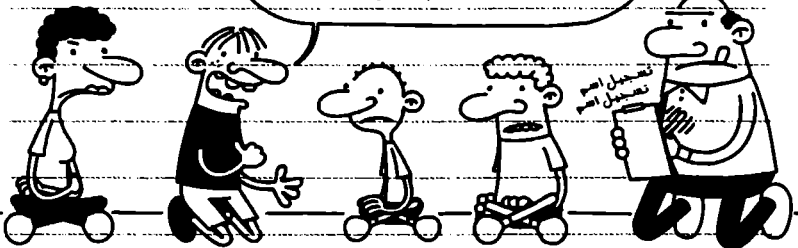
وهكذا، أصبحتُ عالماً مع لقبه سخيْف طوال الليل،  
وعلى الأرجح إلى أن أدخل الجامعة ..

## مرحباً السبي

# غريغ الجميل

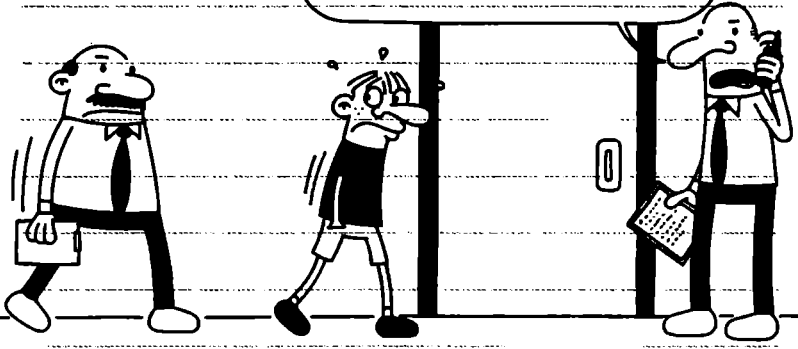
بعد ذلك، لعبنا لعبة تسمى "لم أخبر أحداً بهذا من قبل". وهي لعبة نكشِف فيها سرّاً للجميع. قالت السيدة كَار إنَّ اللعبة ستساعدنا على "تعزيز" أواصر الصداقة بيننا، لكنني أظن أنَّ الهدف الحقيقي هو التشاف المشاغبين بيننا.

أنا من قام بكتابة كلمة  
نايبة على جدار المدرسة  
باستخدام الرذاذ

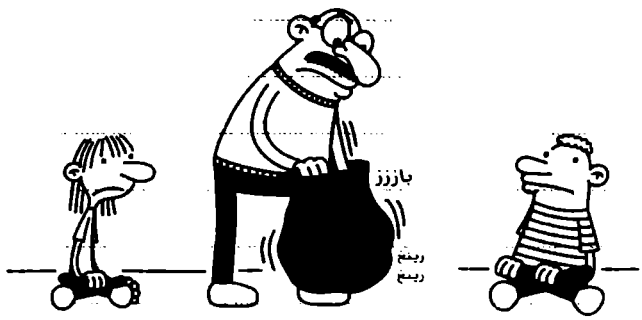


تبين لي أنّ نظرتي صحيحة، وذلك عندما توجه  
تيدي كالدويل إلى الحمام وتتبعه أحد المرافقين...

الفاعل يقترب من  
المهز ثلاثة، حمام الصبيان.

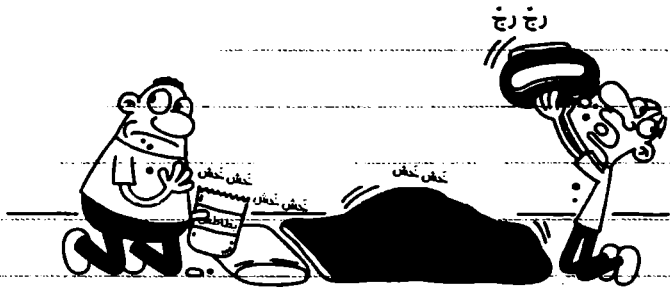


لعبنا بعض ألعاب كسر الجليد، لكن أحداً منا لم  
يستطع التركيز. فكل خمس دقائق، كان أحد  
الهواتف الخلوية الموجودة في الكيس يرت.  
وعندها، كان السيد تانر يبحث في الكيس إلى أن  
يعثر على الهاتف الذي يرت ويقوم بإيقافه عن  
العمل.



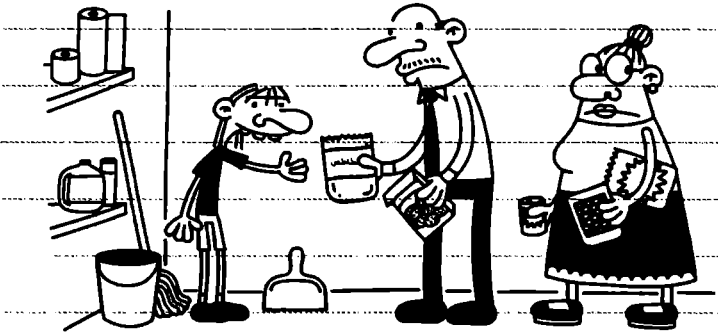
أخيراً، استسلم ووضع الكيس في غرفة الأساتذة.

بعد انتهاء الألعاب، استرحنا لمدة ربع ساعة قبل الانتقال إلى النشاط التالي. كان بعضنا قد أحضروا معهم وجبات سريعة، لكنهم فرضوا علينا سياسة صارمة تحظر تناول الوجبات السريعة، فاضطررنا إلى أكلها سرًا.

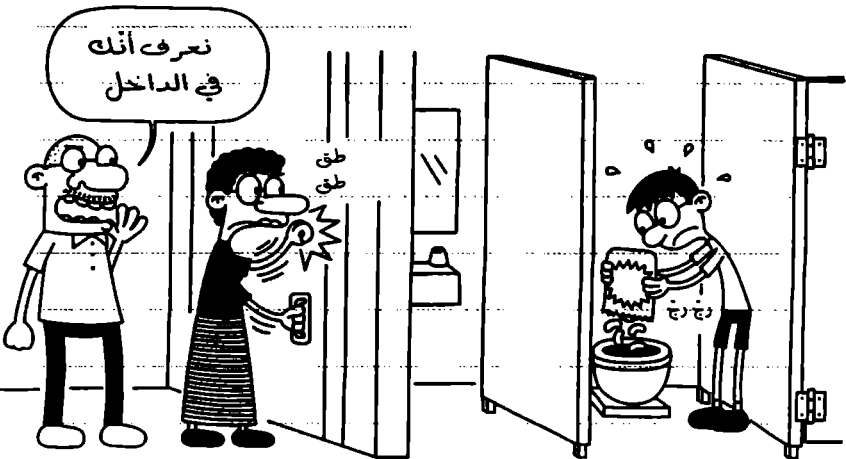


يبدو أن المراقبين عرفوا بالضبط من الذين يملكون وجبات سريعة، لذا صادروا حوالي 95% منها. حتى إن السيد فارلي عثر على حبات الشوكولاته بالكرز، التي خبأها في غطاء وسادتي.

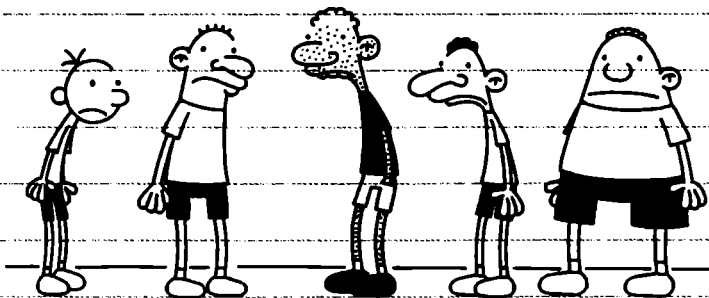
أدرتنا أخيراً أنه ثمة جاسوس يخبر عنا. وكان هذا الجاسوس هو جوستن سبيتزر الذي تقاضى أجره من الوجبات السريعة التي جمعها الكبار.



الولد الوحيد الذي كان لا يزال يملك وجبة سريعة هو جيفري تشانغ. فقد كان يملك كيساً كبيراً من البطاطا بنكهة الجبن. أعتقد أن جيفري أدرك أنها مسألة وقت قبل أن يُفتضح أمره، لذا حبس نفسه في حمام الصبيان وحاول الاستمتاع بتناوله. لكن الكبار أدركوا ما يجري، فدُرع جيفري وتخلص من الدليل. مكتبة الرمحي أحمد



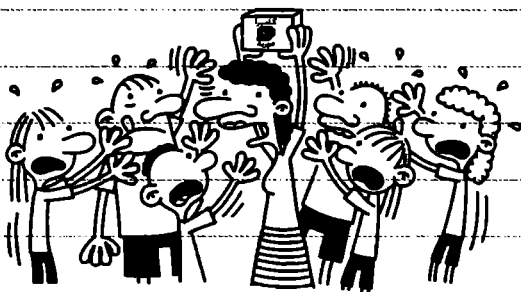
بعد الاستراحة، عدنا للجلوس على شكل دائرة، وأخبرتنا السيدة دان أننا سنلعب لعبة جديدة تسمى "أحزر من؟". ثم وزعتنا إلى عشر فرق. كنتُ في الفريق الثالث مع غابي فليز، وتايسون ساندرز، وبضعة أولاد آخرين.



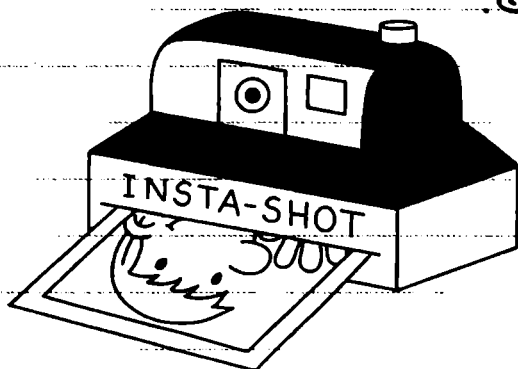
سرتُ لأنني لم أكن في فريق واحد مع راولي، وإلا فإن الوضع لن يكون مريحاً بتاتاً.

إليك كيفية سير اللعبة: على كل فريق الذهاب إلى غرفة أخرى والتقاط صورة لأحد زملاء، لكن، يجب أن تكون الصورة قريبة جداً، وأن تُظهر أحد الأعضاء، كالأذن، أو الأنف، أو اليد، أو شيء من هذا القبيل. ثم يذهب كل فريق إلى المكتبة حاملاً معه الصورة التي التقطها، وعلى الفرق الأخرى أن تحزر من صاحب الصورة.

قالت السيدة دان إن الفريق الرابع سيحصل على الأيس كريم من ثلاجة البقهي . علي الإقرار بأن اللعبة بدت ممتعة . ولكن ، عندما أعطتنا آلات التصوير ، حدثت أعمال شغب فعلية . فقد مضت ساعتان تقريباً منذ استخدامنا الأخير لأي وسيلة من وسائل التكنولوجيا .



ثم اكتشفنا أنها آلات تصوير قديمة الطراز ، من تلك التي تظهر الصورة فوراً . وعندها ، شعر الجميع بخيبة أمل ، لأن الآلة لم تكن تحتوي على شاشة وما شابه ذلك .

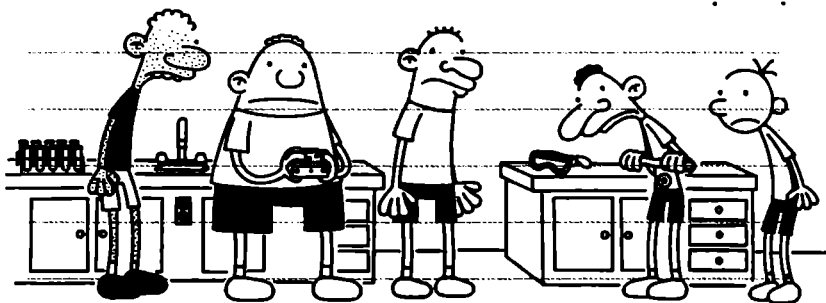




دخل فريقنا المختبر لتتمكن من التقاط الصورة  
سرًا. كانت الخطوة الأولى هي تحديد الشخص الذي  
سيظهر في الصورة.

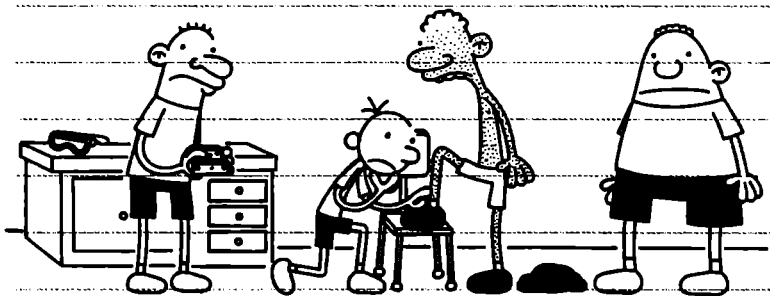
طلب غابي فليز أن نلتقط صورة لسرته.

لكن الجميع وجدوا أن معرفة صاحب الصورة  
ستكون أمرًا سهلاً لأن غابي يملك سرقة كبيرة جدًا،  
وستحزر جميع الفرق الأخرى من هو صاحب الصورة  
بالضبط.

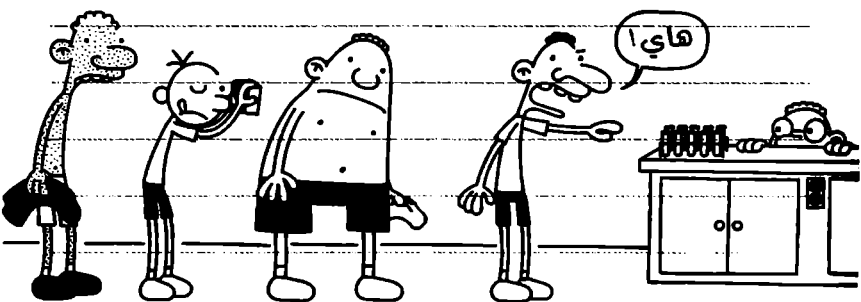


التقطنا عدة صور لعدد من الأولاد في مجموعتنا، لكن  
معرفة هوية الأولاد كانت أمرًا جديًا.

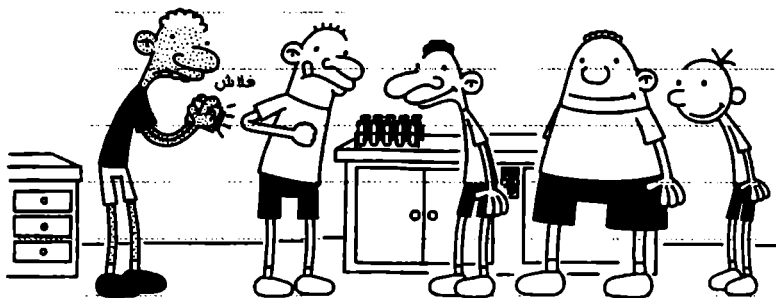
أراد نيكى وود أن يصوره، لكن جسده كان مغطى  
بالنمش تمامًا، ولم نستطع إيجاد بقعة واحدة من  
جسده لن تفضح هويته على الفور.



التقطنا صورة لظهر كريستوفر براونفيلد، لكننا رأينا أحد الأولاد من الفريق الرابع يتجسس علينا، فاضطررنا إلى اختيار شخص آخر.

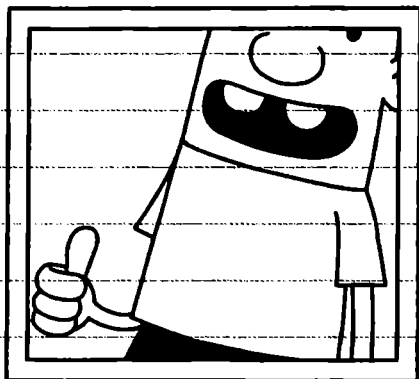


التقطنا مجموعة من الصور لتايسون ساندرز، لكن أفضل صورة كانت لذراعه المثنية...

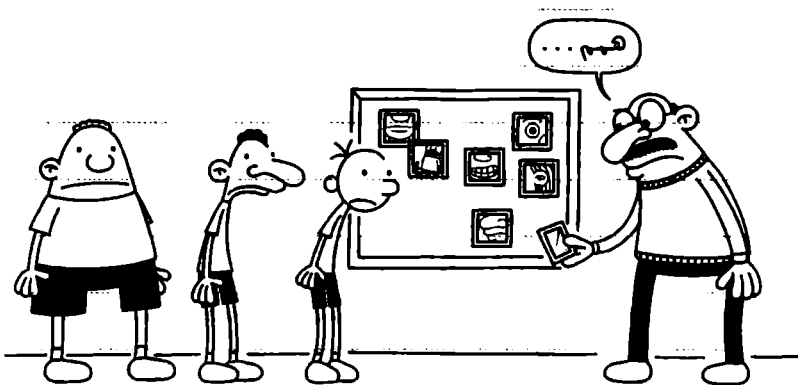




في الواقع، لا تسألني عما كان فريق راولي يفكر فيه.



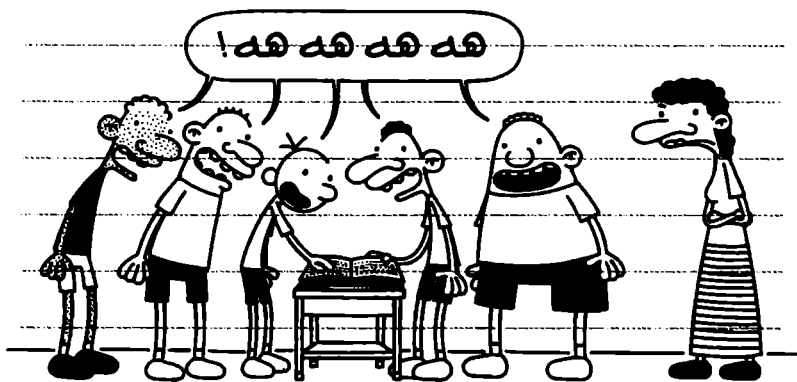
تحسنا للبدء بالمباراة، لأننا عرفنا أن أحداً لن يكتشف هوية صاحب صورتنا. لكن السيد فانر وقف محذراً إليها.



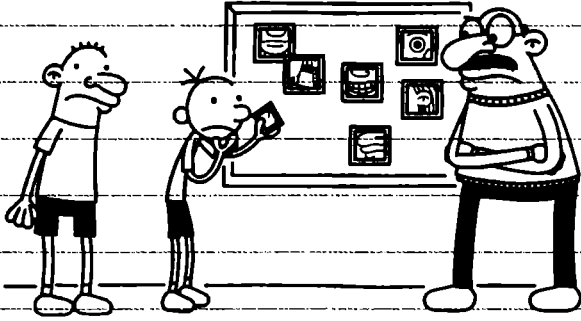
قال السيد تانر إن "جراة" الفريق الثالث لم تعجبه،  
وإننا غير مؤهلين لخوض المباراة.

نظرنا إلى بعضنا محاولين معرفة ما يتكلم عنه  
السيد تانر. لكن السيدة دان غضبت أيضاً، وقالت  
إن التقاط صورة "لخلفية" لشخص ما أمر غير لائق  
إطلاقاً.

لم يفهم أحد في فريقنا معنى كلمة "خلفية". لكن،  
لحسن الحظ كنا في المكتبة، فبحثنا عن الكلمة في  
المعجم. ولن تصدق ذلك، لكنها تعني "مؤخرة".  
في الواقع، تبين لنا أنه ثمة حوالي مليون مرادف  
آخر لكلمة "مؤخرة".



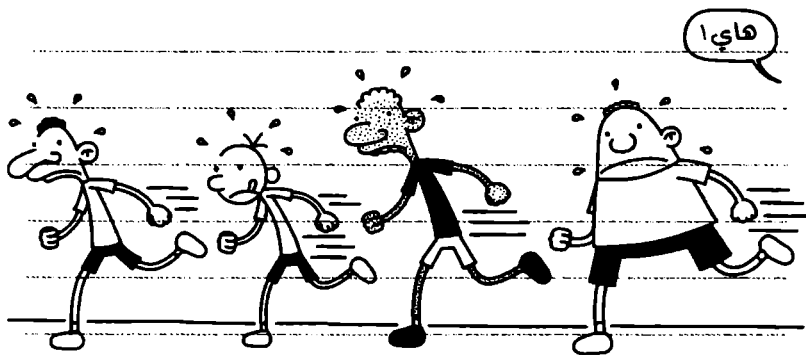
لكن الأساتذة كانوا غاضبين. فقد ظنوا أننا التقطنا صورة لبؤخرة أحدنا، وأعتقد أنك لو حملت الصورة بزاوية معينة لاكتشفت أنه من الممكن ارتكاب خطأ كهذا.



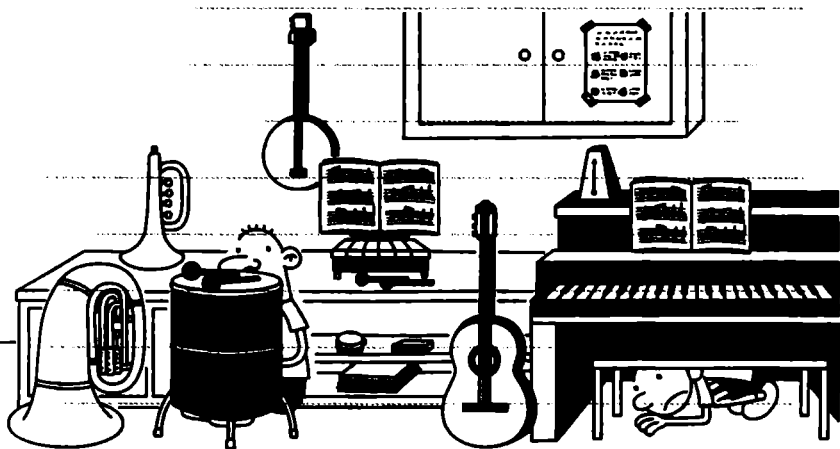
قال السيد تانر إنه سيتصل بأهلنا وسيطلب منهم المجيء، لأخذنا إلى البيت، وقال إن الولد صاحب الصورة ينتظره عقاب كبير.

عرفتُ أنه إن قام السيد تانر باستدعاء والدي عند الساعة 11 ليلاً، فلن يكونا مسرورين. ومن الواضح أن الكثير من الأولاد في فريقنا فكروا في الأمر نفسه. فجأة، فرغابي فليز هارباً، وهذا ما أثار ذعر الجميع.

فانطلقنا هاربين نحن أيضاً.



حاول كل منا أن ينجو بنفسه، فانتهى بي الأمر  
مختبئاً في غرفة الموسيقى مع نايسون ساندرز.  
أطفأنا الأضواء، لكي لا يأتي أحد للبحث عنا.

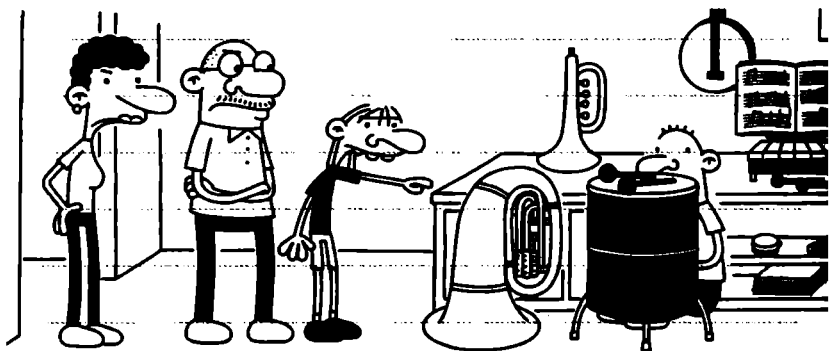


خشى تايسون أن يقوم الأساتذة بالكشف عن  
المؤخرات لمطابقة الصورة مع صاحبها.

لكنني أخبرتُ تايسون أنه لا يجب عليه أن يقلق،  
لأنه يخفض بنطاله حتى قدميه عندما يستخدم  
المرحاض، والجميع يعرفون أصلاً شكل مؤخرته.

بقيتُ وتايسون في غرفة الموسيقى لوقت طويل.

لكن، تم العثور علينا أخيراً من قبل أستاذين  
استخدما جوستن لسبيتزر لتتبع آثارنا.



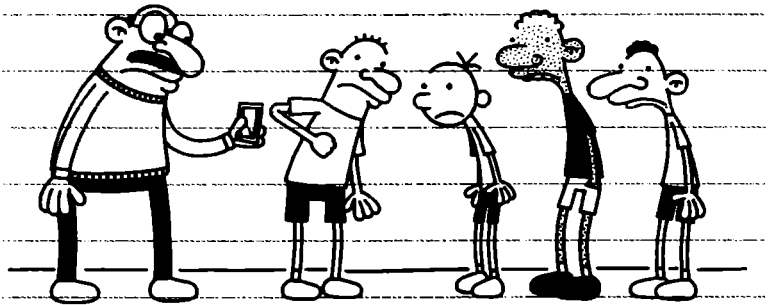
اصطحبنا المرافقون إلى المكتبة التي كان أعضاء  
الفريق الثالث مجتمعين فيها.



حسناً، الجميع باستثناء كريستوفر براونفيلد الذي  
كان على حد علمي لا يزال مختبئاً خلف آلة الحصير  
في الطابق الثاني.

قال تايسون للسيد تانر إن الصورة كانت لنراعه.

لحسن الحظ، ثبته شامة قرب مرفق تايسون تتلاءم  
مع تلك الموجودة في الصورة، وإلا ما كان السيد تانر  
ليصدقها.



بعد أن قارن السيد تانر بين الصورة وذراع تايسون  
عذة مرّات، قال إنه ارتكب «خطأً بريئاً»، وإن أي  
«شخص عاقل» كان سيفكر في الأمر نفسه.

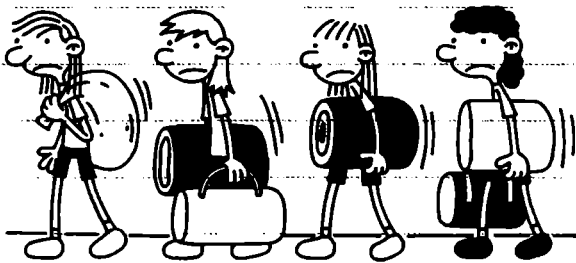
بدل لي اعتذاره غير كافٍ وضعيفاً، لكنني سررتُ  
لأنه لم يتصل بأهلنا.

بعد ذلك، انتهت ألعاب الحفلة، وقال الكبار إنه  
حان وقت النوم. أعتقد أن جميع الذين حضروا  
كانوا يخططون للبقاء، مستيقظين طوال الوقت.

لكن، في تلك الرحلة، سررتُ بالخلود إلى النوم. إن  
كان هذا يعني انتهاء الليلة بشكل أسرع.

ذهبتُ إلى القاعة لأتمدد في كيس نومي، وكان  
موضوعاً قريب جيفر هاوسمان التي لم تكن سيئة  
المظهر في الواقع.

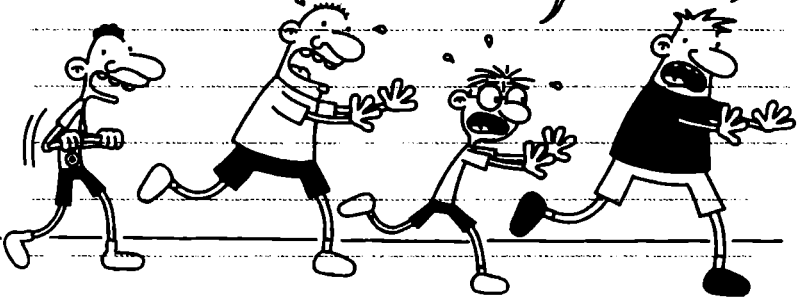
لكن الكبار قالوا إنه يجب على الفتيات أخذ  
أغراضهن والانتقال إلى المكتبة، بينما يبقى الأولاد  
في القاعة.



أملتُ أن أخذ قسطاً من الراحة، لكن الكثير من الأولاد  
بدأوا يمارحون بعضهم، مما جعل النوم مستحيلاً.

بعد قليل، بدأ غابي فليبر يلاحق الأولاد وهو يكشف  
عن سرته، وكان ذلك مخيفاً حقاً.

صراااخ!

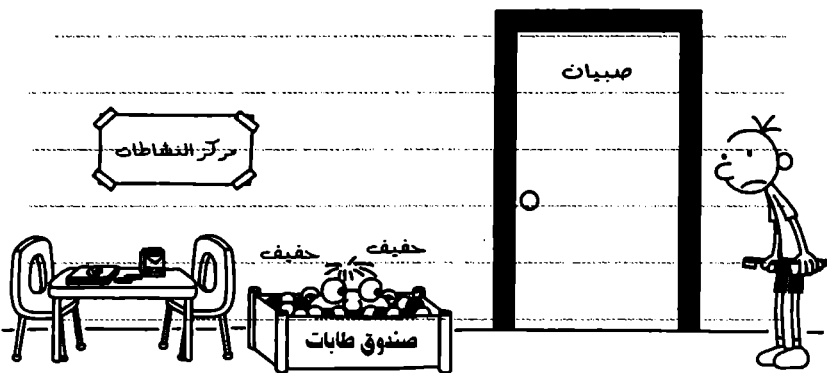


كما ترى، هذه هي الأشياء التي لا أطيقها لدى الأولاد  
من جيلي. فهم دائماً يُثبتون أنهم ليسوا سوى  
مجموعة من الحيوانات المفترسة.

عندما بدأ غابي بملاحقة رفاقه، استأذنتُ للذهاب  
لتنظيف أسناني.

كان الحنّام يقع في آخر القاعة، وكانت البصا ببح  
مطفأة، لذا بدا المكان مظلماً حقاً.

سبعتُ صوتاً غريباً، وشعرتُ بالخوف للحظة، لأنّ مدرستنا تعاني من مشكلة مع القوارض. لكن، تبين لي أنّ الصوت صادر عن فريغلي الذي كان يلعب داخل صندوق الطابات...

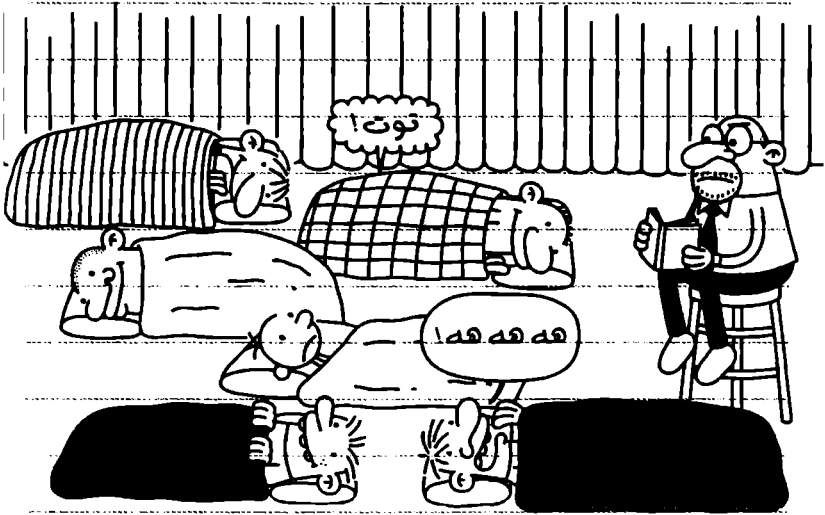


قراءة منتصف الليل، طلب السيد بالميرو - وهو مستشار الإرشاد المدرسي - من الجميع دخول آلياس نومهم والخلود إلى الراحة.

ثم قال إنّ الكلام ممنوع طيلة الليل، وإنه لا يريد سماع صوت أحد...

ومن وقت إلى آخر، كان أحدهم يكسر جدار الصمت، فيثور غضب السيد بالميرو لأنّه يعجز عن معرفة الفاعل.

وبعد حادثة الصور، أعتقد أنّ الكبار أصبحوا  
حساسين جدًا حيال كل ما يتعلق بالهواتف.

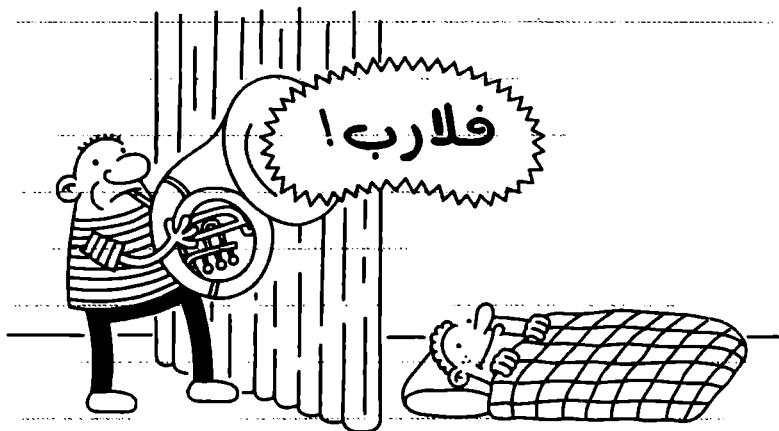


عندها، قال السيد باليرو إنّ كل من أراد "إخراج  
ريح"، عليه الذهاب إلى خلف ستارة المسرح لفعل  
ذلك.

وهكذا، بدأ الكثير من الأولاد يتناوبون في الطلب  
من السيد باليرو الذهاب إلى خلف الستارة، ثمّ  
يُصدرون أبشع الأصوات التي قد تتخيلها.

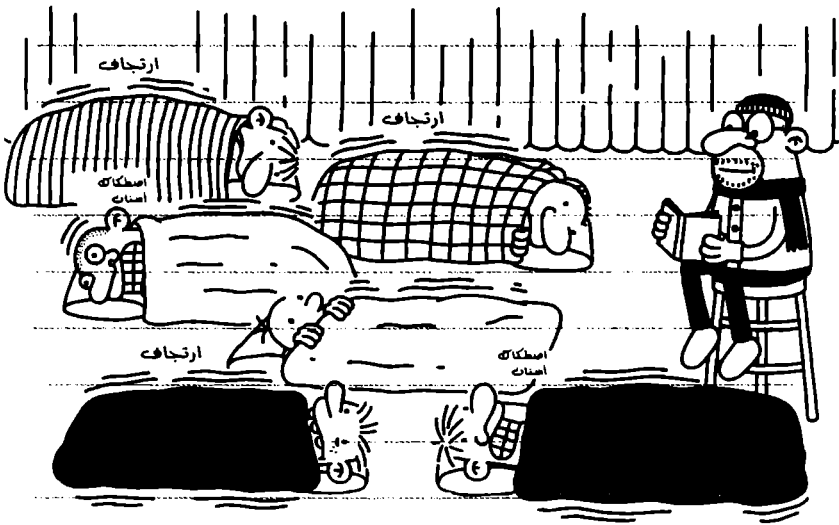


استمر الحال على هذا المنوال لبعض الوقت،  
وبلغ ذروته عندما ذهب ديفيد روزنبرغ إلى غرفة  
الموسيقى وأحضر بوقاً كبيراً.



لا أعرف إن كان ذلك قد حصل مصادفة أم لا، لكن  
في تلك اللحظة بالذات توقف نظام التدفئة في  
القاعة.

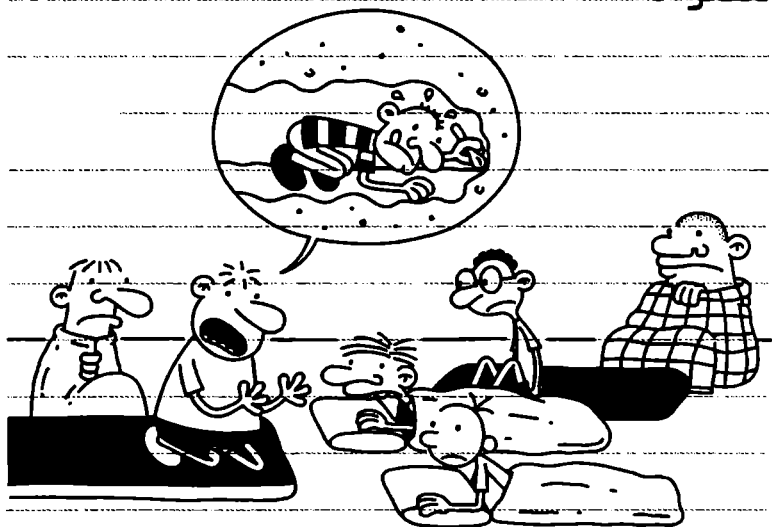
في الواقع، اعتقد أن أحدهم سيشغل المكيف.. وكل ما أعرفه هو أن الجميع لزموا ألباس نومهم بعد ذلك..



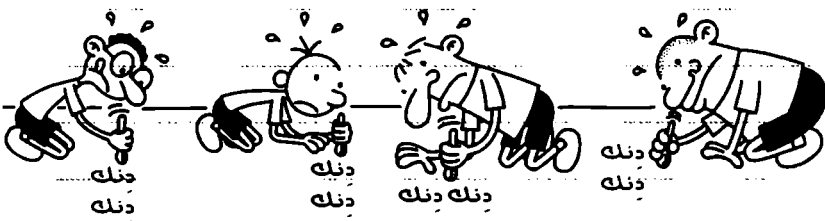
بعد قليل، استغرق السيد بالميرو في النوم، لكن الصبيان ظلوا مستيقظين.. قال البعض إن المكان كالسجن، وتحدث آخرون عن الهرب والعودة إلى المنزل..

ولكن المشكلة تكمن في أن جميع المخارج مقفلة. واعتقد أنه كان ينبغي لنا أن نعرف ما سنتورط فيه عندما عرفنا التسلية التي أطلقت على هذه الحفلة: "حفلة مخلقة".

قال البرت ساندي إنه رأى فيلماً هرب فيه رجل من السجن باستخدام ملعقة، فتحنس الكثير من الأولاد للفكرة.



لكن، تبين أنها إحدى تفاهات هوليوود، لأننا أحضرنا بعض الملاعق من المطبخ ولم نتأكد حتى من خدش الأرضية.

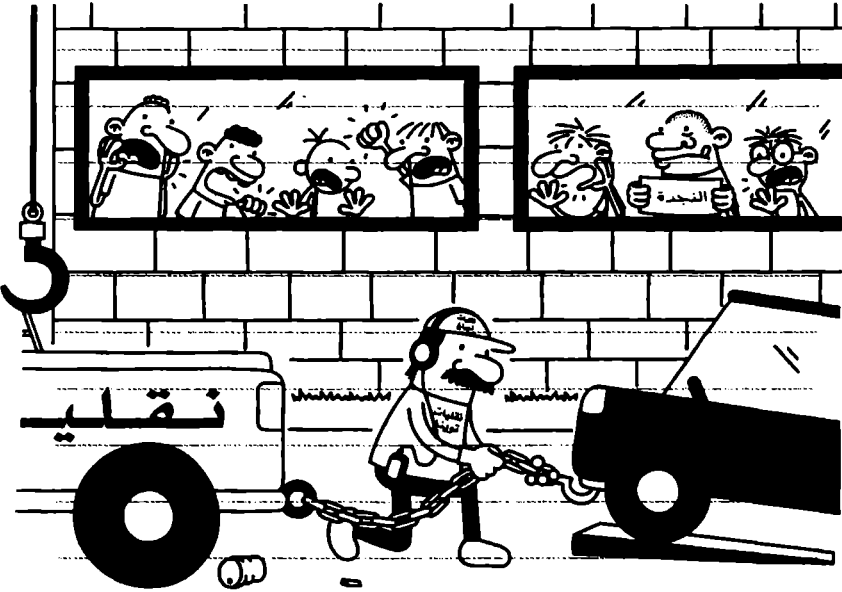




قراءة الساعة 1:30 من بعد منتصف الليل، لاحظ  
أحدنا وميض أضواء في الخارج، فذهبنا جميعاً إلى  
آخر القاعة لرؤية ما يجري.

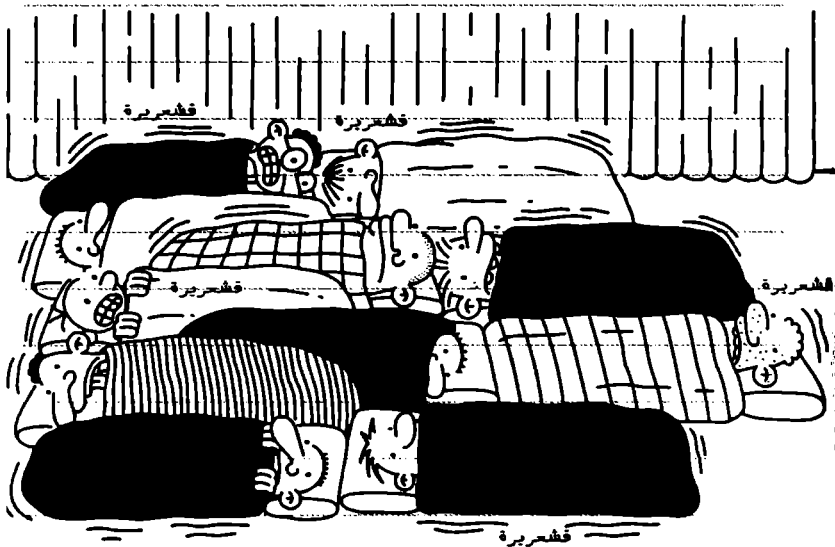
رأينا رجلاً من شركة قطر السيارات يدور حول سيارة  
السيد بالهيو والتي كانت متوقفة في مكان مخصص  
لذوي الاحتياجات الخاصة.

حاولنا جذب انتباه الرجل لكي يساعدنا على الهرب  
من المدرسة.



لكنه لم يسمحنا بتأنا، بل انهك في قطر سياره  
السيد بالهيو.

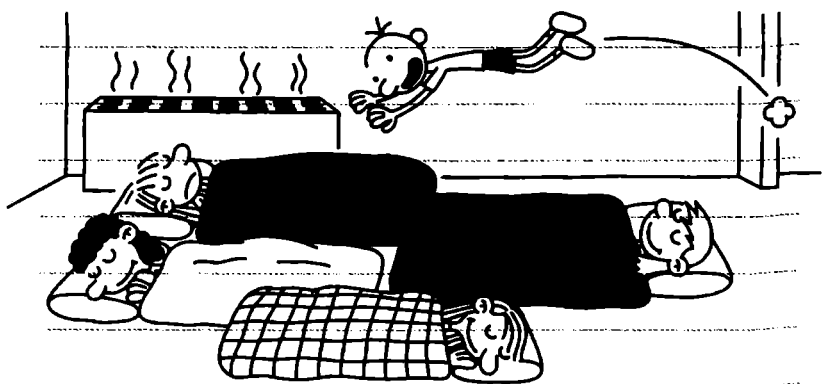
فكرت في ايقاظ السيد بالهيو والخباره، لكنني قررت  
تركه لياخذ قسطاً من الراحة.



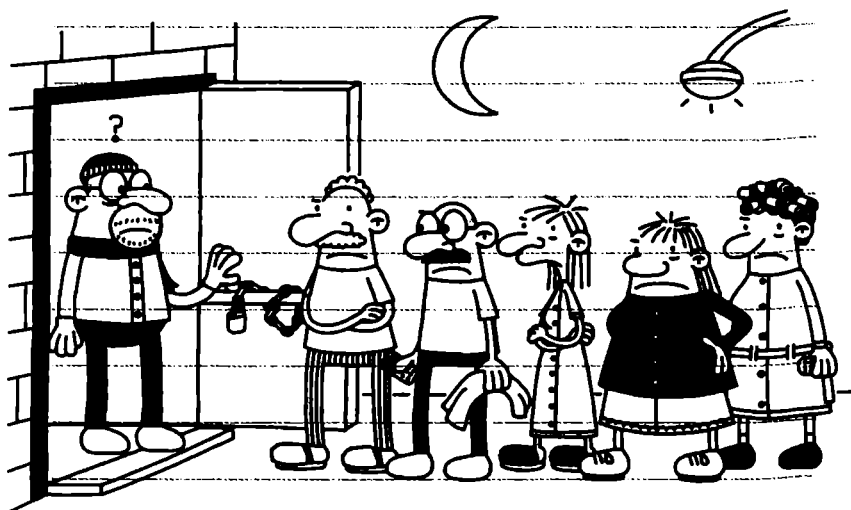
في ذلك الوقت، أصبح الجو في القاعة بارداً جداً،  
فتمدنا نحن الصبيان بجانب بعضنا كالتسردين  
للحفاظ على حرارة أجسادنا.

تصورت أن الجو في المكتبة جميل ودافئ على  
الأرجح، وفكرت جدياً في الذهاب إلى هناك  
والانضمام إلى الفتيات.

لكنني عرفت أنّ أمري سينكشف وسأعود إلى  
حيث كنت.



أظن أنّني استغرقتُ في النوم قرابة الساعة 2:30.  
وعند الساعة 3:00، سمعنا طرقاتاً على الباب أيقظ  
الجميع. فتح السيد بالهيرو الباب، ووجد مجموعة  
من الأهالي الغاضبين واقفين في الخارج.



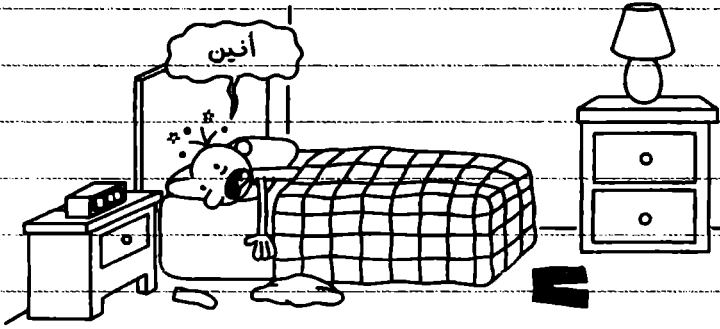
حسب ما يبدو، كانوا يحاولون الاتصال بأولادهم للتأكد من أن كل شيء يسير على ما يرام، لكن الأولاد لم يجيبوا لأن السيد تاجر صادر الهواتف من الجميع. وعندها، اتصل الأهالي ببعضهم وقد شعروا بالقلق.

باختصار، قام الأهالي الذين أتوا إلى المدرسة بإعادة أولادهم إلى البيت. فلم يبقَ في المدرسة أحد سوى الوالدين اللذين لا يملكان هاتفاً خلوياً: أنا وراولي. وكان هذا الوضع مربكاً للغاية.



راودني إحساس بأن فكرة الحفلة المقفلة لم تكن سوى خطة رسمها الأهالي والأساتذة لجعلنا نحن الأولاد نكره الحفلات المختلطة. وإن كان هذا صحيحاً، فقد نجحت المهنة.

أعصيتُ عطلة نهاية الأسبوع وأنا أحاول استرداد قواي من بعد الحفلة، لأنني لم أنم مطلقاً ليلة الجمعة. لكن، أعتقد أن تلك التجربة كانت تفوق قدرة جسدي على الاحتمال، لأنني استيقظتُ هذا الصباح مريضاً.



أقرباً أنني تظاهرت بالمرض من قبل لكي لا أذهب إلى المدرسة، لكن أمي كانت تكتشف الأمر في كل مرة.



لكن، هذه المرة قاست أُمِّي حرارتي، وأعتقد أنها كانت مرتفعة لأنها أمرتني بالبقاء في السرير.

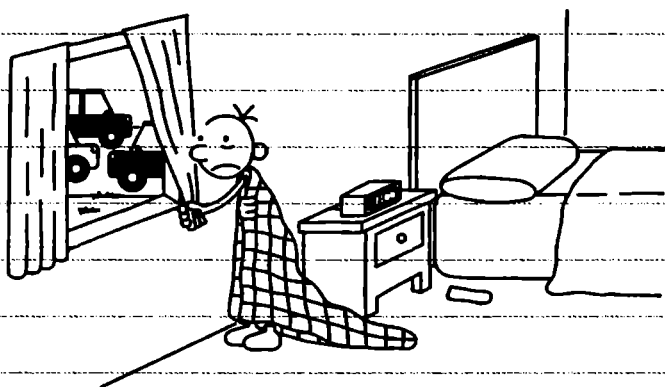
قالت إنها ستبضي اليوم بكامله في المكتبة لتدرس من أجل امتحانها النهائي هذه الليلة، وإنها لن تتمكن من البقاء معي في المنزل للعناية بي. حسناً، لم يعجبني هذا كثيراً، لأنَّ الحسنة الوحيدة للمرض وجود شخص يهتم بك.



قالت أُمِّي إنَّ إيزابيلا ستأتي اليوم، وإنَّ احتجتُ إلى شيء، ما فبإمكانني الذهاب إليها. لكن، بعد مغادرتها أقفلتُ بابَ غرفتي، لأنني خشيتُ أن تحاول إيزابيلا الدخول للحصول على قيلولتها.

لابد أنني غفوتُ عند الظهيرة. وعندما استيقظت،  
سمعتُ جلبة قوية صادرة من الأسفل. كان صوت  
التلفاز عالياً جداً، وتناهت إلي أصوات نساء، يتحدثن.

أطلتُ من النافذة، ورأيتُ الكثير من السيارات  
مركونة أمام المنزل.



لم أعرف ما الذي يجري فلازمتُ غرفتي. وبعد نصف  
ساعة، جاءت أمي، وركنت سيارتها ودخلت المنزل.  
وبعد خمس دقائق، غادرت جميع النساء، بهن فيهن  
إيزابيلا.

صعدت أمي إلى غرفتي، والغضب بادٍ عليها.

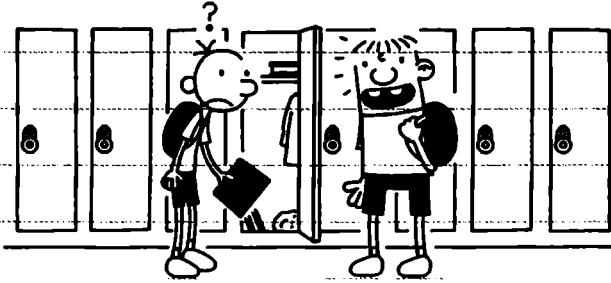
قالت إنها قررت العودة من المكتبة بالراً للعناية  
بي . وعندما وصلت، فوجئت بجميع خادمت الحن  
يشاهدن مسلسلاً تلفزيونياً عندنا .



الليلة، عقدت أمي اجتماعاً آخر في البيت، وقالت  
إنّ خدمات إيزابيلا «لم تعد ضرورية»، وإنّ علينا  
الاهتمام بالمنزل بأنفسنا . سررتُ لدى سماعي ذلك،  
لأنني لن أضطرّ بعد الآن إلى تفتيش سريري بحثاً  
عن جوارب نسائية .



عندما ذهبتُ إلى المدرسة اليوم، كان راوولي يقف بانتظاري قرب خزانتي، وقد رسم على وجهه ابتسامة عريضة. ثم لاحظتُ وجود بثرة كبيرة وسط جبينه.

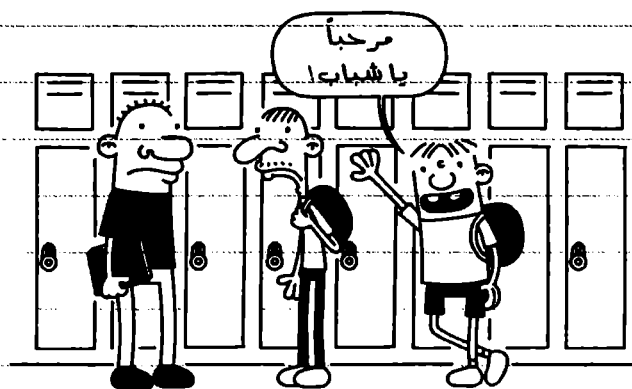


معظم الناس يلازمون منازلهم في وضع كهذا. ولكن، اسرح ما قاله راوولي:



حسناً، ضايقني ذلك فعلاً لسبب ما. لكن الأمر لم  
ينتهِ عند هذا الحد.

ففي وقت لاحق من ذلك اليوم، رأيتُ راوولي واقفاً  
قرب خزائن الأولاد الأكبر سنًا. أظن أنه يعتقد أن  
مجرد ظهور بثرة على وجهه يجعله واحداً منهم.



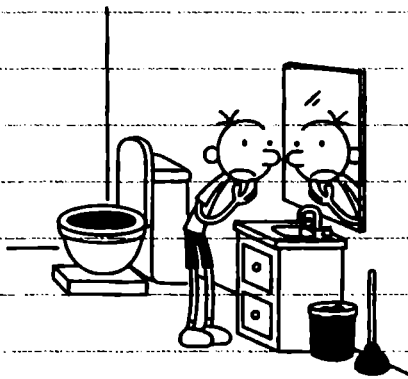
أجد أن محاولات راوولي للتأثير في الناس بهذه البثرة  
السخيفة مثيرة للشفقة حقاً.

صدقني، أنا لستُ غيوراً على الإطلاق. لكن هذا الولد  
ما زال ينام مع مجموعة كبيرة من دمي الحيوانات  
المحشوة كل ليلة. لذلك لا أفهم كيف ظهرت لديه  
بثرة قبلي.

في الواقع، دفعني كل ذلك إلى التفكير فقد كنتُ  
أنتظر بلوغ سنّ النضج، أو على الأقلّ بدء ظهور بعض  
الشعر في وجهي، لكنّ الأمور بطيئة.....

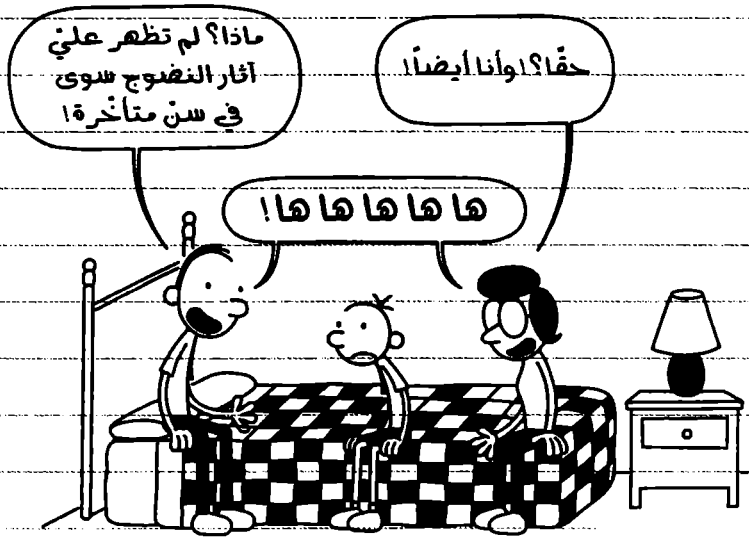
والآن، بعد أن ظهرت بثرة لدى راولي، بدأتُ أتوق  
إلى رؤية تغيرات لدي أيضاً.

عندما عدتُ من المدرسة اليوم، تفحصتُ نفسي  
في المرآة بحثاً عن شيء، مختلف. لكنّ كل شيء، بدا  
على حاله تماماً.



لذا، سألتُ أمي وأبي بعد العشاء متى يمكن أن أتوقع  
حدوث تطورات.....

لكنها قالوا لي إنها آتانا متأخرين كثيراً عن زملائها  
في هذا النوع من الأمور عندما آتانا في مثل سني



ثم طلب مني أبي ألا أتوقع ظهور الكثير من الشعر  
على وجهي عندما أكبر، لأنه أصبح رجلاً ناضجاً وهو  
لا يحتاج إلى الحلاقة سوى مرة أو مرتين في الأسبوع.

حسناً، هذه أنباء سيئة حقاً. ففي هذا البلد، يقولون  
دائماً إنه بإمكانك أن تكبر وتفعل ما تشاء، لكنني  
أدرك الآن أن هذا ليس صحيحاً..

telegram @ktabpdf

أستطيع أن أذكر على الأقل ستة وظائف لا يمكنني  
أن أشغلها من دون لحية أو شاربين، أو على الأقل  
من دون لحية قصيرة.



لاعب خفة



قرصان



خطاب



فنان



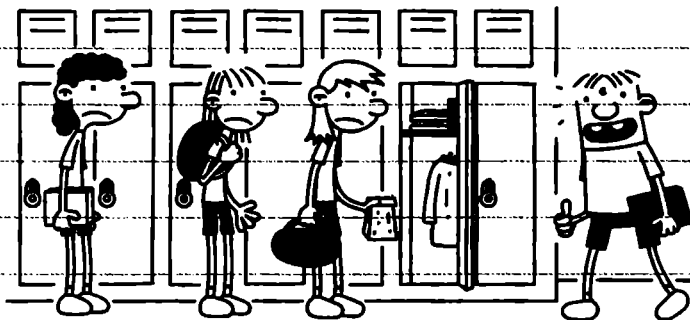
للرطي



مجرم

### الأربعاء

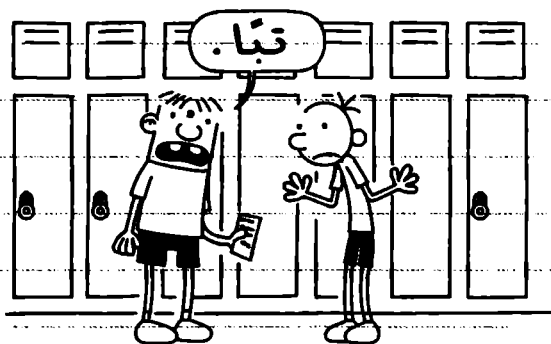
كان اليوم هو اليوم الثاني لظهور بثرته راولي الذي  
راح يتجول في الأرجاء ولشعره مفروق مثل ستاركة،  
ليتمكن الجميع من رؤية بثرته.



لم أتأكد من احتمال يوم آخر من هذا الهراء، وقررتُ  
فعل شيء، ما. ولهذا، كتبتُ ملاحظة وأعطيتها إياها  
في الرواق.

إلى العزيز راولي،  
بثرتك لا تعجب أحداً.  
التوقيع،  
الفتيات

ويسرني القول إن رسالتي أدت الأثر المطلوب.

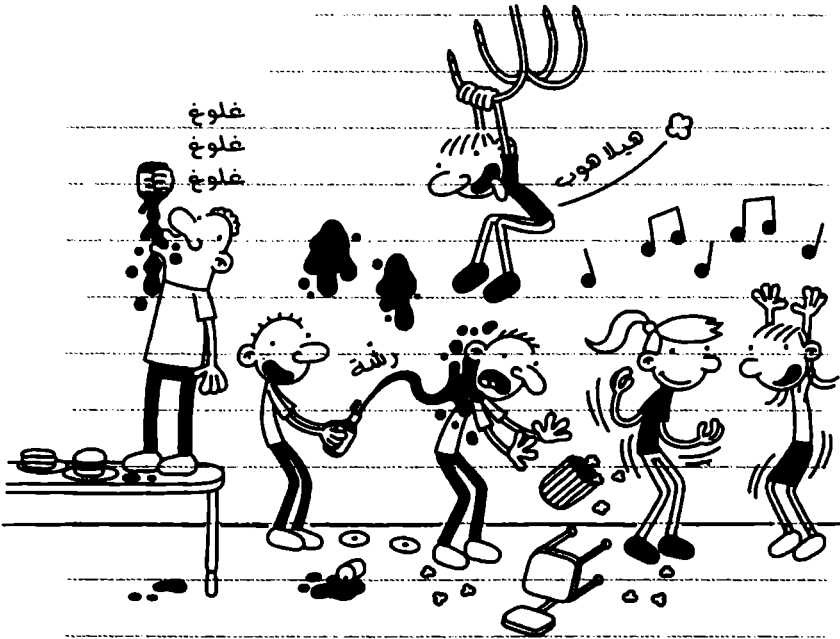


لكن، قبل الغداء، تماماً حدث أمر جنوني. فحين كنا  
متوجهين إلى المقهى مررنا في الرواق الذي يحتوي  
على خزائن الأولاد الأكبر سناً، ورأينا جوردن جوري  
واقفاً هناك مع عدد من أصدقائه.

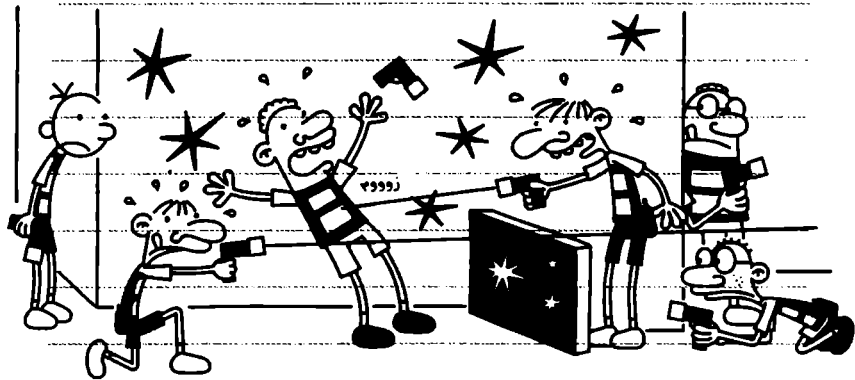
استوقفنا جوردن وقال :



لم أصدق أذني. فكنا سبق لي أن قلت، حفلات  
جوردن جوري أسطورية.



لكن أفضل ما في حفلات جوردن جوري هو وجود الفتيات، مما يعني أنها مختلفة تماماً عن تلك التي أدعى إليها عادة.



الفكرة هي أننا نتحدث عن حفلة حقيقية. فهي ليست كالحفلة المخلقة التي كانت تضم مليون مرافق يديرون العرض.

لم أعرف سبب دعوة جوردن جوري لنا أنا وراولي. فقد يكون كتاب الرياضيات، أو بثرة راولي، أو كلاهما السبب في دعوته لنا.

لكن، من الواضح أنه يظن أننا صديقان. لذا، الدعوة تشبه لنا نحن الاثنين.



ولم أشأ فعل أي شيء، قد يغير رأيه..

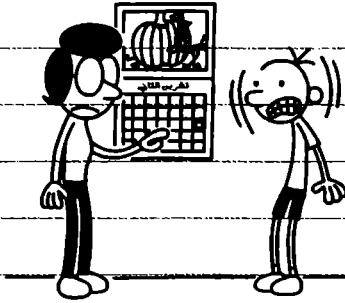


يمكنني حتماً أن أذعي أنني وراولي صديقات  
لليلة واحدة، إن كان هذا يعني أن نلعب لعبة  
«الجرأة أو الحقيقة» مع مجموعة من الفتيات اللواتي  
يكبرنني بصفة كامل.



لن تصدق ذلك، لكن أمي لم تسمح لي بحضور حفلة  
جوردن جوري.

وليس السبب وجود فتيات أو أولاد أكبر سنًا فيها، بل  
لأن حفل زفاف العم غاري في نهاية هذا الأسبوع.



لا بد أن هذه قبة سوء التوقيت. توصلتُ إلى أمي  
لكي تسمح لي بالذهاب إلى الحفلة، لكنها رفضت،  
حتى عندما وعدتها بحضور زفاف العم غاري القادم.

قالت أمي إنني لا أستطيع التخليب عن الزفاف لأنني  
من عائلة العريس، ولا يمكن أن أختيب ظن العم  
غاري.

في الواقع، حضرتُ جميع حفلات زفاف العم غاري،  
وأستطيع إخباركم بالضبط بما سيحدث.

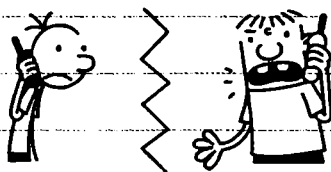
سيطلب مني العم غاري أن آكون «الخطيب».  
فالكبار يختارون دائماً أحد الأولاد لإلقاء كلمة، لأنَّ  
الجميع يستلطفون عدم قدرة الولد على لفظ  
الكلمات جيداً.



عرفتُ أنّ أمي لن تغبر رأيها، لذلك لم أضح الوقت  
في محاولة إقناعها، بل ذهبتُ إلى غرفتي واتصلتُ  
براولي.

أخبرت راولي أنني لا أستطيع الذهاب معه إلى  
الحفلة، وبالتالي لا يمكنه الذهاب هو أيضاً. وشرحتُ  
له أنه ليس من العدل أن يذهب، بينما أنا عالق في  
حفل زفاف العم غاري .....

لكن راولي قال إنه أصبح كبيراً الآن، ويستطيع اتخاذ  
قراراته بنفسه. وبالتالي، سيذهب إلى الحفلة معها  
كلفت الأمر .....



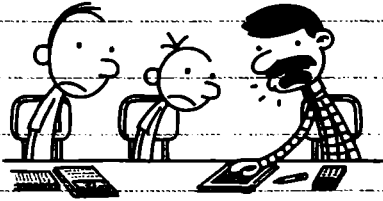
ثار غضبي وأنهيت المكالمة. هل تفهم الآن ما أعنيه  
عندما أتحدث عن راولي؟ هذا النوع من التصرفات  
الأناجية هو ما يجعلني سعيداً لأننا لم نعد صديقين.

### السبت

يوم أمس، استقل أفراد أسرتي السيارة، وذهبنا إلى  
منزل غامي لحضور زفاف العم غاري. كنتُ في مزاج  
سئٍ جداً بسبب الحفلة، وبسبب أمر آخر أيضاً.

فلقد تذكرتُ أنني سأسمح "الحديث" من غامي  
هذا الأسبوع، وأنا حقاً لستُ في مزاج مناسب لسماح  
محاضرة الآن.

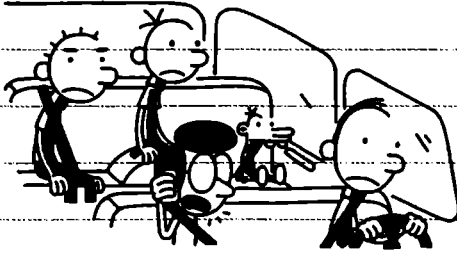
كانت آخر محاضرة سمعتها من عني جو الذي قال  
لي إنه يجب علي أن أبدأ بالتفكير في "مستقبلي"  
بما أنني أصبحت في المرحلة المتوسطة.



حينها، رسم لي العم جو جدولاً يُظهر كل ما علي  
فعله منذ الآن وحتى انتهاء المرحلة الثانوية لزيادة  
فرص دخولي كلية جيدة، وإيجاد وظيفة بعد ذلك.  
وبالتالي، يمكن القول إنَّ أبي وعني جو خططاً  
لحياتي طوال السنوات العشر القادمة.

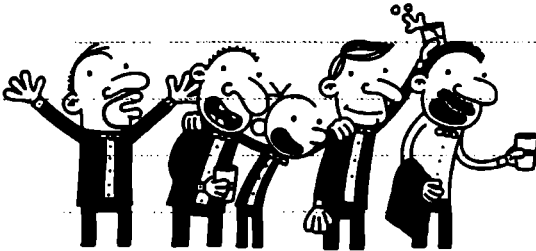
على أي حال، كنتُ أفكر في كل ذلك، لكنَّ أمراً ما  
حدث وجعل مزاجي أفضل.

فقد اتصلت أُمِّي بخامي وأخبرتُها أننا سنُتأخَّر قليلاً  
لأننا سنُتوقَّف لشراء بذلة لي.



لفت ذلك انتباهي. فأنا لم أُضطرَّ سابقاً إلى ارتداء  
بذلة في حفلات زفاف العم غاري، وليس لهذا سوى  
معنى واحد: سأكون مرافق العريس.

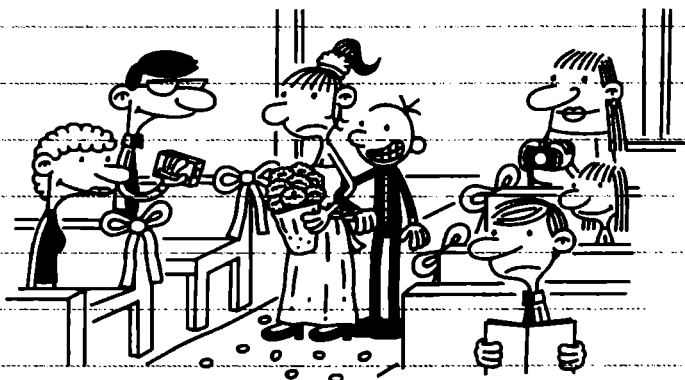
ففي ليلة الزفاف، يقيم مرافق العريس حفلة مريحة  
جداً. شاهدتُ الكثير من الأفلام على المحطات  
الفضائية لأعرف أنها حفلة أود حضورها حتماً.



في الواقع، شعرتُ ببعض الأسى على رودريك، لأنّ هذا يعني أنه ليس مدعوًا. لكن، أظنّ أنّني سألتقط بعض الصور في أثناء الحفلة لكي يرى كلّ ما فاتته...

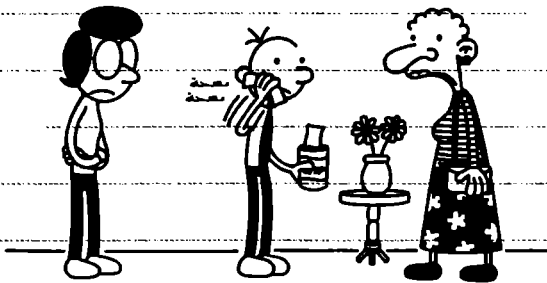
الأهم من كلّ ذلك أنّني شعرتُ بالسرور. فبينما يحضر راوولي حفلة سخيفة لطالب المرحلة المتوسطة، سأركب سيارتي ليموزين، وأمضي أجمل يوم في حياتي. إذا، سنرى من «الرجل» بعد عطلة نهاية الأسبوع هذه...

بالإضافة إلى ذلك، سأسير في الزفاف مع إحدى مرافقات العروس. أتمنى فقط أن تكون لدى سونيا صديقات جميلات.

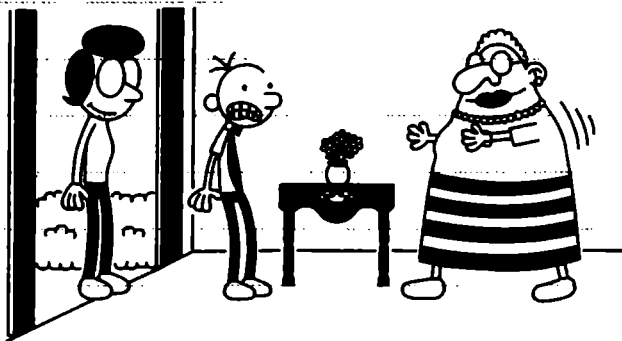


في طريقنا إلى منزل غامي، طلبت مني أنّي أن أعدّها بعدم ملاح وجهي بعد قبلات الأقارب، لأنّ هذا التصرف «فظّ» على حدّ قولها.

لكنتني لا أستطيع مقاومة ذلك. فعندما تقبلني  
إحدى العنات أو القريبات قبله رطبة على خذي،  
أبدأ بالتفكير في البكتيريا التي تتكاثر على وجهي،  
وأشعر بالتوتر. آخر مرة زرنا فيها غامي، أحضرتُ  
معي مناديل معقمة لمعالجة المشكلة.

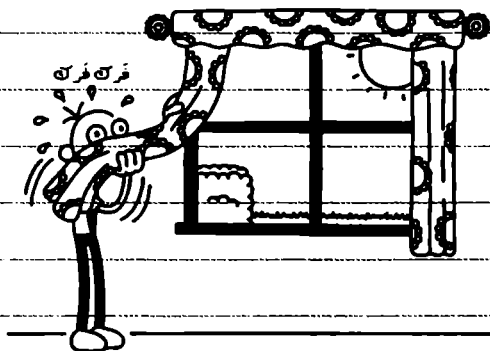


وعدتُ أنني لن أملك أي قبلة هذه المرة. ولم  
يكن يجدر بي فعل ذلك، لأن العمة دوروثي سلّمت  
علينا في البداية، وهي تقبلني دائماً قبلة رطبة.



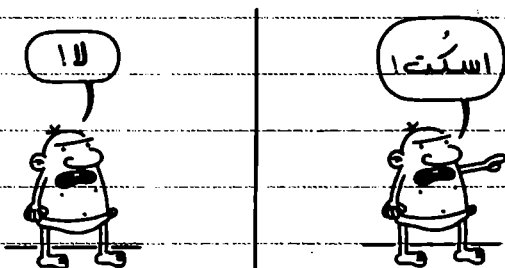


لكن، ما إن غابت أفي عن الأنظار، حتى تناولتُ أول  
شيء وقع على يدي ومسحت وجهي.

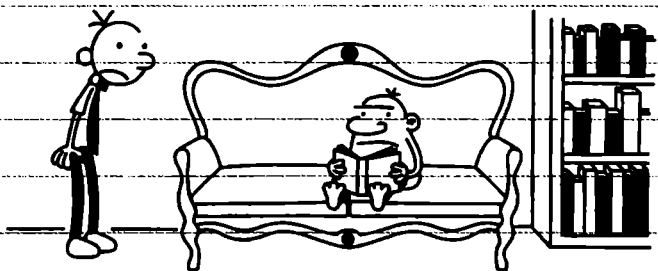


كان معظم أفراد الأسرة في منزل غامي عند وصولنا.  
سأحتاج إلى وقت طويل لوصف كل الموجودين،  
ولذلك سأكتفي بذكر العناوين العريضة.

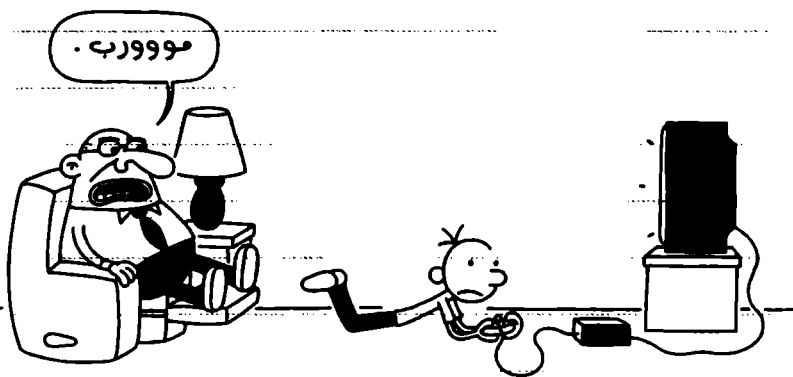
كان ابن عني بينجي هناك مع والديه العنة  
باتريسيا والعم طوني. آخر مرة رأيتُ فيها بينجي،  
لم يكن يستطيع أن يلفظ سوى كلمتين.



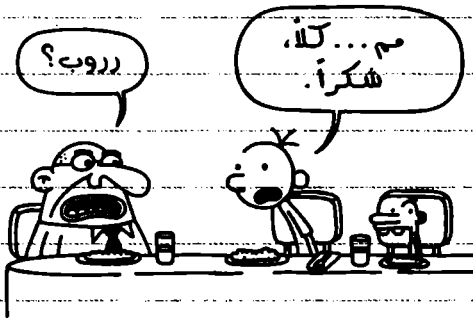
الآن، أصبح بينجي قادراً على قول جمل كاملة.  
ويقول والداه إنه بدأ يقرأ. لكنني ما كنتُ لأتباهي  
بابني إن كان يستطيع القراءة وهو لا يزال يضع  
حفاضاً.



كان العم الأكبر آرثر جالساً أمام التلفاز في غرفة  
المعيشة، على كرسي وثير. لا أظن أنني تحدثتُ  
يوماً إلى العم الأكبر آرثر، لأنه لا يفعل شيئاً سوى  
الههبة وإصدار تلك الأصوات الغريبة. مكث عندنا  
مرة في عطلة نهاية الأسبوع، وظل على هذا الحال  
طوال الوقت.

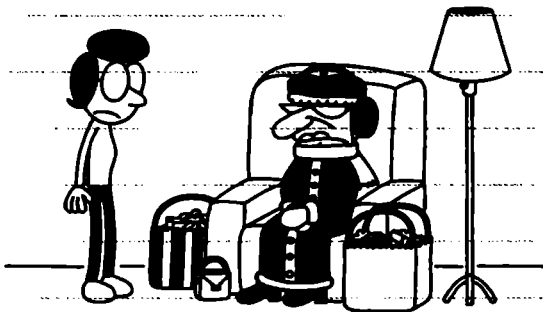


لا أعرف إن كان يحاول التواصل معي حينها أم لا،  
لكنني كنت أجيبه من وقت إلى آخر تحسباً.



العنة الكبرى ربما كانت هناك أيضاً، وقد فاجاني  
هذا نوعاً ما.

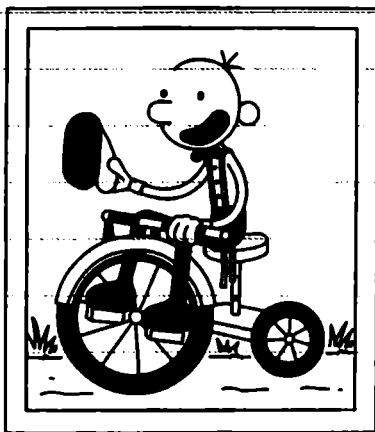
فقبل بضع سنوات، دعت غامي الجميع إلى منزلها  
في الميلاء، لكنها نسيت إرسال دعوة إلى العنة  
الكبرى ربما. رغم ذلك، جاءت العنة ربما إلى منزل  
الجدة غامي لكنها لم تخلع معطفها، بل اكتفت  
بالجلوس هناك في غرفة المعيشة، وجعلتنا كلنا  
نشعر بالذنب.



كان ابن عم أبي الثاني تيرنس هناك أيضاً. لم أت  
على ذكره إلا لأن الجميع يقولون لي دائماً إنني  
أشبهه تماماً عندما كان في مثل سني، وهذا أمر  
محبط حقاً.

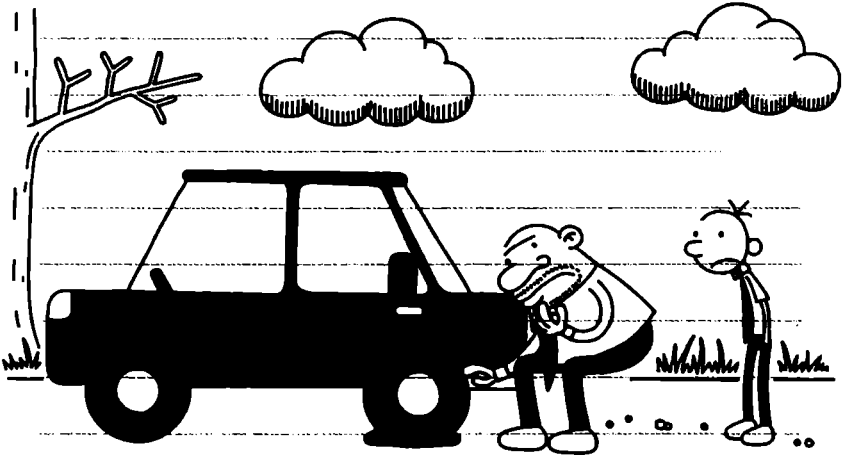


في الواقع، عندما سمعتُ بذلك للمرة الأولى، بحثتُ  
في «البوب» صور غامي لأتأكد إن كان هذا الأمر  
صحيحاً. وللأسف، وجدت أنهم محقون..

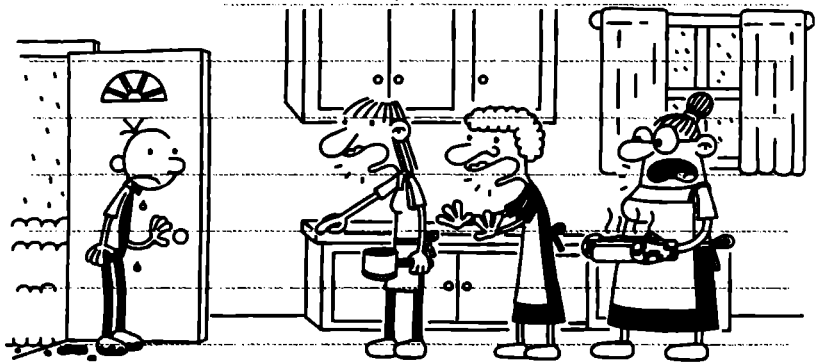


لذلك، أظن أنه عليّ البدء بتوفير المال لإجراء جراحة  
تجھيلية.

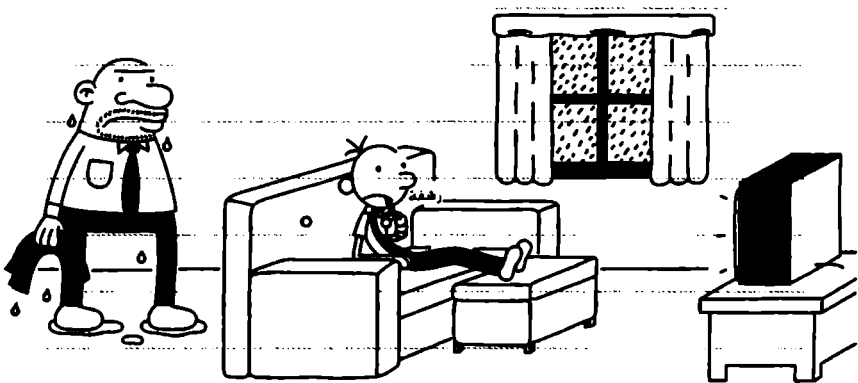
أتى ابن خال أبي بيرون أيضاً. لم أفرح كثيراً عندما  
رأيتَه. ففي آخر اجتماع للأسرة، أرسلت غامي  
بيرون لشراء الحليب، وذهبتُ معه. لكنّه مرّ فوق  
حفرة، وثقبت عجلة سيارته على بُعد نصف ميل من  
البيت.



عندها، طلبتني العودة لإحضار المساعدة. وفيها  
كنت متوجهاً إلى البيت بدأت تمطر. وما إن دخلتُ  
المنزل حتى بدأت جميع النساء في المطبخ يصرخن  
في وجهي لأنني لوثنتُ المنزل بالوحل.



وطلب مني أن أخلع خذائي وأضعه في الحجرة  
المخفضة للأحذية، وهذا ما فعلته. لكن صياحهن  
سببت لي الاضطراب على الأرجح لأنني نسييتُ أمر  
بيروت. وعندما عاد إلى المنزل بعد نصف ساعة،  
لم يكن مسروراً على الإطلاق..

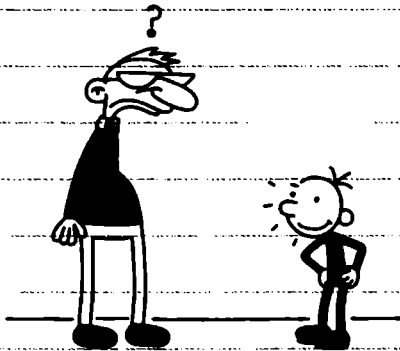


أتى العم تشارلي وسررتُ برؤيته كثيراً، لأنه يملأ  
جيبه دائماً بالسكاكر التي يشتريها لنا نحن الأولاد.

لكنني لم أكن أحب العم تشارلي في الماضي، فلطالما  
اعتاد مضايقتي في صغري. فقد كنتُ أملك ملابس  
نوم ذات سروال أحمر، وكلما رأني، كان يقول لي  
الشيء نفسه:



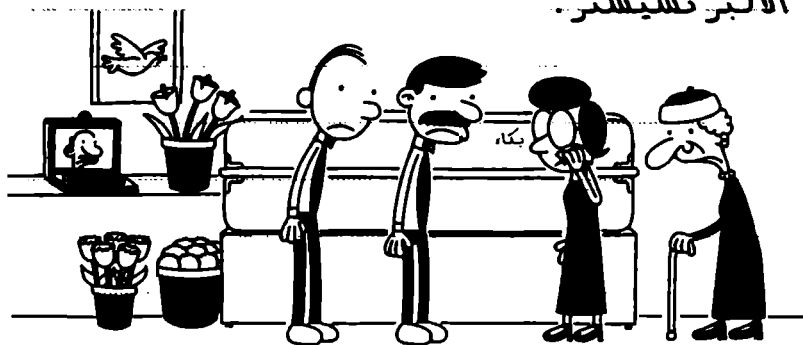
لسبب ما، كان ذلك يضايقني كثيراً. أخبرتُ أمي  
بذلك، فأخذتني إلى المتجر لشراء ملابس نوم  
جديدة، وكانت زرقاء اللون. عندها عرفتُ أن العم  
تشارلي لن يتمكن من إزعاجي بعد الآن.



لكنه لم يستغرق أكثر من ثلاث ثوانٍ ليطلق عليّ  
لقباً جديداً.



الشخص الوحيد الذي لم يأتِ إلى منزل غامي كان  
العم لاورنس، لكنها ليست مفاجأة كبيرة. فالعم  
لاورنس مسافر دائماً، وهو لا يحضر اجتماعات العائلة  
إلا نادراً. إلا أنه في بعض الأحيان يشارك في  
المناسبات عبر الكاميرا، كما فعل في جنازة الجد  
الأكبر تشيلستر.



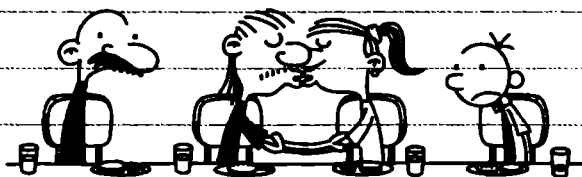


آخر الوافدين كان العم غاري وخطيبته سونيا. بدت لطيفة، وأظن أنها مغرمان ببعضهما بجنون، كما يبدو من تصرفاتها.

للأسف، جلستُ قريبا منها إلى طاولة العشاء، واكتشفتُ ذلك بنفسي.

: قبلة :

: قبلة :



في الطريق، قال لنا أبي إن سونيا حساسة بعض الشيء، لأن العم غاري تزوج سابقاً، وأنه لا يجب علينا ذكر الموضوع.

ويبدو أن سونيا طلبت من العم غاري إزالة الوشم عن ذراعه اليسرى، لأنه عبارة عن اسم زوجته الأخيرة.

ليديا

لكن، أظن أنّ إزالة الوشم تكلف الكثير من المال،  
لذلك اتفقت مع فاري بإضافة بعض الكلمات عوضاً  
عن ذلك.

لم أعد أحبه

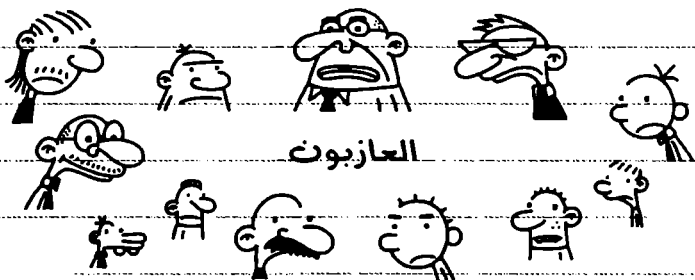
ليديا

على الأقل، لم تطلب سونيا من العم غاري تغيير  
الوشم الموجود على ذراعه الأخرى. فقد حصل على  
هذا الوشم عندما آكل برغر مونستريلا تزن ثلاثة  
باوندات في مطعم دان في جلسة واحدة. ولا بد من  
الإقرار أنه عمل مثير للإعجاب.



كما سبق وقلت، أتى جميع أفراد الأسرة تقريباً.  
ورغم أنّ منزل غامي كبير، إلا أنّ البعض اضطرّوا  
إلى أن يتشاركوا غرفة واحدة.

كلّما مكثتُ عند غامي، يتمّ ضمني إلى الأشخاص  
الذين تستهيم غامي "العازبين"، أي جميع الذكور  
غير المتزوجين بعد.



وهذه ليست مجموعة أتوق إلى مشاركتها غرفة واحدة، وتحديداً لأنّ غرفة الضيوف في منزل غامي تحتوي على سريرين فقط. وهذا يعني أنّه يجب على البعض أن يتشاركوا سريراً واحداً، بينما ينام الباقون على الأرض.





المكان الوحيد الذي وجدته فارغاً كان الحمام  
المجاور لغرفة غامي لذا، وضعتُ بطانيتي  
ووسادتي في حوض الاستحمام، وصنعتُ لنفسني  
فراشاً. صحيح أنه لم يكن مريحاً، ولكنني حصلتُ  
على بعض الخصوصية على الأقل.

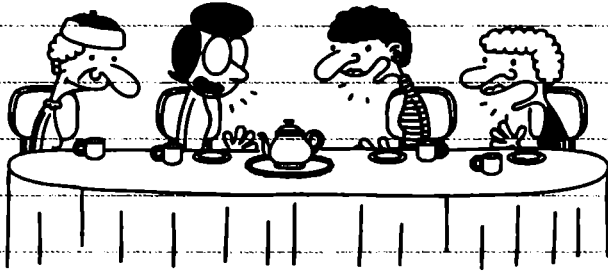
لحسن الحظ، عندما أتت غامي في الصباح  
للاستحمام، استيقظتُ في الوقت المناسب.



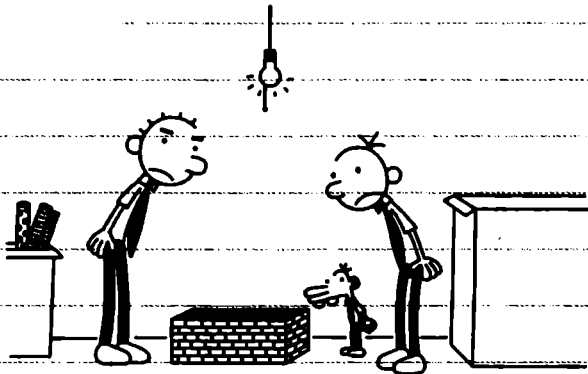
بعد تلك الكارثة الوشيكة، طار النوم من عيني.  
وكان يوماً طويلاً حقاً، لأن تجربة العشاء ستقام  
عند الساعة 7:00 مساءً.

لكنني عرفتُ على الأقل أن حفلة أصدقاء العريس  
تنتظرنني.

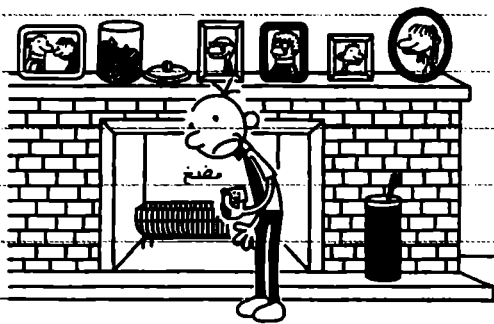
المشكلة الوحيدة في هذه الاجتماعات العائلية هي أنها ليست مناسبة للأولاد. وبالتالي، إن لم ترغب في تناول الشاي وسباح أحاديث النساء، فستكون غير محظوظ.



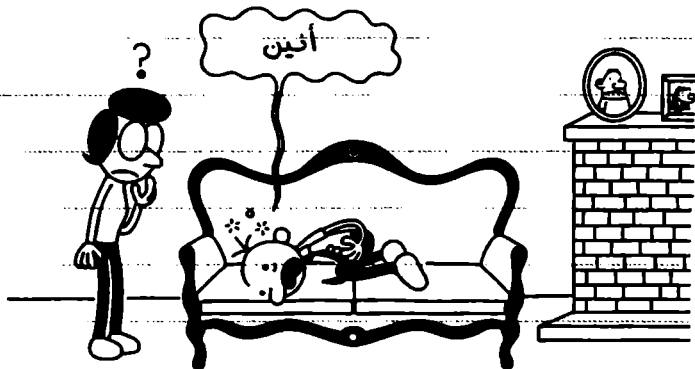
وكل ما في منزل غامي مخصص للعجائز فقط، ولذلك لا يجد الأولاد شيئاً يتسلون به. اشتكيتُ لأمي من هذا الأمر منذ بضع سنوات، فاشتريت لي لعبة ليغو لإبقائها في منزل غامي. لكن غامي أصفقتها ببعضها في كتلة واحدة كبيرة، لأنها لا تحب رؤية القطع منتشرة في أرجاء المنزل.



وبخلاف ذلك، لا يحتوي منزل غامي على أشياء كثيرة مسلية للأولاد. إذثمة مرطبان مليء بالسكاكر فوق الهوقد، تناولتُ منه عدة حبات في العام الفائت. لكنني وجدت طعمها مريعاً. فقد كانت طرية جداً مثل «العلكة».



في النهاية، مرضتُ جداً، واضطرتُّ إلى التمدد على الأريكة لبضع ساعات.



تبين أن السكاكر الموجودة في المرطبان قديمة جداً.



في الواقع، قال أبي إن السكاكر نفسها كانت موجودة  
هناك عندما كان صغيراً. حتى إنه عثر على صورة  
في «البوم» غامي تثبت ذلك.

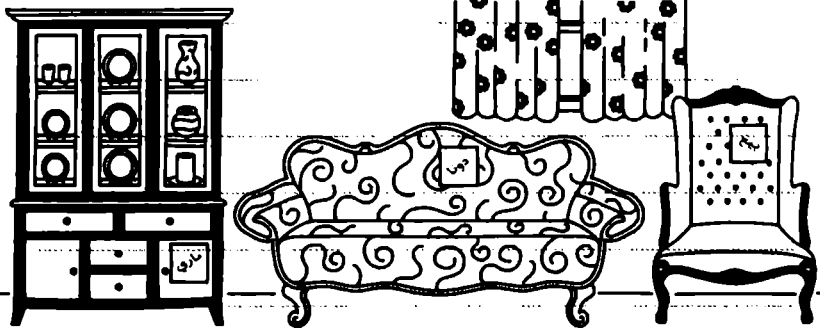


بمناسبة الحديث عن الصور، يجب على غامي  
أن تبذل الصور التي تضعها فوق البوقد بأخرى  
حديثة. فهي تملك صوراً لجميع أفراد العائلة.  
وصورتني أنا وورودريك ترجع إلى العام الذي أتى فيه  
سانتا إلى القرية منذ ثماني سنوات تقريباً.

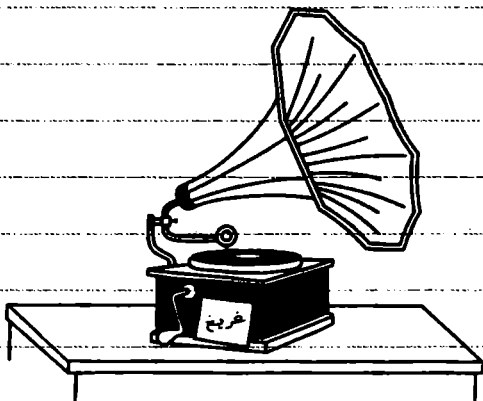
أنوي دائماً التخلص من تلك الصورة في أثناء  
انشغال الجييح، لأنها من الأشياء التي ستظهر فجأة  
عندما أصبح مشهوراً، وعندما يكتبون عني في  
المستقبل.



المفروشات في منزل غامي قديمة أيضاً، وتبدو ذات قيمة كبيرة. أنا واثق أن شجاراً كبيراً سيحصل عندما تهوت غامي. في الواقع، بدأ أفراد الأسرة منذ الآن بوضع ملصقات تحمل أسماءهم على قطع الأثاث..



أعتقد أن هذا التصرف ينم عن قلة احترام المشاعر  
غامي. لكنني أقر بأن هناك قطعة أو قطعتين  
أتمنى الحصول عليها.



### الأحد

خلال التمارين على حفل الزفاف في الليلة الماضية،  
بقيت أفكر في أن العم غاري سيأخذني جانباً،  
وسليخبرني عن المكان الذي ستجري فيه حفلة  
توديع العزوبية، لكن هذا لم يحدث.

عندها، نظرتُ إلى برنامج حفل الزفاف، ورأيتُ  
اسمي في الأسفل.

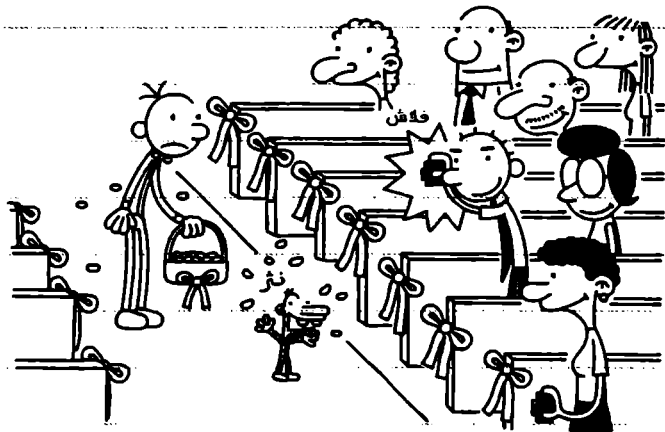
حامل الخاتمين /ناثر الأزهار..... ماني هيفلي

مساعد ناثر الأزهار..... غريغ هيفلي

الرجاء عدم التصوير في قاعة الاحتفال.

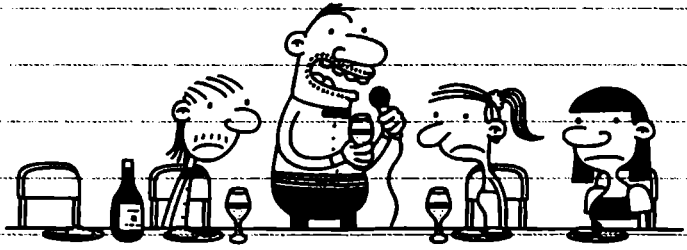
حاولتُ التهرب من القيام بهذا العمل، ونقل مهنتي  
مساعد ناثر الأزهار إلى بينجي، لكن أمي قالت إنه  
سيكون الخطيب هذا العام. أضف إلى ذلك أننا أنا  
ومامي نرتدي بذلتين متشابهتين.

إذاً، بينما كان راولي يستمتع بوقته في حفلة  
جوردن جوري، حملتُ سلة مليئة ببنتلات الورود  
لمامي. ولاحظتُ أنّ رودريك كان يلتقط مجموعة  
من الصور، لذلك سأفاجئهم لم يكن قد حملها أساساً  
وعرضها على صفحته الإلكترونية.



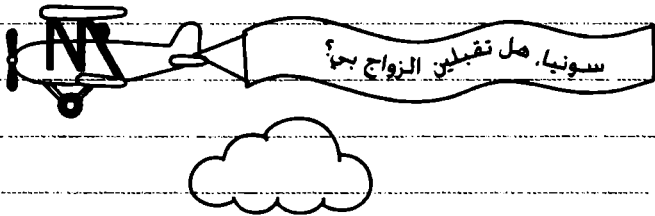
بعد انتهاء مراسم الزفاف، ذهبنا إلى القاعة التي  
سليقدم فيها العشاء.

لكن، قبل أن نبدأ بتناول الطعام، وقف صديق العم غاري الحميم ليونارد، وألقى كلمة.

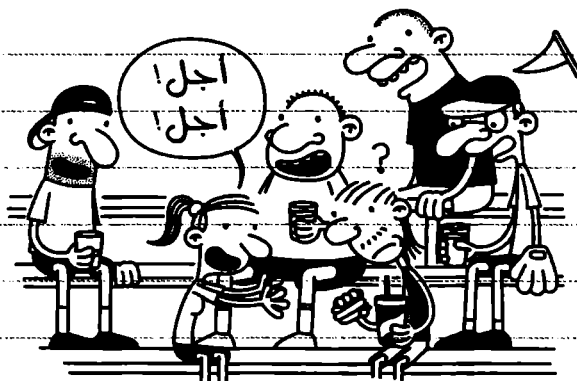


قال ليونارد إن لديه قصة مضحكة جدًا عن العم غاري وسونيا عندما كانا يتواعدان، وأراد إخبارها للجميع. قال إنه منذ شهرين، اصطحب العم غاري سونيا إلى مباراة بيسبول، وكان يخطط للانفصال عنها لأنه يريد أن يخرج مع شقيقته.

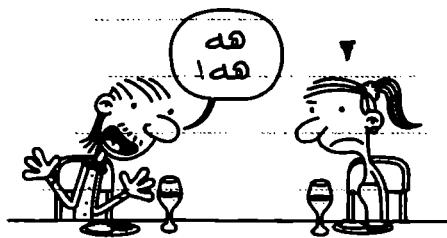
ولكن، قبل أن يبدأ العم غاري حديثه عن الانفصال خلقت طائرة في الجو وهي تحمل لافتة خلفها.



قال ليونارد إنه لا بد أن رجلاً آخر في الملعب لديه صديقة تدعى سونيا. لكن سونيا التي ترافق العم غاري تصرفت قبل أن يجد الفرصة لقول أي شيء.



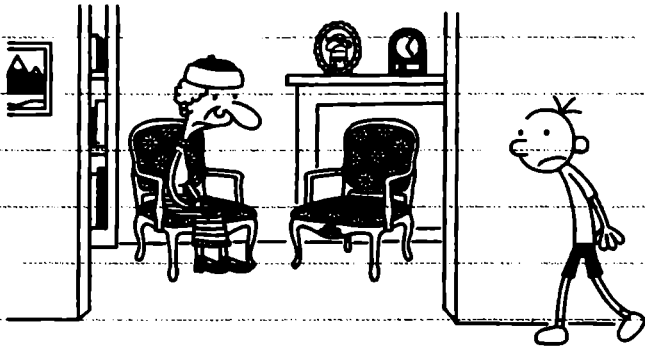
قال ليونارد إن العم غاري أراد أن يشرح لها أن ما حصل مجرد سوء تفاهم، لكنه خشي من أن يقوم الشبان الجالسون على المقاعد المجاورة بضربه إن تخلى عن سونيا. وهكذا، قرّر العم غاري البضيق قدماً في تلك العلاقة. في البداية، ظننتُ أن قصة ليونارد مجرد مزحة، لكن العم غاري لم يقفز عن مقعده لينفي صحتها.



على أي حال ، لدي إحساس بأننا سنرجع في العام  
المقبل للاحتفال بزواج العم غاري الخامس .

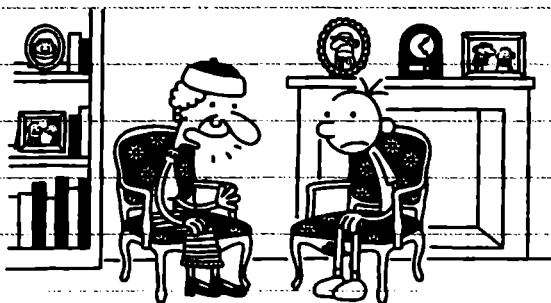
بعد حفل الاستقبال ، عاد أفراد أسرنا إلى منزل  
غامي لتبديل ملابسهم . كنتُ أجمع أغراضي عندما  
دخل أبي الغرفة ، وقال إن غامي توذّ التحدث إليّ .  
في البداية ، لم أفهم لماذا أرادت غامي أن تتكلم  
معي على أفراد ، ثم أدركتُ أنني على وشك سماع  
«الحديث» .

عندما عبرتُ الرواق متوجّهاً إلى غرفة الجلوس ،  
شعرتُ بشيءٍ ، من التوتر ، لكنني كنت متحمساً نوعاً  
ما . فقد خرجت غامي من منزلها مليون مرة تقريباً ،  
وأظن أنها تخزن كمية كبيرة من الحكيم . وبصراحة ،  
قد أستخدم بعضها فعلاً هذه الأيام .



دخلتُ الغرفة وأغلقتُ الباب خلفي. كانت غامي  
جالسة على مقعد مزر كاش، فجلستُ أمامها. وعندما  
استرحتُ في مكاني، بدأت غامي تتحدث.

قالت لي غامي إنَّ معظم الأولاد في جيلي يتوقون  
إلى سنّ النضوج. لكن، إن كنتُ ذكياً فعلي أن  
أستمتع بكل مرحلة من حياتي.



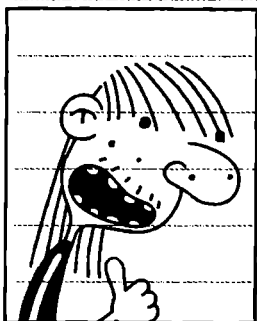
في الحقيقة، كنت قد سمعتُ هذا الخطاب من أبي  
وأبي مليون مرّة، لذلك خاب أجلي عندما عرفتُ  
الهنحى الذي سلبتُ منه الحديث.

لكن غامي لم تفرغ من الكلام بعد. فقد قالت إنني  
أستعد لدخول «السنوات المربكة»، وإنَّ شفتي  
ستبدوان منتفختين، وبشرتي غير صافية،  
وسيبدو رأسي كبيراً وغير مناسب لجسدي حتى  
بداية أو نهاية المرحلة الثانوية.

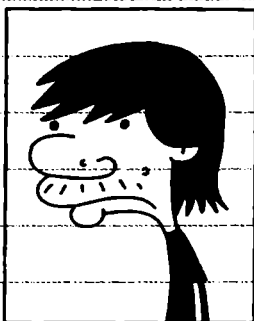


ثم قالت إنه لا يجب أن أسبح لأحد بالتقاط صور لي  
في الأعوام القليلة الآتية، لأنني سأندم على ذلك...

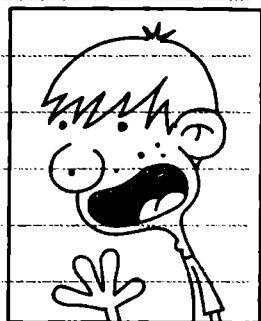
وأخبرتني أنها قدمت النصيحة نفسها لبعض  
الأشخاص من الأسرة كآبي والعم غاري والعم جو،  
لكنهم لم يصغوا إليها.



العم غاري



العم جو

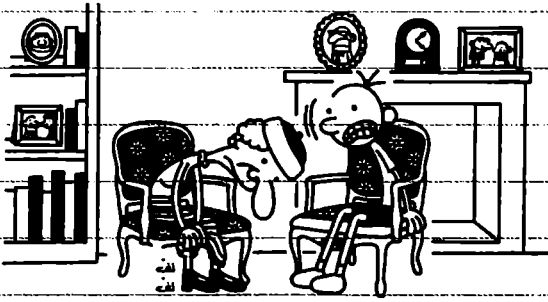


أبي

ومع ذلك، لم تنه غامي كلامها بعد.. وقالت إن التقدم  
في السن ليس مهتعا، وإن بلوغ سنها أمر كريه جدا.

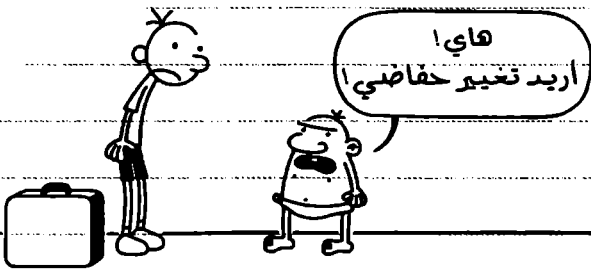
ثم بدأت تتحدث عن "البواسير"، و"القوباء"، وعدد  
آخر من الأشياء التي لم أسبح عنها من قبل قط.

أظن أنها لاحظت ارتباك أبي، لأنها بدأت تخفض جوربها  
لتريني ما تعنيه.



عندها، استأذنتُ وخرجتُ من الغرفة مسرعاً. أنا  
مسرور لأنني هربت من هناك قبل أن تقرّر غامبي  
خلق المزيد من الملائك.

بعد نصف ساعة، حزمنا أغراضنا، وركبنا السيارة،  
ثم انطلقنا عائدين إلى البيت. سررتُ بانتهاء عطلة  
نهاية الأسبوع. صحيح أنني أحب أقربائي، لكنني  
لا أحب الاجتماعات العائلية الطويلة.



اللاثنين

اليوم جرت نفلسي إلى المدرسة بصعوبة. إذ يبدو  
أنّ الجميع حضروا حفلة جوردن جوري التي  
ستكون مدار الحديث.

كان المرور في رواق الأولاد الأكبر سنًا هو الأسوأ.



في الواقع، سررتُ لعدم ذهابي. فقد اكتشفتُ أن سبب دعوة جوردن تلامذة صفّي الأخضر سنًا منه هو جعلهم يعملون لديه كالخدم.



أعلنوا الليلة في نشرة الأخبار عن اسم الفائز في  
مسابقة بيتشي بريز، ولسوء الحظ لم يتم اختياري.  
لكنني أعرف الفائز.

كان الفائز هو سكوتي دوغلاس الذي يقطن في آخر  
الشارع. لا تسألني لماذا تم اختياره، فهو لم يستطع  
حتى قول الشعار بطريقة صحيحة في أثناء تجربة  
الأداء.



لكن، كان يجدر بجماعة بيتشي بريز إجراء المزيد  
من البحث، لأنهم لو رأوا شقيق سكوتي الأكبر لغيروا  
رأيهم.

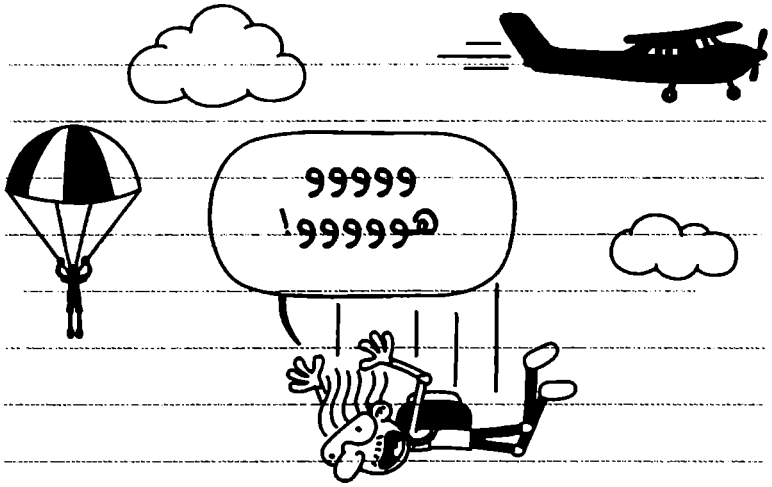


في الليلة الماضية، قالت أمي إن الفصل الأول من دراستها قد انتهى، وإنها سوف «تعلق» دراستها الأكاديمية لمدة من الزمن، وستبضي وقتاً أطول مع العائلة. لا أستطيع إخبارك عن مدى سعادتي لسماح ذلك. وسُرت لأن الأمور سترجع أخيراً إلى طبيعتها في البيت.



في الواقع، كانت هذه هي المشكلة هنا العام.. فقد حدث تغيير كبير ومفاجئ، والحياة التي اعتدها تعجبني.

كان بعض الأشخاص - مثل أبي والعم جو - يضغطون عليّ لأتحمل مسؤولية أكبر، ولأبدأ بالتفكير جدياً في مستقبلي. لكن الحقيقة هي أنني أكثر شبهاً بالعم غاري.



لا أعتقد أنني حالياً مستعجل لألبر. فبعد أن أرتني غامي ما تخبئه لي السنوات القادمة، أعتقد أنني سأأخذ بنصيحتها وأتمسك بهذه المرحلة من حياتي طالما استطعت.

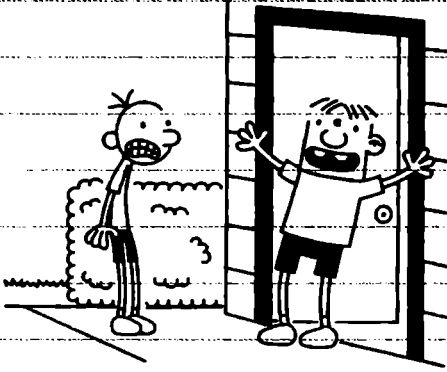
### الثلاثاء

بمناسبة الحديث عن عودة الأمور إلى طبيعتها، قررتُ أن الوقت قد حان لنضع أنا وراولي الشهرين الماضيين خلفنا، ونستعيد صداقتنا.

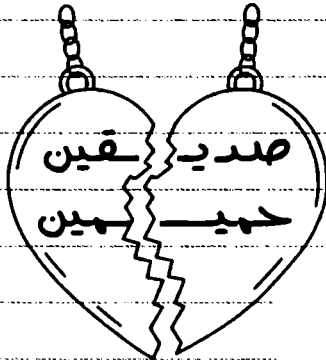
فتاريخنا معاً طويل حقاً، ومن المؤسف نسيانه لأسباب سخيفة.

حتى إنني بصراحة لم أعد أذكر سبب خلافنا.

ولهذا، بعد انتهاء دوام المدرسة اليوم، قصدتُ منزل راوولي لأرى إن كان يرغب في مرافقتي. لكنَّ برؤيتي كثيراً إلى حد أنني شعرتُ بالارتباك.



وسألني إن كنتُ أرغب في أن نصبح «صديقين حبيين إلى الأبد»، وأعطاني نصف السلسلة التي حاول دائماً إقناعي بوضعها.



قلتُ له إنني لن أضح السلسلة لأنها للفتيات . لكن ،  
في الواقع ، كانت عبارة ”إلى الأبد“ هي ما سبب لي  
التوتر . قلتُ له إنه رتبها بإمكاننا أن نكون صديقين  
شهرًا تلو الآخر ، وبدا راضياً عن ذلك .

ومع ذلك ، سأقول لك شيئاً . لا بد أن رأولي نما إنشأ  
ونصف الإنش منذ الصيف ، ولذلك من يعرف كم  
سيصبح طول هذا الولد؟

تصوّرتُ أن رفقته ستكون جيدة ، على الأقل حتى  
نصبح في المرحلة الثانوية . ولو استمرز بالنهؤ بهذه  
الوتيرة ، فسينا سبني وجوده إلى جانبي .



مكتبة الرمحي أحمد  
telegram @ktabpdf



## تنويه

شكراً لجميع معجبي سلسلة فتى الويمبي لتحقيقهم حلمي أن أصبح فناناً كاريكاتورياً.

شكراً لعائلي لحبها المستمر ودعمها. وهذا لن يكون مسلياً دون مشاركتكم. شكراً لأمي وأبي لدعمهما الرائع لي ولجميع أبنائكما.

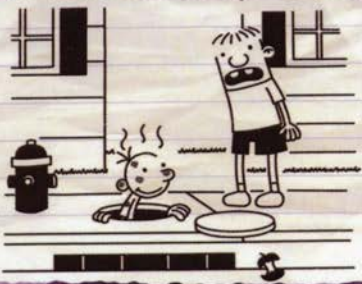
شكراً للأصدقاء في ابرامز لانتباههم إلى أدق التفاصيل في هذه الكتب. شكر خاص إلى شارلي كوشمان، محرري؛ وجيسون ولز، الإعلامي؛ وتشاد و. بكرمان، المدير الفني؛ وسكوت اورباخ، المدير الإداري. وشكراً لميشال جاكوبز لإيحائها بمقدرة فتى الويمبي على الطيران.

شكراً لباتريك لإستماعه ونصحه ومساعدته في صدور الكتاب المصوّر. شكراً لجس لصداقته ومتابعته. شكراً لسالين لمساعدتك المستمرة لتحسين هذا الكتاب.

شكراً لكل فرد في هوليوود لتفانيهم في العمل لإنتاج فتى الويمبي، وخاصة نينا، براد، كارلا، رايلي، اليزابيث، نك، ثور، ودايفيد. وشكراً، لسيلفي وكيث لمساعدتكما وإرشادكما.

## عن المؤلف

جيف كيني مصمّم ألعاب على الشبكة، ومؤلف كُتب نيويورك تايمز الأكثر مبيعاً. في العام 2009، اعتُبر جيف في مجلة تايم واحداً من الأشخاص المئة الأكثر نفوذاً في العالم. ابتكر جيف أيضاً Poptropica.com. أمضى طفولته في واشنطن العاصمة، وانتقل إلى نيو إنجلند في العام 1995. يعيش جيف في جنوب ماساتشوستس مع زوجته وولديهما.



لطالما أراد غريغ هيفلي أن يكبر بسرعة. لكن، هل النضوج كل ما ينقصه فعلاً؟

فجأة، وجد غريغ نفسه يتعامل مع الضغوطات الناجمة عن الحفلات، المختلطة، وزيادة المسؤوليات، ومع التغييرات المربكة التي ترافق مرحلة النضوج أيضاً؛ كل ذلك من

دون أن يكون صديقه الحميم راولي موجوداً إلى جانبه. فهل سيتمكن غريغ من اجتياز هذه المرحلة بمفرده؟ أم إنه سيضطر إلى مواجهة الحقيقة المرة؟

القراء يحبون سلسلة مذكرات طالب - يو أس آيه توداي، بابليشرز ويكلي، وول ستريت جورنال، وكتاب نيويورك تايمز الأكثر مبيعاً رقم واحد:

«تفاصيل كاملة على الصعيدين الأدبي والفني».  
- بابليشرز ويكلي، مراجعة تقييمية.

«السلسلة الأكثر نجاحاً التي نشرت للأولاد».  
- واشنطن بوست

«مذكرات طالب، عازمة على السيطرة على العالم».  
- مجلة تايم

«إن كان أولادكم يحبون القراءة... وتحديداً إن كانوا لا يحبون القراءة، فهذا هو الكتاب المناسب لهم».  
- ووبي غولدرغ، ذا فيو

ISBN 978-614-01-0508-9



9 786140 105089

ليلا طرات كتب

جميع كتبنا متوفرة على الإنترنت في مكتبة نيل وفرات، كور.

[www.nwf.com](http://www.nwf.com)



دار العربية للعلوم ناشرون  
Arab Scientific Publishers, Inc.

[www.asp.com.lb](http://www.asp.com.lb) - [www.aspbooks.com](http://www.aspbooks.com)